

# THE BUKHARIAN TIMES

ГАЗЕТА ОБЩИНЫ БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ АМЕРИКИ WWW.BUKHARIANTIMES.ORG  
 Address: 106-16 70 Avenue 5 Floor, Forest Hills, NY 11375. Tel: 718/261-1595; 261-2315; Fax: 261-1564. E-mail: bukhariantimes@aol.com

 <p><b>В США ИЗДАН РОМАН АБДУЛЛЫ КАДЫРИ "МИНУВШИЕ ДНИ" НА АНГЛИЙСКОМ ЯЗЫКЕ</b> СТР. 16</p>	 <p><b>ПОЧЕМУ БУЛЬВАР АБРАМОВСКИЙ?</b> СТР. 19</p>	 <p><b>ГЕРМАН ЗАХАРЬЯЕВ: «АЗЕРБАЙДЖАНСКИЙ ДОМ В ИЗРАИЛЕ» СТАНЕТ СИМВОЛОМ ГОРОДА АККО</b> СТР. 24</p>	 <p><b>ПОЧЕМУ КРАСНАЯ ИКРА ПОЛЕЗНЫЙ ПРОДУКТ?</b> СТР. 34</p>	 <p><b>УШЛА ИЗ ЖИЗНИ УДИВИТЕЛЬНАЯ И НЕПОВТОРИМАЯ ХЕВСИГУЛЬ УШЯРОВА-ШМУЭЛОВА</b> СТР. 46</p>
--	---	---	---	--

## ПОЗДРАВЛЯЕМ МЕЛИНДУ КАЦ!

### НОВЫЙ ПРОКУРОР КВИНСА

**ДОВЕРИЕ**

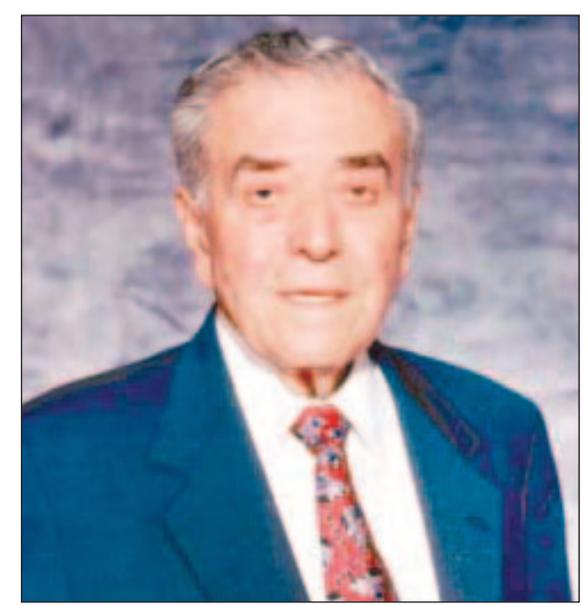


Через несколько месяцев после окончания напряженной борьбы в праймериз новый окружной прокурор Квинса Мелинда Кац отпраздновала свою инаугурацию.

Photo: Queens Borough President office

13

## ВСПОМИНАЯ



**СОБЫТИЕ**

### ХАНАНА БЕНДЖАМИНИ

10

## RALLY AGAINST HATE

**ACTIVISM**



"Thousands of New Yorkers marched across the Brooklyn Bridge today to send a message: We have no tolerance for anti-Semitism and hate," Governor Andrew Cuomo tweeted, with a video of the march.

29

## RABBI YEHOSHUA BEGINS

**JUDAISM**

### FOURTH DAF YOMI CYCLE

On the secular New Year holiday when roads across New York are calm, buses and trains filled with Jews descended on MetLife Stadium for the global *Siyum HaShas*.



28

\* реклама \*

 <p>LOW OFFICES OF IRINA YADGAROVA, PLLC. ПОДАЧА НА МЕДИКЕЙД. ЗАВЕЩАНИЯ. ТРАСТЫ 347-699-5529 c.9</p>	 <p>CENTER CATERING FOR ALL OCCASIONS 718-640-3437 c.30</p>	 <p>DAVID'S STONE DECOR: БОЛЬШОЙ ВЫБОР ПАМЯТНИКОВ 877-437-1895 c.49</p>	 <p>ROYAL ELITE PALACE: ЭЛЕГАНТНОСТЬ, ВКУС, СТИЛЬ! 917-559-9522 c.51</p>	 <p>БУХАРСКИЙ КВАРТАЛ «ХАНДА-ХАНДА» NEW COMEDY SHOW! 347-257-8879 c.52</p>
--	--	--	---	---

**МЫ РАБОТАЕМ В 2 СМЕНИ: С 9 УТРА ДО 1 ДНЯ И С 2 ЧАСОВ ДО 6 ВЕЧЕРА**



**“МЫ  
ИМЕЕМ ТО,  
ЧТО НЕ ИМЕЮТ  
ДРУГИЕ!”  
У НАС СВОЯ  
ГЛАТТ КОШЕРНАЯ  
КУХНЯ  
СО СВОИМИ  
ПОВАРАМИ!**

# ЦЕНТР “ДОЛГОЛЕТИЕ”

**ADULT DAY CARE**

## REGO PARK SENIORS CLUB



- ДНЕВНЫЕ ПОЕЗДКИ В МУЗЕИ, ПАРКИ И НА КОНЦЕРТЫ
- ПРАЗДНОВАНИЕ ДНЕЙ РОЖДЕНИЙ
- КЛАССЫ АНГЛИЙСКОГО И ИВРИТА
- ОЗДОРОВИТЕЛЬНАЯ ГИМНАСТИКА
- КУЛИНАРНЫЕ КЛАССЫ
- КОМПЬЮТЕРНЫЕ КЛАССЫ
- ИГРЫ, СТИМУЛИРУЮЩИЕ ПАМЯТЬ
- КООРДИНАЦИЯ ВСТРЕЧ С ВРАЧАМИ
- ПОМОЩЬ СОЦИАЛЬНОГО РАБОТНИКА
- ЗАЛ ДЛЯ НАСТОЛЬНОГО ТЕННИСА
- ЗАЛ КАЗИНО • МУЗЫКА И ТАНЦЫ
- ДВУХРАЗОВОЕ ГОРЯЧЕЕ ПИТАНИЕ
- РИСОВАНИЕ, ШАХМАТЫ, НАРДЫ И ДРУГИЕ НАСТОЛЬНЫЕ ИГРЫ
- БИЛЬЯРД
- ЛЕКЦИИ И СЕМИНАРЫ
- КРУЖОК УМЕЛЫЕ РУКИ
- УСЛУГИ ПАРИКМАХЕРА
- РАЗМИНКА И ЙОГА



### БУДНИ НАШЕГО ЦЕНТРА



**НАШ ЦЕНТР ПРЕДОСТАВЛЯЕТ ТРАНСПОРТ СО ВСЕХ ПЯТИ РАЙОНОВ НЬЮ-ЙОРКА!**

**63-36 99th Street, Rego Park NY 11375**

**Tel.: 718-459-2555, Fax: 718-459-2444**

SV Design 347.495.1966

# RESTAURANT "Da Mikelle II" REOPENING



**Майкл Завулунов –**  
реформатор ресторанного бизнеса в Нью-Йорке –  
представляет обновленный ресторан  
европейского дизайна  
с возвышенным потолком до 24 фитов.  
Вместимость зала-150 чел.

**Ваши кулинарные запросы  
являются приоритетом Майкла**

**Также к вашим услугам многозальные  
рестораны Corner и Stack House**

**Большой набор блюд восточной и европейской кухни:  
уйгурский лагман ручной работы, узбекская шурпа,  
манты, чебуреки, плов**

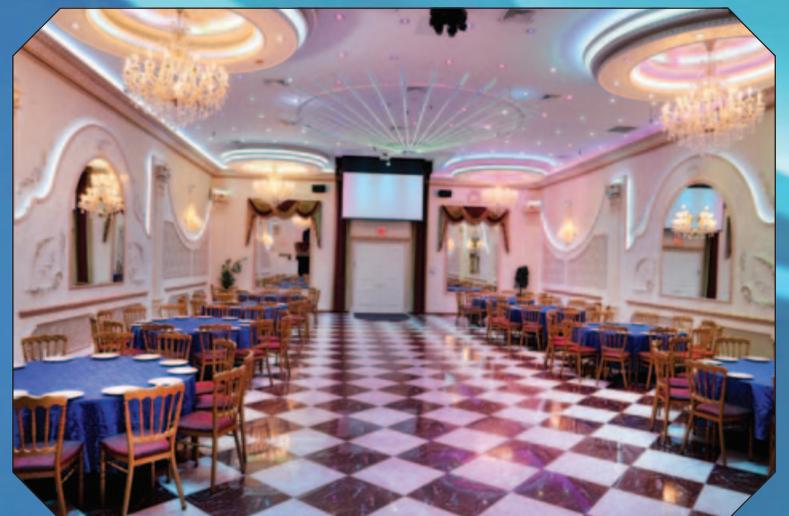
**Большой выбор шашлыков из различного мяса,  
а также широкий ассортимент рыбных блюд**

**Для особого пикантного вкуса все мясные и рыбные  
блюда готовятся на естественных углях**

*We Cater Corporate Events  
Private Rooms by Reservations only*

**Звоните – 718-830-0500; 718-830-0909**

**Мы работаем ежедневно с 12 часов дня до 11 часов вечера  
(с учетом Шаббата и еврейских праздников)**



**102-51 Queens Blvd., Forest Hills NY 11375**

**УСПЕШНЫЙ АДВОКАТ НЬЮ-ЙОРКА**



**ИЛАН  
ЛАЙЛИЕВ**

**ПРЕДСТАВЛЯЮ И ЗАЩИЩАЮ  
ВАШИ ИНТЕРЕСЫ В СУДАХ**

**БОЛЬШОЙ ОПЫТ РАБОТЫ  
В АМЕРИКАНСКИХ КОМПАНИЯХ И ФИРМАХ**

- Покупка и продажа жилой и коммерческой недвижимости (Real Estate)
- Конфликты между хозяевами и жильцами (Landlord – Tenant)
- Сдача недвижимости в аренду
- Нарушения муниципального строительного кодекса
- Покупка и продажа бизнесов
- Коммерческие сделки и операции
- Foreclosure and Loan Modification
- Medicare and Medicaid Audits (проверки)
- Иммиграционные дела
- Завещания, трасты, наследство
- Проверка и составление документов, контрактов



**БЕСПЛАТНАЯ  
КОНСУЛЬТАЦИЯ**

**(718) 412-3434**

Офисы в Квинсе  
и Бруклине

125-10 Queens Blvd. Suite 222  
Kew Gardens, New York 11413



@nycorthodontist

Dr. Isaak Yelizor  
Board Certified Orthodontist

@simplibraces

**МЫ ЛЕЧИМ**

1 скученности зубов	4 неправильный прикус
2 промежутки между зубами	5 глубокий прикус
3 открытый прикус	6 и намного больше...

**за 2 года и меньше!!!**

- бесплатная консультация
- принимаем большинство страховок
- реферал не требуется
- Осмотр и лечение проведено сертифицированным специалистом



Open Bite

Crowding

Underbite

Deep Bite

Crossbite

\*\*All photos above are before and after cases treated by Dr. Isaak Yelizor\*\*

[www.simplibraces.com](http://www.simplibraces.com)

(929) 229-1009

63-109 Saunders st, BA2 Rego Park NY 11374

**ВАС АРЕСТОВАЛИ? – ЗВОНИТЕ!**

**347.249.5057    718.849.7272**

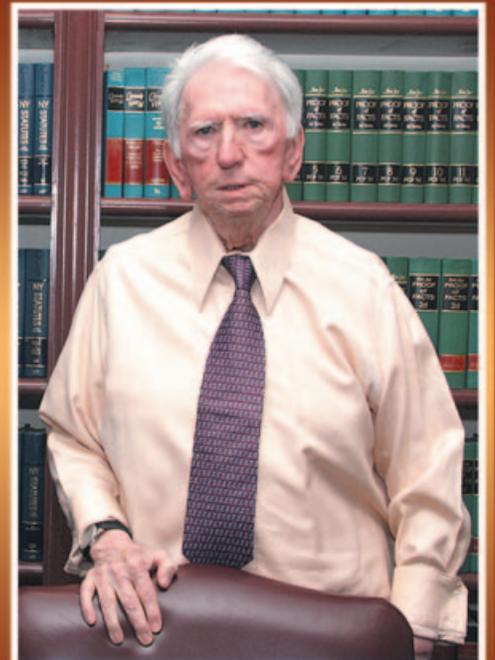


**Борис НЕКТАЛОВ**

**АДВОКАТЫ**

**Энтони  
ЛОМБАРДИНО**

101-05 Lefferts Blvd  
Richmond Hills, NY 11419



Attorney advertisement

**ПРЕДСТАВЛЯЕМ ЗАЩИТУ В ШТАТАХ НЬЮ-ЙОРК И НЬЮ-ДЖЕРСИ**

**50 ЛЕТ ПРАКТИКИ**

**Адвокаты успешно осуществляют защиту в разных аспектах уголовного права в Федеральном и Верховном судах страны, успешно представляя интересы своих клиентов на всех стадиях рассмотрения уголовного дела**



# СТОМАТОЛОГИЧЕСКАЯ КЛИНИКА REGO PARK DENTAL

**ПОСЛЕДНИЕ ДОСТИЖЕНИЯ СОВРЕМЕННОЙ СТОМАТОЛОГИИ**

- Стоматологическая скорая помощь
- Импланты (установка и реставрация)
- Хирургия • Протезирование
- Root canals/Лечение корневых каналов
- Косметические пломбы, коронки и виниры

**ДЛЯ ЛЮДЕЙ, НЕ ИМЕЮЩИХ СТРАХОВКУ, ИМЕЕТСЯ СПЕЦИАЛИСТ ПО ОФОРМЛЕНИЮ СТРАХОВКИ FIDELIS**

**МЫ СТАВИМ ВЫСОКОКАЧЕСТВЕННЫЕ ИМПЛАНТЫ ПРОИЗВОДСТВА ГЕРМАНИИ, АМЕРИКИ И ИЗРАИЛЯ ВСЕГО ЗА \$650**

**Принимаются все виды страховок**



**Д-р Юрий Некталов**



**Д-р Иосиф Аvezбадалов**



**Д-р Ариэль Тамма**



**Д-р Борис Исраилов**

- Лазерное лечение дёсен
- Профессиональная чистка
- Отбеливание/Zoom teeth whitening
- Invisaling/Невидимые брекетты
- Имеется зуботехническая лаборатория
- Новейшие методы стерилизации

**94-24 63<sup>rd</sup> DRIVE, REGO PARK, NY 11374**  
**718-275-4545**  
 Открыты с воскресенья по пятницу: 10 am–7pm

Глатт-кошерный ресторан под наблюдением (К)

# «КРИСТАЛЛ»



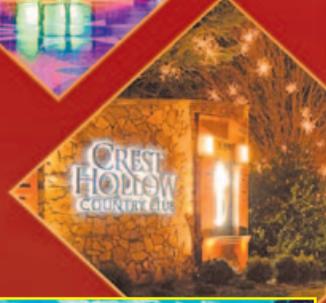
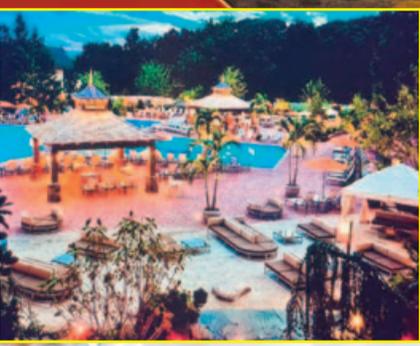
**CREST HOLLOW COUNTRY CLUB**

## ROYAL CATERING

ПРОВОДИМ СВАДЬБЫ В СТИЛЕ "RUSSIAN PARTY"

Также проводим банкеты во всех залах Нью-Йорка  
У нас самые лучшие цены в городе!



# Роял кейтеринг и «Crystal Palace»

Делаем кейтеринги в «Leonard's son kestel», «Terrace of the Park» и «Astoria World Manor».

Под руководством супервижена (К)

Также принимаем заказы на Шаббат: бахш, оши сабо, оши сабои халтаги, яхни и самса. Цены умеренные, по договорённости.

**138-31 QUEENS BLVD BRIARWOOD**  
**718-558-9295**

917-559-6590 – Борис Устаев  
 917-842-6820 – Борис Бангиев  
 347-338-9078 – Нисон

## НОВОСТИ



## ИРАН: НИКТО НЕ ВЫЖИЛ

Украинский пассажирский лайнер потерпел крушение недалеко от тегеранского международного аэропорта имени Имама Хомейни, сообщают РИА Новости со ссылкой на представителя минавиаии Ирана Джаафар Заде.

По словам собеседника агентства, на борту воздушного судна, направлявшегося в Киев, были 167 пассажиров. Директор Управления по ЧС Ирана заявил, что никто не выжил.

Официальный представитель аэропорта сообщил, что причиной катастрофы стало возгорание двигателя авиалайнера.

Красный Полумесяц в Twitter опубликовал фотографии с места крушения. На них видны обломки самолета, обугленные фрагменты и спасатели.

Посольство России в Тегеране выясняет, были ли россияне на разбившемся лайнере.

Ранее иранское агентство Tasnim передало, что украинский самолет со 180 пассажирами на борту потерпел крушение из-за "технических проблем". По данным агентства, информацию подтвердил глава воздушной гавани — он заявил, что са-

молет разбился вскоре после взлета.

В соцсетях появилось видео, где запечатлена горящая точка, которая падает, оставляя огненный хвост. Очевидцы пишут, что это и есть украинский лайнер.

Портал Flight Radar сообщает, что рейс PS752 вылетел из Тегерана в 5.42 мск утра и перестал передавать данные спустя две минуты — в 5.44 мск. Согласно данным сервиса, украинский Boeing 737-800 потерпел крушение вскоре после взлета.

"PS752 вылетел из Тегерана в 2.42 UTC (5.42 мск). Последние данные получены в 2.44 UTC (5.44 мск), — говорится в сообщении Flightradar в его аккаунте в Twitter.

Президент Украины Владимир Зеленский в Facebook выразил соболезнования родным и близким погибших в результате падения украинского самолета.

«Страшная весть с Ближнего Востока. Сегодня утром после взлета из международного аэропорта Имама Хомейни пассажирский самолёт авиакомпании «Международные авиалинии Украины» потерпел катастрофу и упал», — говорится в сообщении.

## ООН: УКРАИНА ПОКИНУЛА КОМИТЕТ ПО ПРАВАМ ПАЛЕСТИНЦЕВ

Украина вышла из комитета ООН по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа. Решение властей Украины приветствовал МИД Израиля, согласно заявлению которого палестинский комитет ООН является «антиизраильским анахронизмом». Израиль призвал остальных членов структуры также выйти из нее.

Палестинский комитет ООН был создан в 1975 году, с тех пор срок его мандата продлевается ежегодно. Официальная задача структуры — разработка программы по реализации прав палестинцев, а именно права на национальную независимость, суверенитет и возвращение палестинских

беженцев. Комитет является автором ряда антиизраильских резолюций, часть из которых была принята Генассамблеей ООН. В состав структуры входят 25 государств-членов ООН, в том числе Белоруссия.

Посол Израиля на Украине Йоэль Лион заявил The Jerusalem Post, что Израиль регулярно обращается к дружественным странам-членам комитета с просьбой выйти из него. По словам дипломата, решение о выходе Украины было принято президентом Украины Владимиром Зеленским перед визитом премьер-министра Биньямина Нетаньяху в Киев в прошлом сентябре.

## ИЗРАИЛЬ: НЕТАНЬЯХУ ОТВЕТИЛ НА УГРОЗУ ИРАНА

Премьер-министр Израиля Биньямин Нетаньяху заявил, что попытки атаковать Израиль со стороны Ирана приведут к «мощному ответу». «Тот, кто попытается напасть на нас, получит сокрушительный удар», — сообщил глава правительства.

В своем выступлении на конференции в Иерусалиме Нетаньяху также указал, что надо выразить признательность президенту США Дональду Трампу за «быстрые, храбрые и решительные действия» против иранского «архитеррориста» Касема Сулеймани.

Ранее Иран заявил о готовности нанести удар по Израилю и Объединенным Арабским Эмиратам в случае новой атаки США. Об этом сообщил телеканал CNN со ссылкой на иранские источники. Потенциальными мишенями назвали Дубай и Хайфу.

Иран нанес удар по американским авиабазам на территории Ирака. Иран назвал свои действия ответом на гибель командира элитного подразделения «Аль-Кудс» Корпуса стражей исламской революции (КСИР) генерал-майора Касема Сулеймани.



Yeshiva of Central Queens

ישיבה ד'סנטרל קווינס

Seventy-Ninth Anniversary  
Scholarship Dinner

### GUESTS OF HONOR



Ben & Samantha  
Kramer

### PARENTS OF THE YEAR



Shalom & Natalie'03  
Rakhminov

### EDUCATOR AWARD



Mrs. Sandra  
Dua

MOTZEI SHABBOS FEBRUARY 29, 2020

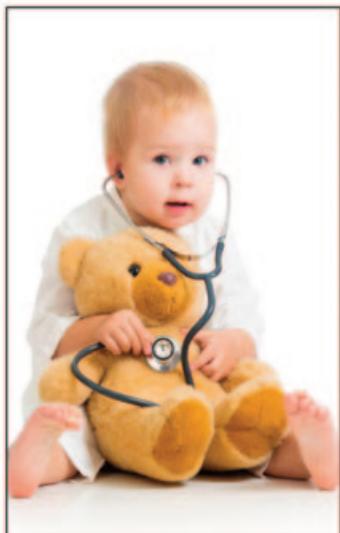
נוצש"ק ה' אדר תש"פ

OLD WESTBURY HEBREW CONGREGATION  
RECEPTION: 8:30 PM

WWW.YCQDINNER.COM • DINNER@YCQ.US  
718.793.8500 EXT 300

**LUDMILA OSLOH**  
Pediatrics P.C. FAAP Board Certified

Детский врач для всех возрастов, от рождения до 21 года.



**P  
E  
D  
I  
A  
T  
R  
I  
C  
S**



Прививки, профилактические осмотры, заполнение всех видов медицинских документов, лечение острых и хронических заболеваний, лечение ожирения, тесты на аллергию, лечение и профилактика астмы и аллергии.

Анализ крови в офисе.

150-28 Union Turnpike 63-84 Saunders Street.  
Flushing, NY. 11367 Rego Park, NY. 11374  
Tel. 718-9694357 Tel. 718-9694357

Офис открыт в вечерние время и выходные.

**VSTRECHA**  
GLATT KOSHER RESTAURANT



Владелец  
Алекс  
Аксакалов

Место встречи  
нельзя!

**В СУББОТУ И ВОСКРЕСЕНЬЕ –  
ЖИВАЯ МУЗЫКА**

Вместимость зала до 120 человек

Проводим семейные торжества,  
субботние трапезы  
встречи друзей, шаби шаббот,  
рузи шаббот, бар- и бат-мицвы,  
поминки.

Проводим кейтеренги во всех залах  
Нью-Йорка и Лонг-Айленда



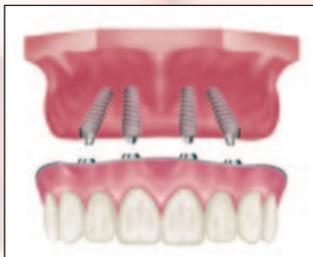
98-98 Queens Blvd • Rego Park, NY 11374  
**718-263-4444; 917-559-2942**

# Центр Зубных Имплантов

**Представляет**  
**ALL-ON-FOUR Зубы в один день!**

Мы предлагаем процедуру,  
ALL-ON-4 лечебная основа:

- доступные цены
- быстрое восстановление
- зубы в тот же день!



**Мы подарим вам улыбку,  
о которой вы всегда мечтали!**

Мы гордимся партнёрством с Nobel Biocare, производителем зубных имплантов мирового класса и одним из лидеров в восстановительной стоматологии.

**возможно финансирование**

All-on-4® is a registered trademark of Nobel Biocare Services AG. All rights reserved.



DR. DAVID C. HOFFMAN



DR. LYDIA J. LAM



DR. STEVE YUSUPOV

**Мы говорим по-русски**

**VISIT ONE OF OUR 2 LOCATIONS!**



256-C MASON AVENUE, 3RD FL.  
STATEN ISLAND, NY 10305

**T: 718.226.1251**



7009 AUSTIN STREET, SUITE #201  
FOREST HILLS, NY 11375

**T: 718.261.2790**

# АКАДЕМИЯ

## ДНЕВНОЙ ЦЕНТР ЗДОРОВЬЯ, ФИТНЕСА И ЗНАНИЙ



### CLUB 55 PRESTIGE *Social Adult Day Care*



*Лидия Мушеева*  
718 812-8112

Уважаемые наши профессора и парикмахеры,  
Хотите стать академиками?  
**БУДЬТЕ!**

Запишитесь в нашу Академию уже сегодня!  
Приобретите былую форму в маленькой группе  
и в очень дружной семье.

Там где мы – всегда праздник!

Двигайтесь! Вспотейте чуть-чуть!

Ставьте посильные цели и... добивайтесь!!!

Наши блестящие инструкторы вас вдохновят.

Но сначала проконсультируйтесь с вашими врачами.

Записывайтесь прямо сейчас в нашу Академию

718 812-8112. Сегодня.

**ПРИБАВЬТЕ СЕБЕ 15-20 ЛЕТ АКТИВНОЙ ЖИЗНИ!**

У нас все с индивидуальным  
внимательным подходом к каждому!

- Искусство. Культура. Спорт
  - Знания. Интернет. Английский Язык
  - Забота о памяти
  - Уроки плавания в частном бассейне с подогревом
  - Горячие разнообразные завтраки и обеды
  - Социальный работник
  - Классы по борьбе с лишним весом
  - Поездки. Театрализованные представления.
  - Интересные гости.
  - First Aid CPR trained
  - Транспорт от двери до двери включен
- ПРИНИМАЕМ MEDICAID ПРОГРАММЫ.**



# БОРИС АБАЕВ, MD

PAIN MANAGEMENT,  
NEURO-MUSCULOSKELETAL MEDICINE  
*Специализированный центр  
по лечению болей и заболеваний  
нервной и костно-мышечной системы*



- Все виды головных болей
- Заболевания позвоночника и суставов
- Лечение болей в любой части тела
- Лечение ортопедических, неврологических и ревматологических заболеваний

## НОВИНКА:

*впервые в Квинсе и Бруклине!*  
Использование новейшей методики по выявлению местонахождения ущемленного нерва (Pinched nerve) через кожу на шее, спине, пояснице

Обеспечиваем транспорт



- снятие сильнейших приступов головных болей в считанные минуты
- ПОЛНОЕ избавление от головных болей (при условии кооперации пациента)
- ПОЛНОЕ излечение шейного и поясничного радикулита
- снятие сильнейших приступов боли в шее и пояснице в считанные минуты
- эффективное лечение артрита коленного и бедренного суставов
- онемение в руках и ногах
- восстановление здоровья, движения и полноценной жизни
- КОРОТКИЙ КУРС ЛЕЧЕНИЯ!

Принимаем **Все** медицинские страховки

97-52 64 Avenue

(угол Queens Blvd у выхода метро "63 Drive"  
(вход в офис с 64-й Ave.)

Тел. **718-830-0002**

# LAW OFFICES of Irina Yadgarova, PLLC

- **ПЛАНИРОВАНИЕ И ПОДАЧА НА МЕДИКЕЙД**  
**Medicaid Planning & Applications:**

Правильное и своевременное планирование позволит получить вам право на Медикейд, даже при высоком ежемесячном доходе и весьма значительном состоянии

- **ЗАВЕЩАНИЯ И ТРАСТЫ Wills & Trusts**
- **РАСПРЕДЕЛЕНИЕ НАСЛЕДСТВА И УТВЕРЖДЕНИЕ ЗАВЕЩАНИЙ**  
**Estate Administration & Probate**
- **ЗАЩИТА ИМУЩЕСТВА Asset Protection**
- **COMMERCIAL LEASES**



**ИРИНА**

**ЯДГАРОВА, Esq**

Law Offices  
of Irina Yadgarova, PLLC  
63-50 Wetherole Street  
Rego Park, NY 11374

347-699-5LAW (5529)  
www.YadgarovaLaw.com

# UNIVERSAL HEARING CENTER

Audiology and Hearing Aids



**Д-Р АРТЁМ  
ЮСУПОВ, AU.D.**

- Здесь производят полную диагностику слуха с использованием современного оборудования, а также раннюю диагностику нарушения слуха,
- подбор слуховых аппаратов,
- ремонт, диагностику и сервисное обслуживание слуховых аппаратов,
- вспомогательные устройства для улучшения слышимости (для радио, телевидения и телефонов),
- современные методы диагностики, лечения и устранения шума, звона и гудения в ушах.

Невидимый слуховой аппарат SoundLens – удобство в ношении, чистейшая передача звука.



**Мы говорим по-русски и по-английски.  
Принимаем все основные виды страховок.**

**108-25 72 Ave, Suite 1A  
Forest Hills, NY 11375  
Тел. 718-480-8556**

## Mortgage Financing Provided by:

**Ruben Gurgov**  
VP of Sales  
MLO NMLS#8273  
Cell: 770.722.1393  
rgurgov@fmm.com

**718-969-7100**  
We offer the following products

**Robert Yusupov**  
Branch Manager  
MLO NMLS#7979  
Cell: 718.598.4424  
roberty@fmm.com

**Purchase  
Refinance  
Cash Out**

**Investor specials,  
no income check loans\***

**Jumbo & Super  
Jumbo Loans**

**Construction &  
Rehab Loans\***

**Home Equity  
Line Of Credit\***



FM Home Loans LLC  
186-09 Union Tpke. 2nd Fl.  
Fresh Meadows, NY 11366 718-377-7900  
Licensed Mortgage Banker  
NYS Department of Financial Services  
NMLS ID: 4 2212  
\*Product arranged through a 3rd party lender

186-09 Union Tpke. 2nd Fl. Fresh Meadows, NY 11366

## СОБЫТИЕ



Рафаэль  
НЕКТАЛОВ

- История Ханана Бенджамини, третьего президента Bukharian Jewish Community Center Нью-Йорка, – это история бухарского еврея, уроженца Шахрисабза.

На его примере мы можем представить себе, что стало бы с нашим народом, если бы он не жил в СССР, не подвергался бы репрессиям, не забыл свой родной язык, не жил в условиях тотального и воинствующего атеизма, не оставил на поле боя с германским фашизмом сыновей, жил в свободном обществе, участвовал в создании Государства Израиль, участвовал в боях за его независимость, развивал бизнес и достиг ошеломляющего успеха в столице мира Нью-Йорке, – обратился я к участникам этого памятного вечера, который впервые проводился в нашей общине. - Но самое главное – человеческие качества, характеризовавшие Х. Бенджамини как порядочного и сильного лидера общины, которая только создава-

# ВОСПОМИНАНИЯ, ДОСТОЙНЫЕ КОНФЕРЕНЦИИ

К 100-летию президента Центра бухарских евреев Нью-Йорка Ханана Бенджамини и 20-летию со дня его смерти

*Конгресс бухарских евреев США и Канады вместе с газетой The Bukharian Times в рамках мероприятий, посвященных 20-летию создания общенациональной организации бухарских евреев в Северной Америке, провел памятное мероприятие, посвященное 100-летию со дня рождения и 20-летию со дня смерти выдающегося деятеля, одного из основателей нашей общины в Нью-Йорке Ханана Бенджамини.*



Борухов (Абои Дароз, похоронен в Иерусалиме в 1934 г.) приходился ему дядей, то есть братом его матери. Со стороны отца он потомок Ходжи Эльханана Беньяминова. К этому роду также примыкают семьи Абрамовых. У них у всех голубые глаза, как и у потомков раввина Йосефа Маарови. Детский сад по улице Ворошилова №36 в еврейском квартале Шахрисабза, был домом Беньяминовых.

Эзро Малаков напомнил, что в 1920 году в Китабе (8 километров от Шахрисабза) был погром. Басмачи убили 40 евреев. Следующими жертвами могли стать наши евреи Шахрисабза. Но к тому времени подросли советские отряды Фрунзе и предотвратили уничтожение, разгромив басмачей. Все это способствовало тому, что многие зажиточные люди, напуганные революционными событиями в России, свержением Бухарского эмирата приняли решение эмигри-



Эзро Малаков рассказал:  
- Наши семейные предания свидетельствуют, что род Боруховых, к которому мы относимся,

и род Ханана Бенджамини происходили из Ирака, Багдада. Мой прадед (по материнской линии), раввин и великий талмудист Або



лась и должна была занять достойное место в новой стране.

Ранее никогда не отмечались памятные даты Илюши Иссахархана, Яакова Харэля, Рахмина Борухова. И мало кто помнит даты их жизни, время, периоды, когда они возглавляли первую в диаспоре организацию бухарских евреев. Впрочем, это не указано ни на фотографиях



на пятом этаже Центра бухарских евреев, ни на огромной белой каменной мемориальной доске, установленной предпоследним президентом Центра.

## ИЗ ЖИЗНИ ЛИДЕРА

Ханан Бенджамини родился 12 июня 1916 года (уточнил И. Рыбаков у внуков Х. Бенджамини)

в еврейском квартале древнего Шахрисабза. С 1870 до 1920 года Шахрисабз являлся одним из основных городов Бухарского эмирата. После падения эмирата город сначала вошел в состав Бухарской Народной Республики, а затем (до октября 1924 года) был в составе Бухарской Народной Советской Республики. Эта часть эмирата граничила с Самаркандской областью, которая находилась в составе Российской империи. Близкое расположение двух центров еврейской культуры Средней Азии способствовало активным контактам и взаимовлиянию еврейских общин, миграции евреев из Бухарского эмирата в Россию.

Еврейские предприниматели, как и в соседнем Самарканде, стали строить большие, на европейский лад, кирпичные дома, в которых жили они сами и которые сдавались в аренду другим жителям города.

Как вспоминали в этот вечер земляки Ханана Бенджамини Эзро Малаков и рав Эльханон Пинхасов, Беньяминовы (фамилия Бенджамини до иммиграции) являлись одними из состоятельных, богатых и авторитетных еврейских родов Шахрисабза, им принадлежали дома и уголья.



ризовать. Родители с пятилетним Хананом покинули родину и через Баку, с большими сложностями и опасностями, в 1922 году прибыли в Британскую Палестину.

Ко времени войны за независимость Израиля в 1948 году, Ханан Бенджамин получил техническое образование инженера-механика. В Израиле он встретился со своей будущей женой Рахиль Фузайловой, с которой прожил большую и счастливую жизнь.

В середине 50-х годов семья Бенджамин иммигрировала в США, где уже проживали несколько десятков бухарских евреев, во



достиг 13-летия, взяв под мышку Тору, становился десятым членом миньяна. Теперь мы находимся в этом прекрасном здании, где отмечаем столетие со дня рождения и 20-летие со дня смерти выдающегося сына нашего народа Ханана Бенджамин.

Выступивший главный раввин бухарских евреев США и Канады Барух Бабаев рассказал историю библейского Иосифа, который, оказавшись в чужой стране, достиг не только впечатляющих результатов, но и помог своим братьям и отцу.



главе с Илюшей Иссахарханом (1890-1978), одним из богатых и предприимчивых людей Нью-Йорка, со временем ставшим первым президентом Центра бухарских евреев Нью-Йорка (1963 г.)

## РАБОТА В ОБЩИНЕ

Об этапах общественной работы Ханана Бенджамин подробно рассказал почетный вице-президент Центра Рахмин Некталов:

- Илюша Иссахархан, Яков Харэль Бабаев (1915-1981), Ханан Бенджамин успешно обустроились в Нью-Йорке, заняв лидерские позиции на «Бриллиантовой» улице столицы мира, и смогли создать общину, кото-



рая помогла им сохранить свои традиции, культуру и язык, - сказал он. - Но благодаря Ханану, работа в организации серьезно активизировалась. Он был сам сильным лидером и умел доводить начатое до конца. В те годы, в начале 1980-х, не было в Нью-Йорке бухарско-еврейского кладбища. Хоронили всех в Нью-Джерси. По его совету я смог организовать и возглавить «Хевра Кидуша», и теперь мы имеем несколько участков для захоронений. За этим стоит Х. Бенджамин.

- Сегодня нас в Америке почти 70 000 бухарских евреев, - с гордостью продолжил он. - А ведь было время, когда мы молились в небольшой синагоге, и мой младший сын, который не



- Его пример служения общине является ориентиром для новых поколений лидеров, - сказал он.

Председатель Совета раввинов Ицхак Иехошуа поделился собственной историей приезда в Америку в 1987 году и работы под руководством Ханана Бенджамин.

- Он был непростой человек, и, как истинный лидер, обладал стойким характером, был напористым и целеустремленным человеком, - подчеркнул Ицхак Иехошуа. - Им и его сподвижника-



ми Рахмином Боруховым, Давидом Аминовым, Рахмином Некталовым, Гавриэлем Давыдовым было сделано немало полезного, в частности, для новой волны иммигрантов, которая прибыла в 90-е годы XX века.

Гавриэль Давыдов, выразив большую благодарность организаторам данного мероприятия, рассказал о непростых днях становления новой общины, которая формировалась разными волнами иммигрантов из Израиля, СССР и Франции.

Перенос на стр. 26

# ХАНАН БЕНДЖАМИНИ: «НАША МИССИЯ ЗАКОНЧИЛАСЬ. БЛАГОСЛОВЛЯЮ ВСЕХ ВАС, ДОРОГИЕ МОИ!»



**С большим докладом выступил президент Конгресса бухарских евреев США и Канады Борис Кандов. Он привел фрагменты из интервью с Хананом Бенджамини, опубликованного в газете «Бухарско-еврейский мир» в 1996 году, когда президенту Центра бухарских евреев исполнилось 80 лет.**

Его отношения с новым американцем, иммигрантом из СССР, переступившим порог синагоги на 70-й авеню в 1987-м году, Борисом Кандовым складывались великолепно.

- В эту общину мы приехали вместе с раввином Ицхаком Иехошуа в 1987 году, и мы понимали, что здесь собрались сильные люди, которые уверенно несут знамя нашего народа в Америке, - сказал он. - Они смогли объединить всех бухарских евреев, кто жили в этом большом мегаполисе, работали вместе на 47-ой улице.

В 1992 году после рекомендации Рахмина Некталова, я был избран, не кооптирован, а именно избран в Совет директоров - Ваада Центра бухарских евреев. Вместе с Нисимом Некталовым я участвовал в работе Ревизионной комиссии.

14 мая 1997 года Ваад назначил меня председателем Строительного комитета, и я был готов взяться за строительство Центра в том же году. Вместе со своими единомышленниками за один вечер мы собрали 500 тыс. долларов для оформления документов на новое строительство и закладку фундамента.

Но, к сожалению, тогда на горизонте нашей общины появился человек, который жил далеко от Нью-Йорка. Он пообещал крупную сумму денег Ханану Бенджамини на строительство с единственным усло-

бием: заменить председателя Строительного комитета. Тем самым поломал наши планы, и в 1998 году строительство начали без меня. При этом никаких документов, разрешающих строительство, не было получено. Надо отметить, что Ханан был человеком доверчивым и поверил лживым обещаниям неких спонсоров. Вскоре стройка была заморожена, так как шли суды с равом Алгази, который был возмущен случайным разрушением стены соседней с нами синагоги, где он служил.

Ко всем проблемам, не было документов на строительство, а значит, все строительные работы были нелегитимными.

В 2002 году рав Ицхак Иехошуа и президент Центра Давид Аминов пригласили меня на встречу, чтобы обсудить новый план строительства. Я колебался, и тогда мой отец, светлая ему память, призвал меня «обязательно построить этот Дом для наших бухарских евреев», сказав при этом:

- Ты зарабатываешь большие деньги, но это важнее всего. Они пришли к тебе с просьбой во второй раз. Прими их предложение.

Незадолго до смерти Ханана Бенджамини я навещал его (я бывал у него довольно часто), и он сказал такие слова: «Я за свою долгую жизнь совершил много добрых дел, но и немало ошибок, в том числе в 1997 году, когда поверил тому «благожелателю». Это было признание, требующее большого мужества. Ханан Бенджамини им обладал.

А на Учредительном съезде Конгресса бухарских евреев США и Канады 2 мая 1999 года Ханан Бенджамини произнес пламенную речь, прозвучавшую как благословение патриарха бухарской общины Нью-Йорка

молодым лидерам продолжить на новом уровне дело, начатое им по консолидации бухарских евреев не только Нью-Йорка, но и США и Канады:

- Мы должны постоянно думать о новом поколении, которое идет нам на смену. Не нужно пытаться что-то взять от Центра, нужно думать о том, что вы можете сделать для него. Тогда наш Центр будет сильным. Всё, что могли, мы сделали. А теперь, друзья, пришло время передать это всё вам, чтобы вы продолжили начатое нами дело. По истечении 36 лет правильно задуманное дело дало нормальные всходы и позволяет нам наслаждаться плодами прошлого. Наша миссия закончилась.

Благословляю всех вас, дорогие мои!

Борис Кандов все эти годы, получив эстафету от Ханана Бенджамини, смог не только пронести ее по своей жизни, но и осуществить мечту, которая была им высказана в 1996 году.

- Я начинал строить наш Центр 40 лет назад и отдал ему часть своей жизни. Новый Центр - это моя мечта, я думаю о нем днем и ночью.

Эти же слова может с полным основанием повторить Борис Кандов:

- В течение всех 33 лет своей жизни в новой стране я смог воплотить мечту тех, кто стояли у истоков общинной жизни бухарских евреев Америки первых волн иммиграции - построить новое здание Центра, синагоги. Но мне Вс-вышний дал и другие силы, чтобы вместе со своими единомышленниками и сподвижниками объединить бухарских евреев Северной Америки, создать Конгресс бухарских евреев США и Канады, 20-летний юбилей которого мы в прошлом году отмечали.

## ХРОНИКА ЦЕНТРА БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ



**Борис  
БАБАЕВ,**  
руководитель  
информ-  
отдела  
Канесои калон

**22 декабря** семья Славы (Шалом) Гендель и Эстер Новик провела обряд брит-милы своему первому сыну. Сандок - дедушка новорожденного по матери Эдуард Новик. Сандок ришон - дедушка новорожденного по отцу Михаил Гендель. Поздравили родителей и благословили новорожденного бабушки, дедушки, родные, близкие и друзья.

Главный раббай бухарских евреев США и Канады Барух Бабаев от имени руководителей и работников Центра и Канесои Калон поздравил родителей, благословил новорожденного, преподнес поздравительный сертификат, прочитал благословение на вино и торжественно произнес имя новорожденного - Шай бен Шалом.

**25 декабря** президент фонда Эдуарда Некталова, член ВААДа Центра Иосиф Хаимов провёл очередные годовые поминки своего отца Хаимова Бехора бен Споро и бабушки Има-Шалом бат Дворо Катаевой. Хаимов Бехор бен Споро родился в городе Кармина, Бухарской области в 1921 г. в семье раббая



М е н а х е м а Хаимова. Его дедушка Хаим Домло был раввином Кармина.

После успешного окончания средней школы он поступил в педагогический институт и получил специальность преподавателя. Бехор Хаимов в городе Кармина работал учителем в средних школах и директором Дома культуры в городе Кармине. Он женился на Тамаре Катаевой и в этом браке у них родились 6 детей. В 1966 г. он трагически погиб и похоронен на еврейском кладбище.

Има-Шалом бат Дворо Катаева-Хаимова родилась в городе Кармина в 1908 г. в религиозной семье. В 1928 г. вышла замуж за Бераха Катаева. В совместном браке у них родились три сына и три дочери. В 1960 г. в возрасте 52 лет покинула этот мир, похоронена на еврейском кладбище города Душанбе.

На поминках выступили сыновья и внуки поминаемых Рахмин и Иосиф Хаимовы, которые рассказали о добрых делах поминаемых и провели дибрей Торы.

Раббай Барух Бабаев в память о Хаимове Бехор бен Споро



ро и Катаевой Има-Шалом бат Дворо провёл интересный и содержательный урок Торы.

**13 декабря** провели траурный митинг по случаю смерти Исхакабаевой-Тахаловой Балор (Берты), уроженки города Ургута Самаркандской области. Она родилась в 1940 г. в семье



Гриши (Гавриэля) Исакбаева и Тамары Левиевой. В 1961 г. она вышла замуж за доктора Иосифа Тахалова. У них родились четверо детей.

Исхакабаева-Тахалова Балор до иммиграции работала в системе профессионально-технического образования. После иммиграции в

# ДУХОВНАЯ ЖИЗНЬ ГЛАВНОЙ СИНАГОГИ – КАНЕСОИ КАЛОН

ма», который был включён ЮНЕСКО в список важнейших письменных документов «Память мира». В этот вечер раббай Барух Бабаев провёл интересный и содержательный урок Торы. Все участники по-



Америку она вела активный образ жизни, помогала не только в воспитании и образовании своих детей, но и внуков, и правнуков.

Вёл митинг раббай Давид Акилов. Выступили раббай Барух Бабаев, Ицхак Йехошуа, Рахмин Дадабаев, Нисон Гаврилов, Нерия Аминов, а также хазан Центра Исраэль Ибрагимов, Моше Аминов, Борис Тахалов, которые рассказали о добрых делах Исхакабаевой-Тахаловой Балор.

Руководители и работники Центра выражают свои искренние соболезнования её детям, внукам, правнукам, родным, близким и членам их семей.

**22 декабря** активист нашей общины Шумиэль Абраам провёл семидневные поминки своей сестры Мафрат бат Рохель Абраам.



Она родилась в 1926 г. в городе Мары в семье Рохель бат Томар (дочь Амини Кобули) и Хаима бен Хану. В 1946 г. она вышла замуж за Закаю Мурдахая. У них родились четверо сыновей, к сожалению, один сын погиб в Израиле во время террористического акта в самолёте.

Мафрат бат Рохель Абраам последние годы жила в Италии и там покинула этот мир, похоронена на святой земле наших предков – в Израиле.

Раббай Барух Бабаев в память поминаемой провёл интересный и содержательный урок Торы.

**4 января** Главный раббай бухарских евреев США и Канады Барух Бабаев провёл еженедельную программу "Онег Шаббат" в своём доме. Программа "Онег Шаббат" – "Наслаждение Шаббатом". Письменные свидетельства, собранные группой Онег Шаббат, получили в послевоенное время название «Архив Рингельблю-

кидали дом раббая с повышенной духовностью.

## "FAMILY PROGRAM" И "АВОТ УБАНИМ"

**5 января** в моцей шаббат в нашем Центре продолжалось проведение программы для детей "Family program" и "Авот Убаним". Ведущий программы "Family program" – активист нашей общины Реувен Юсупов. Он очень интересно и содержательно провёл этот вечер, в котором приняли активное участие более 180 детей.

## "АВОТ УБАНИМ"

"Авот Убаним" – программа обучения родителей и детей, проходит каждую субботу Motzaei (до перевода часов) в нашем Центре с 7 рм до 8 рм. По этой программе отцы и дети занимаются изучением Торы и имеют большую возможность пообщаться и пополнить свои знания.

Не забудьте присоединиться к нам в следующем Motzaei Shabbat, как они говорят здесь, для следующей партии Avot U'Banim.

Фото Бориса Бабаева

Имеются в продаже религиозные книги на русском языке, цициты, тфиллины, мезузы, разные кипы и для бармицва-боя и т.д.

Поступили в продажу новые техелимы в твёрдой обложке с русским переводом, транскрипцией.

Для подробной информации звоните по телефону: (917) 600-3422 – Борис Бабаев

## КВИНС-БУЛЬВАР

Александр  
ТАНКЕЛЕВИЧ

## НОВЫЙ ПРОКУРОР ОКРУГА КВИНС М. КАЦ ПРАЗДНУЕТ ИНАУГУРАЦИЮ

CBSNewYork. Через несколько месяцев после окончания напряженной борьбы в праймериз новый окружной прокурор Квинса Мелинда Кац отпраздновала свою инаугурацию.

Церемония прошла в понедельник вечером в университете St. John's в Джамейке. «Готовность действовать, делать то, что правильно, всегда была основой государственной службы»,

– заявила Кац в своей инаугурационной речи. Говоря от лица своей команды, она добавила: «Мы решительно настроены проводить в жизнь реальные перемены».

В прошлом году Кац, которая была президентом боро Квинс, выиграла праймериз Демократической партии с минимальным отрывом от Тиффани Кабан.



## ДЖУЛИАНИ: ДЕ БЛАЗИО ОТВЕТСТВЕНЕН ЗА ВОЛНУ АНТИСЕМИТИЗМА

Во вторник Руди Джулиани, выступая на радио WOR AM, сказал, что мэр Билл де Блазио не усвоил уроки Холокоста, и заявил: «Вы мэр, вы ответственное лицо, выполняйте свою работу. Два главных урока Холокоста таковы: «Никогда не забывай» и «Никогда не игнорируй». Это значит то, что вы должны противостоять любому акту антисемитизма».

Джулиани, который является адвокатом и советником президента Дональда Трампа, обрушился на де Блазио, сказав, что мэр виноват в волне нападений на религиозных евреев в метрополисе в течение декабря 2019 года. «Он мэр города Нью-Йорка. Он отвечает за безопасность в городе, – продолжил бывший мэр Нью-Йорка. – Сложно сказать хорошее слово – он, наверное, худший мэр в истории. Он провальный лидер, который делает все с точностью до на-

оборот. Он забыл или, может быть, так и не выучил великие уроки Холокоста».

«Думаю, что этот человек ленив, – сетовал бывший мэр в своей тираде против де Блазио. – Он разрушил все, над чем я и моя команда работали 24 часа в сутки».

30 декабря Джулиани написал в твиттере: «Возможно, худший мэр Нью-Йорка, де Блазио, только наблюдает, как антисемитизм стремительно метастазирует, как рак, и слишком безразличен или ленив, чтобы пресечь это явление в зародыше. В своей партии он должен осудить антисемитов, которые поддерживают BDS («Бойкот, изоляция и санкции») – глобальная политическая кампания и общественное движение, призывающее к экономическому и политическому давлению на Израиль) и подобные движения, главная цель которых – уничтожить Землю обетованную».



Мэр де Блазио ответил в интервью: «Удивительно, насколько Руди Джулиани не в курсе. Он даже не понимает, что происходит в Нью-Йорке. Полиция Нью-Йорка очень и очень последовательно занимается преступлениями на почве ненависти, преступлениями, ухудшающими качество жизни, и даже такими мелочами, как граффити».

Пресс-секретарь мэра де Блазио Оливия Лаперолери отозвалась о столкновении мэров, сказав: «Руди Джулиани должен сосредоточиться на своих юридических проблемах, а не использовать трагедии, чтобы сеять вражду между жителями Нью-Йорка».

## ВОВАН И ЛЕКСУС НАПУГАЛИ КОНГРЕССВУМЕН ОТ ИМЕНИ ГРЕТЫ ТУНБЕРГ

Российские пранкеры Владимир Кузнецов (Вован) и Алексей Столяров (Лексус) позвонили американской конгрессвумен от Демократической партии Максин Уотерс (Maxine Waters) и напугали ее от имени Греты Тунберг катастрофой на острове Чунга-Чанга.

Согласно записи разговора, размещенной пранкерами на канале Youtube, один из них представился отцом Греты Тунберг и сообщил, что он с дочкой находится в Северной Каролине на акции в поддержку экологии острова Чунга-Чанга. Конгрессвумен в ответ заявила, что очень рада тому, что Грета вместе с

отцом сейчас сосредоточена на защите очень важного острова Чунга-Чанга.

После этого «отец Греты» поделился с конгрессвумен «конфиденциальной» информацией о встрече дочери с президентом США на саммите ООН по климату. Якобы Грета крикнула Трампу, чтобы он подписал Парижское соглашение, а тот подошел к ней и тихо сказал, что она никогда не добьется своей цели, как и те дураки из конгресса, которые пытаются его обвинить.

Также «отец Греты» предложил конгрессвумен, чтобы его дочь выступила в Вашингтоне с речью против Трампа.



Об этом анекдотичном розыгрыше сообщила 3 января газета «Московский комсомолец».

Интересно будет наблюдать за реакцией маститой конгрессвумен, которая заседает в Палате представителей Конгресса с 1991 года, когда она узнает, что Чунга-Чанга – это выдуманный тропический остров из советского мультфильма «Катерок», снятого в 1970 г.

## ВСТРЕЧА С ОФИЦЕРАМИ ПОЛИЦИИ В ОНР NATAN

В пятницу 3 января 2020 г. в Бухарско-еврейском центре ОНР NATAN Брайервуда состоялась встреча членов местной общины с комиссаром полиции и капитаном 107-го участка в Южном Квинсе.

Организацию этого важного собрания по взаимодействию полиции с общественностью взяли на себя сенатор Леруа Комри, раввин Нахум Казиев и раввин Нисанов. Благодаря по-

добным встречам растет осведомленность 107-го участка NYPD о еврейских учреждениях и еврейской общине в Брайервуде.

На офицеров полиции огромное впечатление произвели как сам Центр ОНР NATAN, так и новая миква.

В беседе также принимали участие Авраам Инояттов, Илья Мулакандов, раввин Аврех Казиев, Янив Меиров, Яков Серле, Анатолий Закинов.



## МЕНГ: ЗАЯВЛЕНИЕ ОБ УБИЙСТВЕ СУЛЕЙМАНИ

3 января член комиссии Палаты представителей США по вопросам государственных и внешних операций Грейс Менг (демократ от 6-го округа Квинса, включающего Бэйсайд, Флашинг, Форест-Хиллз, Фреш-Медоуз, Глендейл, Кью-Гарденс, Маспет, Мидл-Виллидж и Рего-Парк) выступила со следующим заявлением после удара беспилотника США, в результате которого погиб генерал-майор Касем Сулеймани из Корпуса Стражей Исламской революции Ирана (подразделение Аль-Кудс).

«Руки генерала Сулеймани обгажены кровью американцев, израильтян, сирийцев, ливийцев, йеменцев и, конечно, иранцев. Его центральное место в насильственной миссии Исламской Республики Иран невозможно переоценить».

Однако такие действия, как целенаправленный удар по генералу Сулеймани, несомненно, будут иметь серьезные последствия, которые мы пока не можем предсказать. Меня больше всего беспокоит, было ли это решение принято с учетом всех мер предосторожности. Безопасность американцев – от дипломатического корпуса до наших военнослужащих и гражданских лиц, живущих и путешествующих за границей, – теперь находится под угрозой. Если иракское правительство запретит присутствие США в стране,

иранский контроль над Ираком усилится. И, самое главное, мы должны быть полностью готовы к любому возможному возмездию – будь то ракетные атаки на наших союзников, атаки на наши посольства или кибератаки на нашу родину.

Я по-прежнему глубоко обеспокоена неспособностью президента искать партнеров в таком сложном деле. Конгресс не является препятствием, которое нужно обходить – Конгресс имеет конституционные полномочия объявлять и финансировать войну. НАТО также не является барьером, который необходимо преодолеть. Союзники по НАТО – наши партнеры по коллективной самообороне. Фактически, во время разработки законопроекта о финансировании Министерства обороны США в этом году я помогла вставить и поддержала положение об отмене разрешений на применение военной силы (AUMF) 2001 и 2002 годов и не призывала к войне с Ираном. Закон о выделении ассигнований на цели национальной обороны, принятый Палатой представителей, также включал отмену AUMF 2002 года. Я голосовала против окончательных версий этих законопроектов, которые мешали попыткам справиться с устаревшим AUMF. Ожидая немедленных ответов на эти вопросы от нашей Администрации».

(Новости офиса конгрессвумен Грейс Менг)

## США

США изучают возможные варианты действий после ракетного удара Ирана по двум иракским военным базам, на которых размещаются военнослужащие коалиции во главе с США.

Президент Дональд Трамп заявил во вторник вечером, что «все хорошо», и сообщил, что он выступит с заявлением о ситуации в среду утром.

Иран заявил, что выпустил ракеты в ответ на убийство иранского военного командира Касема Сулеймани Соединенными Штатами на прошлой неделе.

«Все хорошо! Из Ирана были выпущены ракеты по двум военным базам в Ираке. Сейчас ведется оценка жертв и ущерба. Все идет нормально! Я сделаю заявление завтра утром», – написал Трамп в Твиттере.

База ВВС аль-Асад и военная база в Эрбиле в Ираке, на территории которых размещаются американские военные, подверглись во вторник ракетному обстрелу. Информацию об атаке подтвердили в Белом доме.

Данные различных сторон о ракетном обстреле противоречат друг другу.

По данным CNN, в направлении базы аль-Асад было запущено как минимум 10 ракет. Иранское государственное телевидение сообщило, что ракет было 15. По свидетельству властей Ирака, их было 22.

Источник Reuters заявил об отсутствии информации о возможных жертвах и разрушениях.

Иранское государственное телевидение без упоминания об источниках утверждает, что были убиты 80 «американских террористов», повреждены вертолеты США и другое военное снаряжение.

Однако Германия, Дания, Норвегия и Польша, чьи военнослужащие размещены на под-

## США ПРОДУМЫВАЮТ ОТВЕТ НА РАКЕТНЫЕ УДАРЫ ИРАНА ПО ВОЕННЫМ БАЗАМ В ИРАКЕ



вергшихся обстрелам базам, сообщили, что никто не пострадал. Представители иракского командования также заявили об отсутствии жертв.

Вскоре после этого агентство Reuters со ссылкой на телеканал Al-Mayadeen сообщило о повторной атаке на базу аль-Асад. По некоторым данным, на территории базы упали как минимум семь ракет.

После этого Reuters со ссылкой на информационное агентство «Тасним» сообщил о начале «второго раунда» атаки в отношении «американских военных баз в Ираке».

В Белом доме информацию об атаке подтвердили.

«Мы знаем о сообщениях об атаках на американские объекты в Ираке. Президента проинформировали, он отслеживает ситуацию и совещается со своей командой по национальной безопасности», – говорится в заявлении Белого дома.

Иранский государственный телеканал сообщил о том, что Корпус стражей Исламской революции (КСИР) «поразил американскую базу Айн аль-Асад в

Ираке десятками ракет». КСИР предупредил США о «еще более сокрушительных ответах в случае новой агрессии», говорится в сообщении. КСИР заявил о возможных ударах в направлении любой ближневосточной страны, которая станет «платформой для агрессии со стороны США», говорится в этом же сообщении.

По данным источника CNN, ракетная атака на данный момент прекратилась. Президент Дональд Трамп посещал эту базу в декабре 2018 года, а вице-президент Майк Пенс был там в ноябре 2019 года.

### ЗАЯВЛЕНИЕ ПЕНТАГОНА

Как официально подтвердил помощник Министра обороны США по связям с общественностью Джонатан Хоффман, примерно в 5:30 вечера (по Восточно-американскому времени – EST) 7 января Иран выпустил более десятка баллистических ракет в направлении сил США и международной коалиции в Ираке.

Эти ракеты были выпущены с иранской территории и были нацелены как минимум на две иракские военные базы, на ко-

торых размещен военный персонал США и коалиции – в Асаде и Эрбиле.

«Мы работаем над первоначальной оценкой боевого ущерба», – заявил официальный представитель Пентагона.

Вечером в Белом доме прошло срочное совещание с участием госсекретаря Майка Помпео и главы Пентагона Марка Эспера.

### РАКЕТНЫЕ ВОЗМОЖНОСТИ ИРАНА

Американские военные и разведка уже некоторое время испытывали опасения по поводу иранских технологий производства баллистических ракет, напоминает Джефф Селдин, корреспондент «Голоса Америки». В отчете об основных глобальных угрозах, выпущенном в 2019 году, говорилось о том, что Тегеран обладает «крупнейшим арсеналом баллистических ракет в регионе».

В ноябре 2018 года Брайан Хук, спецпредставитель США по Ирану, говорил о достоверных свидетельствах того, что Тегеран передал технологии производства баллистических ракет иранским боевым группировкам, которые базируются в Ираке.

### ИРАН: «ОПЕРАЦИИ ВОЗМЕЗДИЯ»

Иранский Корпус стражей Исламской революции (КСИР) объявил о начале «операции возмездия» за операцию по устранению Касема Сулеймани, командующего силами «Аль-Кудс», запустив «десятки» ракет по военной базе в Анбаре, где размещаются американские военные.

КСИР объявил о начале операции в заявлении, которое было распространено несколькими иранскими государственными телеканалами. Ливанская станция «Аль-Манар», связанная с «Хезболлой», выпустила заявление КСИР, переведенное на арабский язык, сообщает корреспондент «Голоса Америки» Джефф Селдин со ссылкой на исследовательскую группу SITE Intelligence Group, отслеживающую деятельность джихадистов в интернете.

В заявлении говорится, что силы «Аль-Кудс» и Аэрокосмические силы в составе КСИР «успешно провели операцию под названием “Мученик Сулеймани”, запустив десятки ракет класса земля-земля по авиабазе... Аль-Асад».

В заявлении, выпущенном на языке фарси, Тегеран предупредил, что если США предпримут какие-либо ответные действия, то Иран гарантирует «безопасное» возмездие. В сообщении содержатся угрозы в адрес стран, на территории которых находятся военные базы США. В случае, если с территории какого-либо из этих государств будет осуществлена атака против Ирана, эти страны также станут целями «операции возмездия», предупредили в КСИР.

Кроме того, Израиль в заявлении КСИР называют «соучастником» действий США. В случае, если американские войска не будут выведены из региона, Иран предупредил о «дальнейших жертвах».

Постоянный представитель Ирана при ООН Маджид Тахт-Раванчи направил письмо генеральному секретарю ООН Антониу Гутеррешу и Совбезу ООН. Копия письма была опубликована в Твиттере пресс-секретаря иранского постпредства Алирезы Мируссефи.

*Русская служба «Голоса Америки»*

## ТРАМПА ПРИЗВАЛИ СОЗДАТЬ СПЕЦОТДЕЛ ФБР ДЛЯ БОРЬБЫ С АНТИСЕМИТИЗМОМ

Представители Центра Симона Визенталя обратились к Дональду Трампу с просьбой о поручении к ФБР. В центре просят президента, чтобы ФБР создало специальный отряд или группу, которая бы занялась борьбой с антисемитизмом.

Раввин Марвин Хиер, работающий в Центре Симона Визенталя, пояснил, что в истории Америки еще никогда не было более опасного времени для евреев и что нападения на них могут сделать антисемитизм повседневным фактом.

По мнению представителей

Центра, необходимо создать отдельную целевую группу, которая занималась бы только борьбой с антисемитизмом на национальном уровне, и через аресты и преследования правонарушителей показала всю серьезность последствий преступлений на почве ненависти к еврейскому народу.

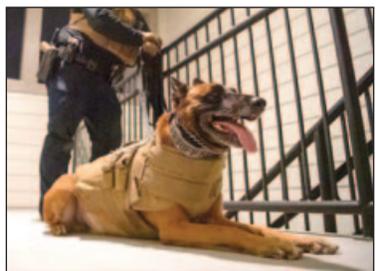
Кроме этого, раввин подчеркнул важность образовательных усилий в борьбе с антисемитизмом и отрицанием Холокоста.

## КАК АМЕРИКАНСКИЕ СОБАКИ ПОМОГАЮТ ЗАРУБЕЖНЫМ РАЗВЕДКАМ

Antiterrorism Assistance Explosive Detection Canine Program, «которая была основана правительством в 1983 году, чтобы помочь зарубежным разведкам», посылает в Египет, Иорданию (и другие страны) собак, специально натре-

нированных для обнаружения взрывчатки.

В сентябре State Department Office of the Inspector General опубликовал отчет с фотографиями этих собак в Иордании и Египте – измученные, голодающие псы в клетках по уши в фекалиях.



Последующий отчет обнаружил, что две собаки умерли в Иордании от солнечного удара и отравления инсектицидами. Трое из 10 собак,

## ИКЕА: \$46 МЛН. ЗА ГИБЕЛЬ ПОД КОМОДОМ МАЛЫША

В США при падении комодов серии «Мальм» погибли четыре ребенка.

ИКЕА согласилась заплатить 46 млн долларов родителям двухлетнего малыша, который погиб в 2017 году при падении 32-килограммового комода серии «Мальм», пишет AP.

Родители Джозефа Дудека подали в суд на ИКЕА. Они утверждали, что шведская компания знала о рисках опрокидывания

комода, но не предупредила покупателей о том, что эту мебель нельзя использовать без крепления к стене. В 2016 году ИКЕА решила изъять в США эту серию комодов из продажи, но родители Дудека не знали об этом.

По данным СМИ, в Америке зарегистрировано 186 жалоб на эти комоды, в 91 случае мебель упала на детей. Власти США заявляют о гибели четырех детей от падения комодов «Мальм». Трех другим семьям ИКЕА выплатила суммарно 50 млн долларов.

посланных в Египет, также скончались, и египетские чиновники не пустили американцев посмотреть на собак и в каких условиях их содержат. Под влиянием этих отчетов программа временно приостановлена. Но ненадолго.

Мы-то знаем, почему так – собака есть харам. Грязный зверь. Но для Госдепа подобные сен-

тенции – исламофобия. Так что программу возобновят, и собаки будут продолжать умирать. И не звоните в РЕТА\* – эти животные их не интересуют.

Кстати, согласно Wall Street Journal, программа стоит миллионы долларов. Подготовка команды из 10 собак стоит US\$640,000.

## ИЗРАИЛЬ

## ИЗРАИЛЬ ГОТОВИТСЯ К ОЧЕРЕДНОМУ НЕИСТОВСТВУ СТИХИИ

После нескольких дней относительного затишья, сопровождаемого нежаркими зимними солнечными деньками, Государство Израиль готовится к возвращению непогоды с большим количеством атмосферных осадков.



Дожди, которые возобновятся уже в ближайшее время, обещают задержаться над израильской территорией вплоть до конца этой недели. «Meteo-Tech» предупреждает, что в ближайшие несколько дней в северных и центральных районах страны ожидается от 100 до 150 миллиметров осадков. Автомобилистов предупреждают от путешествий по автострадам, которые могут быть подтоплены. Также водителям стоит держаться как можно дальше от воды.

За последние несколько недель жертвами непогоды в Израиле стали уже шесть человек, включая двух молодых людей, которые погибли в Тель-Авиве, оказавшись в ловушке в заполненном водой лифте.

## ПО 3 РАЗА В НЕДЕЛЮ: РАВВИН ОБВИНЕН В НАДРУГАТЕЛЬСТВЕ НАД МАЛЬЧИКОМ В СИНАГОГЕ

Раввин Элиягу Бар-Ханун в течение трех лет три раза в неделю совершал развратные действия в отношении мальчика. Первое преступление было совершено, когда потерпевшему было 11 лет. Такие материалы расследования содержит обвинительное заключение, поданное прокуратурой в мировой суд Иерусалима.

Из материалов дела следует, что раввин познакомился с мальчиком на уроках Торы, которые он давал в одной из синагог Иерусалима. Приставать к ребенку он начал в 2012. В 2016 году раввин и мальчик ехали в машине в Бейт-Шемеш. Подозреваемый начал гладить потерпевшего по различным местам. Мальчик не выдержал и дал раввину пощечину. От неожиданности Бар-Ханун остановил машину, ребенок выскочил. После этого приставания прекратились.



По версии следствия, раввин совершал развратные действия в различных местах: в своей машине, в иерусалимском районе Писгат-Зеэв, в синагоге, где он давал уроки Торы.

Мальчик неоднократно просил Бар-Хануна прекратить, но тот лишь отделивался отговорками, что "все это глупости" и "это всего лишь на 5 минут".

Весту-ynet

## ИЗРАИЛЬСКАЯ КОМПАНИЯ ПРЕДСТАВИЛА НОВЫЙ СЛУХОВОЙ АППАРАТ

OrCam Technologies, производитель устройства, которое помогает слепым людям "видеть" с помощью технологий искусственного интеллекта, теперь обратил внимание на людей с нарушениями слуха.

Компания "OrCam" из Иерусалима, созданная основателями "Mobileye", производителя технологий автономного вождения, купленного "Intel Corp" за гигантские 15,3 миллиарда долларов в 2017 году, представит свое новое устройство для улучшения слуха "OrCam



"Near" в 2020 году на Международной выставке потребительской электроники, которая проходит с 7 по 10 января в Лас-Вегасе.

Слуховой аппарат компании выявляет и изолирует голос говорящего из числа нескольких говорящих и затем передает четкую речь на слуховые аппараты пользователей через Bluetooth, таким образом противодействуя так называемому эффекту коктейльной вечеринки.

## ПОЛИЦИЯ АРЕСТОВАЛА МУСУЛЬМАН НА ХРАМОВОЙ ГОРЕ

Несколько мусульман были арестованы на Храмовой горе. В заявлении правоохранительных органов по этому поводу говорится, что основанием для ареста стало нарушение об-

щественного порядка.

Полиция Израиля, комментируя происшед-



Partners  
in Care ♥ Private  
Professional  
Home Care

Старейшая в Нью-Йорке компания по уходу за пожилыми людьми продолжает набор русскоязычных сотрудников с опытом и без опыта работы

Мы входим  
в профсоюз 1199

### Мы предлагаем:

- бонус в размере \$1000 за знание русского языка (после 100, 300, 600, 900 часов работы – по \$250);
- бесплатную программу обучения на сертификат ННА;
- для тех, кто работает – профсоюз предоставляет бесплатные классы по изучению английского языка и работе с компьютером, обучение на RN, LPN, CNA;
- немедленное трудоустройство в удобно расположенном для вас районе;
- гибкий график работы в будние дни и выходные;
- отличные бенефиты (бесплатная медицинская страховка);
- пенсионный план;
- оплачиваемый отпуск;
- больничные дни;
- страхование жизни.

Праздники и сверхурочные часы оплачиваются в размере 1,5 ставки. Для имеющих сертификаты PCAs, CNAs – ускоренный курс обучения с выдачей сертификата ННА, подтвержденного 8-ю визитами медсестры.



Звоните или приходите с понедельника по пятницу с 9 ам до 4 pm по адресу:

245 East 41 Street, 1 Floor • New York, NY 10017

(212) 609-7767 – Лариса

## НЕТАНИЯГУ: МУС НЕ ЯВЛЯЕТСЯ ПРЕПЯТСТВИЕМ ДЛЯ ИЗРАИЛЬСКИХ ПОСЕЛЕНИЙ

Премьер-министр Биньямин Нетаниягу (Benjamin Netanyahu) в среду заявил, что решение прокурора Международного уголовного суда начать расследование военных преступлений, предположительно совершенных на Западном берегу, включая строительство там поселений, не мешает Израилю в дальнейшем расширении этих израильских городов.

"Это не остановит нас - ни в коей мере", - сказал он, имея в виду объявление Фату Бенсуда (Fatou Bensouda) от 20 декабря, что она нашла "разумные основания для начала расследования ситуации в Палестине". В частности, по ее мнению, израильские поселения на землях, на которые претендуют палестинцы, могут представлять собой военные преступления.



Нетаниягу озвучил свои комментарии на конференции сторонников поселений в честь недавнего заявления государственного секретаря США Майка Помпео (Mike Pompeo) о законности израильских поселений.

шее, отметила, что не допустит нарушения общественного порядка на Храмовой горе, включая и выкрикивание мусуль-

манами фраз националистического характера в адрес полисменов.

Храмовая гора является объектом многочисленных споров между иудеями и мусульманами, поскольку для двух этих религий она считается очень важным объектом. В соответствии с соглашением, заключенным после Шестидневной войны, молиться на Храмовой горе могут только мусульмане. Иудейские активисты требуют от властей изменить отношение к этому вопросу, настаивая на ограничении их религиозных свобод.

**SAMUEL BORUKHOV,**  
Ph.D.CPA  
Consulting, Financial,  
Auditing  
Tax and Accounting  
Services  
(718) 275-5464  
sborukhov@nyc.rr.com  
www.borukcpa.com



### УВАЖАЕМЫЕ ГОСПОДА И БИЗНЕСМЕНЫ

- \* Уверены ли Вы в правильности заполненных Вами налоговых деклараций?
- \* Получаете ли Вы письма о недоплате или проверке от налоговых органов?
- \* Правильно ли поставлен учет в бизнесе?

**ШАМИЛЬ БОРУХОВ,**  
PH.D., CPA  
член Американского  
и Нью-Йоркского  
институтов  
лицензированных  
ревизоров поможет:

- \* Правильно организовывать бизнес согласно специфике Вашей работы при наименьших затратах по налоговому законодательству
- \* Оформить куплю, продажу, открытие, закрытие бизнесов, разрешения (лицензии)
- \* Заполнить и исправить все виды налоговых деклараций, дать любые виды ревизионных заключений по финансовому состоянию (audit, review, compilation, business plan, etc.) предприятий и частных лиц.

#### А ТАКЖЕ

- \* Защищает и представляет Ваши интересы в ревизионных органах
- \* Ведет комплексный учет предприятий

Использующие наш сервис клиенты проходят под нашим профессиональным номером во всех налогооблагающих инспекциях.

**64-42 CROMWELL  
CRESCENT  
REGO PARK,  
NY 11374**

### КНИЖНАЯ ПОЛКА

Как ранее сообщалось, роман «Минувшие дни» великого узбекского писателя Абдуллы Кадыри, 125-летие которого недавно широко отмечалось в Узбекистане и в международном масштабе, впервые переведен с узбекского языка на английский и издан отдельной книгой в Соединенных Штатах Америки под названием «Bygone Days».

27 декабря 2019 года в посольстве Узбекистана в США состоялась презентация книги на английском языке. Первые экземпляры нового издания были вручены представителям государственных учреждений, ведущих высших учебных заведений США и аккредитованного в стране дипломатического корпуса.

Данное издание включено в каталог самого большого книжного собрания США – Библиотеки Конгресса. Книга выпущена также в формате e-book.

Знаменитое произведение

## В США ИЗДАН РОМАН АБДУЛЛЫ КАДЫРИ “МИНУВШИЕ ДНИ” НА АНГЛИЙСКОМ ЯЗЫКЕ



перевел известный американский переводчик и исследователь Марк Эдвард Риз.

Марк Эдвард Риз родился в 1969 году в штате Аризона, США. Окончил Университет имени Дж.Вашингтона по специальности «Литература народов Урала, Кавказа и Центральной Азии». В 1994–1996 годах работал в Узбекистане волонтером Корпуса мира, преподавал английский язык в средней школе города Коканда. Был директором Программы сотрудничества по Узбекистану при Государственном департаменте США.

Марк Риз в 2017 году побывал в махалле «Самарканд дарвоза» Ташкента, в доме, где жил и творил Абдулла Кадыри, и на месте изучал творческое наследие писателя.

Переводчик более 15 лет работал над его самым известным

романом и для того, чтобы произведение из 660 страниц было понятнее американскому читателю, написал к нему свыше 400 комментариев и пояснений.

В настоящее время в «пятизвездочном» рейтинге, который определяют читатели, роман получает высокие оценки.

Марк Риз создал также веб-сайт theuzbekmodernist.com с подробной информацией о жизни и творчестве Абдуллы Кадыри, его эпохе и современниках, образах романа «Минувшие дни».

На днях на имя Президента Республики Узбекистан Шавката Мирзиёева поступили книга «Bygone Days» и письмо от Марка Риза. Ниже приводится текст этого письма.

#### Его Превосходительству Шавкату Мирзиёеву, Президенту Республики Узбекистан

Ваше Превосходительство г-н Президент Шавкат Мирзиёев!

Для меня большая честь написать Вам письмо через двадцать пять лет после того, как я начал свою карьеру в Узбекистане, в Коканде, в 1994-1996 годах в качестве волонтера Корпуса мира. Время работы учителем в обычной узбекской школе стало началом большого путешествия, которое неизмеримо обогатило мою жизнь, а его кульминацией является данное письмо, адресованное Вам.

Это действительно так, ведь именно сейчас я завершил перевод на английский язык романа Абдуллы Кадыри «Минувшие дни» – произведения, не имеющего аналогов в центральноазиатской и мировой литературе.

Изучение жизни и творчества Абдуллы Кадыри было для меня не учебной практикой. Перевод его романа потребовал глубоких личных усилий для того, чтобы не просто включить в контекст персонажи, а создать повествование, которое сформировало

мою жизнь. Литературные характеры Отабека, Кумуш или моего любимого Хасана Али – это не абстрактные конструкции, подлежащие анализу. В этих знаковых фигурах нашли отражение образы людей, с которыми я жил и работал в Ташкенте, Коканде и Вашингтоне всю свою профессиональную карьеру.

Таким образом, в течение пятнадцати лет я работал над тем, чтобы уловить не только нюансы языка писателя, но и содержащийся в его произведении национальный дух, за который он был репрессирован и умер в 1938 году.

В 1994 году узбеки приглашали меня к себе домой и щедро угощали, не преследуя никакой выгоды. Как своего они брали меня с собой на молитву в кокандскую Джума-мечеть. Я многим им обязан, особенно при переводе их национальной литературы на английский язык, и испытываю к ним уважение, которое они, безусловно, заслуживают.

Как и любая большая работа, перевод романа потребовал больших личных затрат. Мое утешение – надежда на то, что однажды мой сын возьмет книгу

и узнает, что его отец совершил что-то по-настоящему стоящее во время своего пребывания на земле. Я знаю, что Вы, как отец, понимаете это чувство.

Должен также сказать, что признание, которое я недавно, на прошлой неделе, получил от посла Жавлона Вахабова и сотрудников посольства Узбекистана, стало ярким событием в моей карьере. В присутствии не менее 100 гостей из Вашингтона состоялась презентация моей книги. Вместе с послом мы представили Узбекистан гостям, которые стремились узнать больше, особенно о литературном "ландшафте" Узбекистана. В своей части выступления я отметил, как далеко продвинулись отношения между США и Узбекистаном всего за два года. Я подчеркнул: верю в то, что в нынешних реформах продолжается жизнь Кадыри и реализуются его идеи. После этого брифинга тысячи людей оставили положительные отзывы в социальных сетях, и те, кто посетил презентацию, связались со мной, чтобы узнать больше об узбекской литературе и культуре.

Очевидно, что все вы участвуете в жизненно важной ра-

боте, которая имеет большое значение для нашего мира, и я надеюсь, что Республика Узбекистан окажет любую помощь в этих усилиях, особенно в переводе других работ Кадыри, подготовке переводчиков с узбекского языка и разработке стратегических проектов, которые продвигают цели Узбекистана.

В завершение, так как для меня большая честь писать Вам, скажу прямо: спасибо. Я восхищен характером и лидерскими качествами, которые Вы проявляете. Я хорошо знаю Узбекистан, моя супруга из Ташкента, и я не турист. Ваши недавние поездки в Коканд и Маргилан, создание музея Абдуллы Кадыри и упоминание о его произведении «Минувшие дни» в контексте Ваших реформ вызвали глубокий отклик в моей душе. Это помогло мне понять, что нынешний период реформ – лучшее время для признания творчества Абдуллы Кадыри. Я искренне надеюсь, что это станет началом новой 25-летней главы в моей работе, связанной с моей второй Родиной!

**Хурмат билан,  
Марк Эдвард Риз  
27 декабря 2019 года**



www.bukhariantimes.org

Publisher:

**Bukharian Jewish  
Community Center**

Editor-in-Chief

**RAFAEL B. NEKTALOV**

Honorary Publisher

**DAVID S. AMINOV**

Honorary Editor

**BORIS I. PINKHASOV**

Editors:

**YURIY TSYRIN  
VLADIMIR AULOV  
MIKHAIL SHIMONOV**

English Editor:

**SERGEY KADINSKY**

Editorial Committee:

**ARON ARONOV**

**TAVRIZ ARONOVA**

**RENA ARABOVA**

**BORIS BABAYEV**

**MARKIEL DANIEL**

**SVETLANA ISKHAKOVA**

**BORIS KATAEV**

**BORIS NEKTALOV**

**IMANUEL RYBAKOV**

**ARKADIY YAKUBOV**

**MARIA YAKUBOVA**

Proofreader:

**DILBAR SALOKHIDDINOVA**

Design Vitaliy PLOTKIN

Web, IT support

Alex M.-BARKHUDAR

Photographers:

Grigoriy Kaykov

Merik Rubinov

ADVERTISING DIRECTOR

MERIK RUBINOV

Address: 106-16 70 Ave.,

Room 111, Forest Hills,

New York 11375

Tel: 718-261-1595, 261-2315

Fax: 718-261-1564

E-mail address:

2612315@gmail.com

BukharianTimes@aol.com

Редакция не вступает в переписку по поводу материалов, не принятых к печати. Рукописи не возвращаются и не рецензируются. Редакция оставляет за собой право отказать в публикации в газете любой рекламы, объявления или авторского материала. За содержание рекламы и объявлений редакция не отвечает. Мнения, высказанные авторами публикуемых материалов, не обязательно совпадают с позицией редакции. Рукописи принимаются только в отпечатанном виде.

Тексты с этим  
знаком публикуются  
на правах рекламы

## В МИРЕ

Президент США Дональд Трамп выступил с обращением по поводу ситуации с Ираном после ракетного обстрела американской авиабазы Эйн-Аль-Асад на западе Ирака и американского аэродрома в Эрбиле, предпринятого командованием иранского Корпуса стражей исламской революции (КСИР) в ответ на убийство командующего спецподразделением "Аль-Кудс" Касема Сулеймани.

Выступить с заявлением Трамп обещал сразу после ракетных ударов, анонсировав это в своем Twitter, и написав, что в результате атаки никто не погиб, что "все в порядке".

Обращение президента к народу изначально было запланировано на 19:00 по московскому времени, но началось с получасовым опозданием. 13 часов спустя после ракетной атаки со стороны Ирана президент США, выступая в Белом доме, подтвердил, что американцы во время нее не пострадали, а ущерб, нанесенный США, был незначительным.

Американцы должны быть "невероятно счастливы", поскольку граждане США не погибли в результате ракетных ударов, сказал глава государства.

## ИРАНУ ГРОЗЯТ НЕ ТОЛЬКО НОВЫЕ САНКЦИИ, НО И МИР

Этому, по его словам, способствовали предпринятые меры предосторожности и система предупреждения, которая "отлично сработала".

Обращаясь к американцам, Трамп в прямом эфире заявил, что, по его мнению, Иран отступил в конфликте с США. И это хорошо для всего мира. Однако действия Ирана, по словам Трампа, заставили его принять дополнительные санкции в отношении этой страны. "Пока я президент США - Иран не получит ядерного оружия", - сказал Дональд Трамп в обращении к нации.

В очередной раз обвинив Иран в поддержке международного терроризма, президент США заверил, что продолжит политику по уничтожению террористов, где бы они ни находились, и призвал силы НАТО быть более вовлеченными в процессы на Ближнем Востоке.

Мир слишком долго мирился с действиями Ирана, но "эти дни прошли", сказал Трамп, сообщив, что его администрация в данный



момент рассматривает возможные варианты ответа на атаку Ирана, включая дополнительные экономические санкции. Они "будут действовать, пока Иран не изменит свое поведение", - отметил лидер США.

Трамп также призвал Европу, Китай, Россию и другие страны отказаться от соглашения по ядерной программе, а также прекратить поддерживать терроризм. По его словам, пришло время объединить силы Великобритании, Германии, Франции и России, чтобы остановить Иран, а затем подписать с Тегераном лучший договор, чем тот, который в настоящее время ра-

зорван. Этот новый договор должен сделать мир "более безопасным" и дать возможность Ирану реализовать свой "неиспользованный потенциал" в качестве торгового партнера.

Нынешний глава Белого дома обвинил своего предшественника Барака Обаму в том, что тот оплатил американскими деньгами ракеты, которыми была обстрелена минувшей ночью американская военная база. Речь идет о размороженных администрацией Обамы иранских активах в американских банках, вложенных в экономику Ирана. И теперь, вместо того, чтобы быть благодарными США, Иран грозит Америке смертями ее граждан, сказал Трамп.

Глава Белого дома напомнил американцам, что у США есть "большие и мощные" ракеты, и ведется работа над новым гиперзвуковым оружием. И сейчас Америка сильна, как никогда ранее в своей истории. Но все это не значит, что США готовы свое оружие применить.

В своем обращении Дональд Трамп отметил, что Вашингтон все же готов к миру с Тегераном. "Мы готовы принять мир", - сказал президент США.

8 января Корпус стражей исламской революции (КСИР) после ракетного обстрела военных баз США в Ираке пригрозил нанести удар и внутри США в случае, если Вашингтон решит ответить.

Целью мести Ирана могут стать и союзники США. В КСИР заявили, что любое государство, которое предоставит свою территорию для атак на Иран, станет целью вооруженных сил страны. "Любое государство, которое предоставит свою территорию как плацдарм для атак или агрессии против Ирана, будет целью иранских вооруженных сил", - говорится в заявлении, текст которого опубликовало агентство FARS.

КСИР пригрозил в случае бомбардировки территории Ирана нанести удары по Дубаю (ОАЭ) и Хайфе (Израиль). После этого ВВС и ПВО Израиля были приведены в полную боевую готовность.

ПОЛЬСКИЙ ПРЕЗИДЕНТ  
ОТМЕНИЛ ВИЗИТ В ИЗРАИЛЬ

В соответствии с официальной распространенной информацией, президент Польши Анджей Дуда (Andrzej Duda) не посетит международное мероприятие, посвященное памяти жертв Холокоста, в столице Государства Израиль.

На заявление самого президента Польши ссылается информационный ресурс «Reuters».

Ранее господин Дуда заявил, что ему не пришлось по нраву тот факт, что на мероприятии в Иерусалиме смогут выступить лидеры России, Франции и Гер-

мании, которые польский лидер считает странами-поспособниками нацистов. Анджей Дуда потребовал, чтобы и ему предоставили право выступить с речью, однако организаторы международного форума ответили на такое требование отказом.

Большое влияние на ситуацию оказал и конфликт польского и российского президентов по поводу того, кто же виновен в начале Второй мировой войны. Российский президент недавно возложил вину за это на Польшу, сославшись на архивные документы.

ГУБЕРНАТОР РИО-ДЕ-ЖАНЕЙРО ПРИСОЕДИНИЛСЯ  
К КАМПАНИИ ЕВРЕЙСКОЙ ГОРДОСТИ

Губернатор штата Рио-де-Жанейро присоединился к другим бразильским общественным деятелям, чтобы поддержать всемирный день гордости евреев.

Уилсон Витцель (Wilson Witzel), который не является евреем, выразил свою солидарность

против растущего антисемитизма в США и за рубежом в понедельник в рамках Дня еврейской гордости, организованного "American Jewish Committee". В воскресенье во время митинга в Нью-Йорке кампанию поддержали 25 000 человек.



Его инициатива привлекла внимание бразильских СМИ. Газета "O Dia" подробно рассказала о кампании, воспроизвела личное послание господина Витцеля в еврейскую федерацию Рио и призвала всех читателей "взять свою звезду Давида и позировать для фото".

## ИРАН ОТКАЗАЛСЯ ПЕРЕДАТЬ ЧЕРНЫЕ ЯЩИКИ АВИАЛАЙНЕРА

Иран отказался передать для изучения черные ящики с украинского авиалайнера, потерпевшего крушение под Тегераном, производителю самолета компании "Boeing", сообщили иранские СМИ в среду.

Катастрофа, причина которой до сих пор неясна, произошла вскоре после иранского ракетного обстрела американских войск в Ираке. Об отказе заявил агентству



"Mehr" глава организации гражданской авиации Ирана Али Абедзаде (Ali Abedzadeh). Самолет

"Boeing 737" вылетел из Тегеранского международного аэропорта в 6:10 утра, поднялся на 2400 метров, а затем исчез с радаров и упал на поле в 45 километрах к северо-западу от Тегерана.

По данным МИД Украины, среди 176 членов экипажа и пассажиров, в основном граждан Ирана и Канады, выживших не было. Поисково-спасательные команды обнаружили черные ящики в среду утром.

## САМЫЕ ДОРОГИЕ СВАДЬБЫ ДЕСЯТИЛЕТИЯ

Агентство по организации свадеб Bridebook составило список самых дорогих свадеб последнего десятилетия. Его публикует издание The Sun.

Рейтинг возглавило торжество британского принца Гарри и бывшей актрисы Меган Маркл. Оно состоялось в Виндзорском замке 19 мая 2018 года. Свадебное платье Маркл стоило 420 тысяч фунтов стерлингов (34 миллиона рублей), а на саму церемонию было потрачено 35 миллионов фунтов стерлингов (почти три миллиарда рублей).

Второе место заняла свадьба принца Уильяма и Кейт Миддлтон. Она обошлась королевской семье в 26 миллионов фунтов стерлингов (два миллиарда рублей). Бракосочетание прошло 29 апреля 2011



года в Вестминстерском аббатстве, этот день был объявлен выходным во всей Великобритании.

На третьем месте — свадьба дочери президента «Формулы-1» Берни Экклстоуна. Петра Экклстоун вышла замуж за бизнесмена Джеймса Стэнта в 2011 году. Расходы пары составили девять миллионов фунтов стерлингов (739 миллионов рублей). В 2018 году брак распался.

На четвертой строчке оказалась свадьба музыканта Джастина Тимберлейка и актрисы Джессики Биль. Их бракосочетание происходило в Италии в 2012 году. На церемонию ушло четыре миллиона фунтов стерлингов (328 миллионов рублей). Пара на неделю забронировала роскошный курорт Борго Эгнация: только локация обошлась им в 770 тысяч фунтов стерлингов (63 миллиона рублей).

На пятом месте — торжество

актера Джорджа Клуни и юристки Амаль Аламуддин. В 2014 году в Италии пара потратила 3,5 миллиона фунтов стерлингов (287 миллионов рублей) на отели для гостей, изысканные блюда, свадебные наряды и цветы.

В список также попала свадьба писательницы Челси Клинтон и банкира Марка Мезвинского (2,3 миллиона фунтов стерлингов — 189 миллионов рублей), актрисы Прианки Чопры и певца Ника Джонаса (2,3 миллиона фунтов стер-

лингов), телезвезды Ким Кардашьян и репера Канье Уэста (2,1 миллиона фунтов стерлингов — 172 миллиона рублей), певца Элтона Джона и кинорежиссера Дэвида Ферниша (1,1 миллиона фунтов стерлингов — 90 миллионов рублей).

В августе 2018 года стало известно, что свадебное платье герцогини Сассекской Меган будет экспонатом на выставке в Виндзорском замке в графстве Беркшир.

## ПОЭЗИЯ



Бася  
МАЛАЕВА,  
Вена

### ЭНДИ МЕН ҲАМ ОДАМ-КУ ИЛЁС МАЛЛАЕВ

Ана, мен ҳам туғилдим,  
Одамларга қўшилдим,  
Кулганлар бирла кулдим,  
Энди мен ҳам одам-ку.

Икки уч ёшга кирдим,  
Боғча тамон югурдим,  
Мураббиямни кўрдим,  
Энди мен ҳам одам-ку.

„Дада, сизга бир савол,  
Келмасму сизга малол?  
Бозорга борсак, аққол,  
Энди, мен ҳам одам-ку“.

„Дада, бу ерга юринг,  
Ҳўл меваларни кўринг,  
Менга ҳам олиб беринг,  
Энди мен ҳам одам-ку“.

Ёшим еттига кирди,  
Отам мактабга берди,  
Кўзим китобни кўрди,  
Энди мен ҳам одам-ку.

Кирдим йиғирма ёшга,  
Муҳаббат тушди бошга,  
Уйландим қалам қошга,  
Энди мен ҳам одам-ку.

Кўрдим ўттиз беш баҳор,  
Доно фарзандларим бор,  
Мен ҳам кўпдек бахтиёр,  
Энди мен ҳам одам-ку.

Эллик олтмишга бордим,  
Уч-тўртта қиз чиқардим,

# С ДНЁМ РОЖДЕНИЯ ТЕБЯ, ЛЮБИМЫЙ БРАТ!

Путь предстоит нам всем пройти не лёгкий,  
Ведь жизнь борьба — в ней слабым места нет.  
Тот след оставит на земле глубокий,  
кто был достоин звания — Человек!

Сегодня моему брату Ильяссу Маллаеву исполнилось бы 84 года.

Будучи человеком исключительно тонкой и ранимой натуры, он обладал огромным даром любви и сострадания к людям, в памяти многих остался одним из виртуознейших исполнителей, удивлявшим мир своим неповторимым исполнением на таре, и музыкантом, который профессионально освоил индийский инструмент ситар. Кто-то из вас помнит его как поэта, драматурга, певца, юмориста или же просто – как мужа Мухаббат Шамаевой...

Но мало кто знал его как человека, обладавшего необыкновенным талантом: «Быть Братом» — заботливым, родным, нежным, преданным, чувствующим тебя на расстоянии, жертвующим собой и своими интересами ради благополучия ближнего — каковым для меня и был всегда мой Илюшенька!

Бешта келинни кўрдим,  
Энди мен ҳам одам-ку.

Бир тўда неваралар,  
Атрофимда ўралар,  
Бахт дегани шу бўлар,  
Энди мен ҳам одам-ку.

Қарилик етиб қолди,  
Ёшликни мендан олди,  
Куч-куватим йўқолди,  
Энди мен ҳам одам-ку.

Бўлдим охири бемор,  
Кўз ёши тўкманг зинҳор,  
Табиат қонуни бор,  
Энди..., мен ҳам Одам-ку!



1936 – 2008

### КАК-НИКАК, Я – ЧЕЛОВЕК !

Илёс Маллаев  
Перевод Баси Малаевой

Вот и я на свет родился!  
В мир волшебный погрузился,  
Пел, смеялся и резвился,  
Как-никак, я – человек!

За вторым шёл третий год.  
Тропка в сад меня ведёт -  
Воспитательница ждёт,  
Как-никак, я – человек!

«Дадажон, не откажите,  
На базар с собой возьмите.  
Очень хочется, ... поймите!  
Как-никак, я — человек!»

«Папа - папочка, сюда!  
Глянь, кишмиш, урюк, хурма...  
Вы ведь купите мне... Да?!  
Как-никак, я - человек!»

Я подрос, седьмой годок...  
Школьный прозвенел звонок,  
Книжки, первый мой урок,  
Как-никак, я - человек!

Двадцать мне. Пришла весна!  
Свет в душе Любовь зажгла,  
Мне она теперь - ж е н а,  
Как-никак, я — человек!

Тридцать пять минуло мне,  
Счастья свет в моём окне,  
Мир, покой в моей семье,  
Как-никак, я - человек!

Шестьдесят... Бегут года.  
Гнёзда свили сыновья,  
Выдал замуж дочек я -  
Как-никак, я - человек!

В окружении детей:  
Внуков, дочек, сыновей...  
Смысл жизни вы моей,  
Как-никак, я - человек!

Старость быстро наступила,  
С силой духа разлучила.  
Молодость – меня забыла,  
Как-никак, я — человек!

Знать и мой пришёл черёд.  
Кто природы смысл поймёт,  
Пусть напрасно слёз не льёт...  
Как-никак, я - Человек!

### ДАВРУ ДАВРОНЛАР ҚАНИ ? ИЛЁС МАЛЛАЕВ

Ёшлигим давридаги ул давру давронлар қани?  
Қомати наврастаю зулфи парешонлар қани?

Васлига бир пайтлари мени муяссар айлаган,  
Гул юз узра ҳоли мушкин анбарафшонлар қани?

Бир отишда жон била жисмимни афгор айлаган,  
Қоши-ё кўзи қарою тири мижгонлар қани?

Бир табассум бирла дардимга шифо бахш айлаган,  
Лаблари болдин ширин ул лаъли хандонлар қани?

Бир боқиб хуршед каби кўнглимни равшан айлаган,  
Юзларидин шўъла ёққан моҳи тобонлар қани?

Нозанинлар кекса ёшимни кўриб афсус этар,  
Бир маҳаллар менга боққан турфа жононлар қани?

Ўз уйимда уй тўла меҳмонларим ҳам бор эди,  
Ўз диёримдин кетиб ҳижратда, меҳмонлар қани?

Найлайн, бул ҳаммаси ҳижрат тақозоси экан,  
Зарнигор кошонаю ҳовлию айвонлар қани?

Бир ҳаётнинг чашмасидек эрта кеч оққан зулол,  
Чирчику Бўзсу, Аму, Сиру Зарафшонлар қани?

Қариликдин ранжиманг, эй ёши ўтган дўстларим,  
Бир фикр айланг ки, минглаб ўтган ул жонлар қани?

Барча халқлар. “Бир кўрай Илёсни” деб кўзлар эди,  
Элу юртнинг олқишию шўҳрату шонлар қани?

### ГДЕ ЮНОСТИ МОЕЙ МГНОВЕНЬЯ Илёс МАЛЛАЕВ Перевод Баси Малаевой

Беспечной юности мгновенья остались в памяти моей,  
Где вы, что стройностью пленяли и блеском пламенных очей.

Где та, что красотой своею во мне все чувства всколыхнула;  
И та, что всех с ума сводила на щёчке родинкой своей.

Где та, что, как стрелой Амура, пронзила сердце мне когда-то,  
И те, кто мне дарил украдкой, свой дивный взгляд из-под бровей.

Та, что улыбкой лучезарной меня от недуга лечила,  
Где губы ароматней роз и зубы жемчуга белей.

Лицом, подобным новолунию, вы освещали путь во тьме,  
Где та, что солнца лик затмила, сверкая радугой огней.

Преклонный возраст мой и вид в вас вызвал нынче состраданье,  
Где те, кто взглядом провожали - поклонники «весны» моей.

Мой дом гостей встречал когда-то, звучали песни в нём и смех,  
Где радость та и тот азарт, с которым я встречал друзей.

Увы, теряешь жизни смысл, когда отчизны ты лишился,  
Где купола, дворцы, айваны, журчащий во дворах ручей.

Где Заравшан, Чирчик, Боз-су, Аму и Сыр-Дарья теперь.  
Источнику подобны жизни те реки посреди степей.

Гордыню усмирите вашу – не вечна жизнь, и все мы - в ней,  
Где те, кто мир покинул этот, оставшись в памяти моей.

Сказали вы: «Хотим Илёса увидеть вновь в краю родном»,  
Но ждёт ль меня былая слава, аплодисменты бывших дней?

## САМАРКАНД

**ПОЧЕМУ БУЛЬВАР АБРАМОВСКИЙ?**

«Абрамовскому» бульвару скоро исполнится 150 лет со дня его основания. И хотя официально бульвар давно уже так не именуется, это название до сих пор употребляется в обиходе жителей Самарканда. От чего это название оказалось таким живучим и кем на самом деле являлся Абрамов?

Мой отец работал на углу бульвара имени Горького (так назывался он в советские годы) и Коммунистической улицы, и помнится, как мой папа (дипломированный историк) ответил на этот вопрос нашему соседу, ювелиру Борису Аронову. Тот был уверен, что это имя связано с купцом Первой гильдии Аврамом Калонтаровым, особняк которого на улице Советской был предметом гордости всех бухарских евреев Средней Азии. И тогда я впервые услышал имя генерал-губернатора Самарканда Александра Константиновича Абрамова (именно так, по имени и отчеству).

Вот что об этом поведала родная многим самаркандцам газета «Самаркандский вестник».



Абрамовский бульвар был заложен и обустроен при первом губернаторе города – генерале Александре Константиновиче Абрамове и позже стал носить его имя, после того, как он покинул Самарканд.

Александр Константинович был из рода дворян Нижегородской губернии и воспитывался в Дворянском полку, с 1868 года он начал служить в Туркестане. Участвуя в военных действиях, был тяжело контужен и с тех пор ему приходилось постоянно носить на голове шапочку.

2 мая 1868 года Самарканд был завоеван Российской империей. Тогда А. К. Абрамов в чине генерал-майора был назначен на должность губернатора Зеравшанского округа, где ему пришлось решать массу организационных дел, связанных с созданием нового и благоустройством старого города, вопросами хлопководства и шелководства.

По свидетельству людей, лично знакомых с А. К. Абрамовым, он был человеком недюжинных способностей и необыкновенной энергии. Пройдя путь от прапорщика до генерала за довольно короткий срок, Абрамов был невероятно трудоспособен, мог работать ночи напролет. Обладая ясным умом и редкой памятью, он умел писать без черновиков, решительно, умно и изящно с полным знанием дела, касалось ли то гражданских или военных дел. С окружающими людьми он был прост и искренен, чем располагал к себе как начальство, так и подчиненных. Положительными качествами его характера были еще приветливость, доброта и внимательность к чужому мнению.

Александр Константинович Абрамов, полностью погрузившись в административную деятельность, через несколько лет преобразил Зеравшанский округ. Сам город Самарканд было не узнать: поне-



CINDERELLA TRAVEL CORP.

97-11 64th Road, Rego Park, New York 11374

Fax: (718) 275-8834 | Toll-Free: (877) 275-8434

cinderellatravel.com | cinderellajourneys.com

**ДОРОГИЕ ДРУЗЬЯ!****АВИАБИЛЕТЫ ПО ВСЕМУ МИРУ**

(СПЕЦИАЛЬНЫЕ ЦЕНЫ ОТ КОМПАНИЙ UZBEKISTAN AIRWAYS, AEROFLOT, UKRAINE INTERNATIONAL AIRLINES, LUFTHANSA И Т.Д.)

**РАЗНООБРАЗНЫЕ ИНДИВИДУАЛЬНЫЕ И ГРУППОВЫЕ ТУРЫ НА АНГЛИЙСКОМ И РУССКОМ ЯЗЫКАХ ПО АМЕРИКЕ И КАНАДЕ****ОТДЫХ НА ЛУЧШИХ ПЛЯЖАХ**

КАРИБСКИХ ОСТРОВОВ, МЕКСИКЕ, ГАВАЯХ, БЕРМУДАХ, БАГАМАХ, ПАНАМЕ, КОСТА-РИКЕ И КОЛУМБИИ

**ЛЕЧЕНИЕ И ОТДЫХ В СПА САНАТОРНОГО ТИПА В ЕВРОПЕ**  
КАРЛОВЫ ВАРЫ, БОЛГАРИЯ, СЛОВЕНИЯ, ВЕНГРИЯ, ГЕРМАНИЯ, ИЗРАИЛЬ, ИТАЛИЯ  
САНАТОРИИ В ТРУСКАВЦЕ, ДРУСКЕНИНКАЙ**ЭКСКЛЮЗИВНЫЕ ЦЕНЫ НА ТУРЫ В МОСКВУ И В САНКТ-ПЕТЕРБУРГ И ЗОЛОТОЕ КОЛЬЦО**  
**ТУРЫ В УЗБЕКИСТАН, ГРУЗИЮ, УКРАИНУ И ПРИБАЛТИКУ**  
(НА АНГЛИЙСКОМ И РУССКОМ ЯЗЫКАХ)**SALE! SALE! SALE!**

КРУИЗЫ В АРАБСКИЕ ЭМИРАТЫ 7-12 ДНЕЙ – ОТ \$800  
 КРУИЗЫ В КИТАЙ, ЯПОНИЮ, СИНГАПУР И ТАИЛАНД 11-15 ДНЕЙ – ОТ \$1,100  
 КРУИЗЫ В ЕВРОПУ 7-10 ДНЕЙ – ОТ \$600  
 КРУИЗЫ НА АЛЯСКУ 7-14 ДНЕЙ – ИЮЛЬ, АВГУСТ, СЕНТЯБРЬ – ОТ \$700

КОШЕРНОЕ ПИТАНИЕ НА ЛЮБОМ КОРАБЛЕ ПО ПРЕДВАРИТЕЛЬНОМУ ЗАКАЗУ

**ВИЗОВЫЕ УСЛУГИ**

ВЫПОЛНЯЕМ ВСЕ ВИЗОВЫЕ УСЛУГИ ДЛЯ ПОЕЗДОК В РОССИЮ, УКРАИНУ, БЕЛОРУССИЮ, АЗЕРБАЙДЖАН, УЗБЕКИСТАН, ТАДЖИКИСТАН, КАЗАХСТАН, КИТАЙ, БРАЗИЛИЮ

многу кривые и тесные улочки заменялись прямыми, широкими и тенистыми улицами, а число правильных и крепких строений увеличивалось. Для улучшения климата в городе под личным руководством А. К. Абрамова создаются искусственные лесные насаждения. В специально отведенных землях под Самаркандом: в Агалыке, на Чупанате и в Аманкутане в большом количестве высаживаются деревья грецкого ореха, айлантуса, лжеакации и гледичии, а также сосны и ели.

История сохранила один случай. В первые дни водворения российской власти в Самарканде кто-то занимался незаконными сборами, притесняя местных жителей. Когда об этом стало известно А. К. Абрамову, он незамедлительно принял меры, арестовав и наказав виновных. В скором времени своим честным поведением и справедливостью он завоевал у

местного населения уважение и искреннюю любовь, и они постоянно обращались к нему за разрешением спорных вопросов.

Впервые в истории Туркестанского края, по инициативе генерала А. К. Абрамова, в Самарканде 14 января 1870 года была открыта первая так называемая «русско-туземная» школа для коренного населения. По приказу Абрамова, капитан А. Гребенкин, хорошо знающий местные языки и письменность, был назначен старшим в данной школе.

В особой инструкции, данной Абрамовым капитану А. Гребенкину, указывалось: «ознакомить местных учеников с приемами русского сельского хозяйства, ознакомить их с приемами огородничества, обучить русскому языку, дать элементарные знания по истории, географии, биологии и арифметике».

Перенос на стр. 37

**ТАМАННО ҚИЛАЙИН ДЕБ ИЛЁС МАЛЛАЕВ****/Бобораҳим Машраб ғазалига мухаммас/**

Жон қасти учун ўзини ошно қилайин деб,  
 Дил хонасини бир йўла яғмо қилайин деб,  
 Маҳшар кунидек ғорати дунё қилайин деб,  
 То кийди қизил ўзини зебо қилайин деб,  
 Ўт ёқди жаҳон мулкига ғавғо қилайин деб.

Оввора этиб мен киби Мажнунсифатини,  
 Ораста этиб ар-ару нозук баданини,  
 Рухсорига суртиб ҳама гуллар чаманини,  
 Машшота била жилвада кўргузди қадини,  
 Мендек неча девонани шайдо қилайин деб.

Ушшоқ эли остонаси ёнидин ўтарди,  
 Муштоқи парирў бўлибон оғу ютарди,

Эл гул юзидин пардани олмоқни кутарди,  
 Зебо санамим гул юзидин парда кўтарди,  
 Олам ҳама кўз бўлди тамошо қилайин деб.

Гул оразини, хижлати шамсу қамар этди,  
 Тишларни садаф конида дуру гўҳар этди,  
 Жаллод ҳунарин олди ўзига ҳунар этди,  
 Зулфини тараб кўшу кўзин жилвагар этди,  
 Ошуби бало, фитнани барпо қилайин деб.

Масжитда хаёлимга келиб ул шаҳи нозим,  
 Меҳробни хароб айлади куфрона намозим,  
 Шер наърасидек кетди фалакларга овозим,  
 То айладим олдиға бориб арзу ниёзим,  
 Чин солди жабиниға, таманно қилайин деб.

Ул моҳи пари, фитнайи шўҳи жаҳалангез,  
 Қонимни тўкай деб, қиладур ханжарини тез,  
 Айлаб мени Фарҳоду, ўзин Хисрави Парвез,  
 Мастона саманд секрата келди шаҳи хунрез,

Шамшери жафони яна бурро қилайин деб.

Найлай ки даме қилмади андешайи фардо,  
 Фикрида эмиш этгали мен хастани расво,  
 Ҳар чанд ки қилурдим йўлида зори тавалло,  
 Кўп йил ки бу қул хизматини қилмади баржо,  
 Келди ки ғазаб бирла чу расво қилайин деб.

Дедим: “Лаби майгуну, юзи ол бўлиб кет,  
 Пинҳон сабаби хашму қийлу қол бўлиб кет,  
 Бир сўз демайин бизга, тили лол бўлиб кет,  
 Бошимни кесиб олгилу хушҳол бўлиб кет,  
 Қонимни мени полайин саҳро қилайин деб”.

Дедим ки, мабодо мени бир кўргали келди,  
 Илёс киби юз ошиқини сўргали келди,  
 Афсус ки хато қилдим ул йўргали келди,  
 Ханжар қўлида Машрабин улдурғали келди,  
 Ғавғои қиёматни ҳувайдо қилайин деб.

## МЕДИЦИНА



Рубрику  
ведет  
кандидат  
мед. наук  
Светлана  
ИСХАКОВА

Михаил Тер-Ованесов, доктор медицинских наук, заместитель главного врача по онкологии и хирургии ГКБ №40, констатирует: "Генетические основания развития самого рака легких на сегодняшний день не известны."

Вообще до XX века медики обсуждали, необходимо ли это заболевание рассматривать отдельно. Только по мере распространения курения, как

## ГЕНЕТИКА И ИММУНОТЕРАПИЯ ИЗМЕНИЛИ ЛЕЧЕНИЕ РАКА ЛЕГКИХ

значимого фактора, отметился рост частоты рака легкого. В 30-40-е годы он перерос в настоящую эпидемию, когда статистика заболеваемости кратно увеличилась.

Сейчас, несмотря на развитие медицины, рак диагностируют обычно на 3-4 стадиях: это более 70% от всей популяции пациентов. Это определяет и общий исход лечения. К сожалению, согласно общей статистике, процент выживаемости составляет только около 5-7% на круг, а для ранней стадии показатели пятилетней вы-

живаемости не превышают 70%. Однако ситуация может измениться.

В прошлом году Нобелевская премия была присуждена за разработку и открытие иммунотерапии - препаратов моноклональных антител, направленных на контрольные точки иммунного ответа. Они позволяют иммунитету распознавать опухоль. Было разработано несколько иммунных препаратов. И наибольшее значение среди них имеют препараты Анти-PD, которые воздействуют на контрольные точки иммунного ответа. Эти препа-



раты сделали реальностью длительную выживаемость пациентов с диссеминированными формами рака легкого.

Генетика тоже вносит свой вклад - генотипирование рака является очень важной диагностической программой. Это в особенности касается пациентов без вредных привычек. Так, при развитии аденокарциномы мы можем часто найти характерные

мутации, которые индуцируют развитие рака легкого - драйверные мутации. При выявлении этих мутаций возможно подобрать таргетную терапию, которая будет точно воздействовать на индуцирующую мутацию, блокируя рост и развитие опухолевых клеток.

Что касается остальных групп рака легкого, особенно у курильщиков, то здесь генотипирование играет не столь важную роль. Хотя полезным является определение общей мутационной нагрузки в опухоли. По этому фактору можно предсказать эффективность иммунной терапии. На практике это позволяет иногда отказаться от комплексной терапии, включающей химиотерапию, в пользу исключительно иммунотерапии".

## ЭКСПЕРТЫ ИЗ ГЕРМАНИИ ПРИЗЫВАЮТ ЗАВАРИВАТЬ ЧАЙ СТРОГО КИПЯТКОМ

Федеральный институт оценки рисков Германии выпустил рекомендации в отношении одного из самых популярных напитков в мире.

Они коснулись процесса заваривания чая, пишет "Российская газета". По словам экспертов, необходимо строго следовать инструкции производителей, которые рекомендуют заливать чайные листья или травяной сбор

кипятком. Данную пометку нужно искать на упаковке чая.

Специалисты подчеркивают: даже в самом дорогом чае могут присутствовать опасные патогены, среди которых бактерии и грибки. Как показали исследования, в некоторых марках чая содержатся следы сальмонеллы. Поэтому следует при заваривании использовать именно кипяток, оставляя чай настаиваться на пять минут.



Такая термическая обработка позволит уничтожить львиную долю патогенов. Специалисты отдельно предупреждают в отношении чая, который настаивался в течение нескольких часов. Такой напиток уже потерял все полезные свойства.

## ХИРУРГИ НАЧАЛИ ОПЕРИРОВАТЬ ЩИТОВИДКУ НОВЫМ СПОСОБОМ

Как отмечает "Российская газета", на Кубани в Краевой клинической больнице № 1 врачи опробовали уникальный способ лечения заболеваний щитовидной железы. С его помощью медики уже успешно прооперировали 10 человек.

Сообщается, что хирургическое вмешательство проводилось с помощью сверхтонких эндоскопов через маленькие надрезы в подмышечных впадинах. Такой подход позволяет избежать видимых послеоперационных шрамов в нижней части шеи - традиционный след от операций.

Использование эндоскопов сокращает восстановительный период в 2-



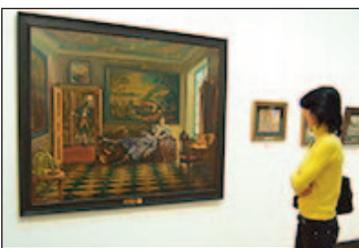
3 раза. Как показали наблюдения, некоторые пациенты могут покинуть больницу уже на третий день. На проведение данной операции уходит не более 1,5 часа. Известно, что эндоскопическим методом удалялись злокачественные опухоли, токсические аденомы щитовидной железы и первичный гиперпаратиреоз с аденомами паращитовидных желез.

## ЛЮБОВЬ К ПРЕКРАСНОМУ – КЛЮЧ К ДОЛГОЛЕТИЮ И ЗДОРОВЬЮ

Британские ученые узнали, как увеличить продолжительность жизни и улучшить состояние в пожилом возрасте.

Оказывается, секрет кроется в любви к искусству. Люди, посещавшие музеи, концерты, театры 1-2 раза в год (кино не в счет), на 14% реже умирали за время наблюдений, пишет The Brussels Times. Более частое посещение указанных мест снижало риск смерти на 31%.

Известно, что в рамках ис-



следования ученые проследили за 6710 людьми старше 50 лет. Наблюдение продолжалось 14 лет. Судя по всему, регулярное посещение картинных галерей и

театров уменьшало показатели хронического стресса и депрессии, давало эмоциональные, когнитивные и социальные ресурсы.

Также у людей, интересующихся прекрасным, реже возникали проблемы с целью в жизни. Они лучше справлялись с регулированием эмоций, имели больший творческий потенциал. Все это позволяло им эффективно адаптироваться к меняющимся жизненным обстоятельствам.

## ГОД ТОЛЬКО НАЧАЛСЯ, А ЭКСПЕРТЫ УЖЕ НАЗВАЛИ ЛУЧШУЮ "ДИЕТУ 2020"

Американский портал U.S. News & World Report опубликовал рейтинг самых популярных в мире диет. Эксперты сравнили 35 наиболее известных и сочли лучшей диетой 2020 года средиземноморскую. Список основан на рекомендациях диетологов, нутриционистов и исследований ученых.

"Общеизвестно, что люди в средиземноморских странах живут дольше и в меньшей степени, чем большинство американцев, страдают от рака и сердечно-сосудистых заболеваний. Секрет прост: активный образ жизни, контроль веса и диета с низким содержанием красного мяса, са-

хара, насыщенных жиров и с высоким содержанием энергетически ценных и других полезных для здоровья продуктов", — указывает портал.

Существует множество вариантов средиземноморской диеты — греческая, итальянская, испанская, французская. В них могут использоваться разные продукты, но сохраняются общие принципы правильного питания — побольше растительного, поменьше животного. Такой рацион питания, не столько направлен на похудение, сколько на поддержание здорового баланса пита-



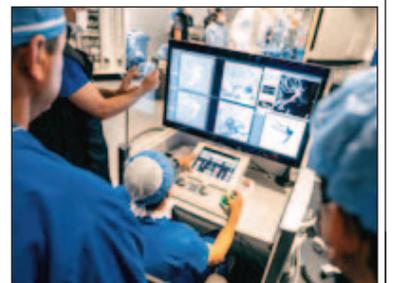
тельных веществ в организме.

На второе место эксперты поставили DASH-диету, которая помогает бороться с гипертонией. Ее основные принципы — снижение или полный отказ от соли, сахара и продуктов с высоким содержанием насыщенных жиров.

## АНЕВРИЗМУ УДАЛЯЮТ РОБОТЫ

Группа канадских медиков провела первую в мире операцию на головном мозге по устранению аневризмы, используя робота, передает Xinhua. По словам врачей, применение роботизированных технологий позволит повысить качество лечения пациентов с аневризмами и инсультами.

Сообщается, что операцию пережила 64-летняя пациентка с повышенным риском разрыва аневризмы. За 2,5 часа операции хирурги Госпиталя Западного Торонто при помощи микрокатетера со встроенной навигацией прошли головной мозг, попав в тело через небольшой надрез в паху. Продвижение прошло под строгим контролем рентгена.



Нейрорадиологи успешно использовали роботизированную систему для установки стента для восстановления артерии, а также для имплантации катушек, урезающих кровоснабжение аневризмы. Пациент был выписан из больницы на следующий день после операции. Система подойдет и для терапии ишемических инсультов.

Замыкает тройку лидеров "гибкая вегетарианская диета" (The Flexitarian Diet), которая призывает к отказу от мяса, но допускает редкий отход от правила. Эта схема призывает к отказу от мяса, но допускает исключения — его можно употреблять, если очень хочется.

В топ-10 лучших вариантов питания также попали (в порядке убывания места в рейтинге): диета

весонаблюдателей, диета клиники Майо, MIND-диета, волюметрическая диета, TLC-диета, скандинавская диета и диета доктора Орниша.

Ранее было названо полезным прерывистое голодание. Как выяснили ученые, такое голодание улучшает когнитивные способности и увеличивает продолжительность жизни.

## ГЕНОЦИД

**Википедия:** Геноцид (от греч. γένος – род, племя и лат. caedo – убиваю) – форма коллективного насилия, действия, совершаемые с намерением уничтожить, полностью или частично, какую-либо национальную, этническую, расовую, религиозную или иную исторически сложившуюся культурно-этническую группу как таковую.

Репрессивный аппарат ЧК-ГПУ-ОГПУ-НКВД-КГБ создан Лениным и Сталиным для ликвидации врагов большевистско-коммунистического режима. Это никогда не скрывалось. Менялись акценты. По мере уничтожения одних групп населения, объектами становились другие – с теми же целями и последствиями.

Солженицын в книге «200 лет вместе» писал: «...Это – о палачах Революции. А что – жертвы? Во множестве расстреливаемые, и топимые целыми баржами, заложники и пленные: офицеры – были русские, дворяне – большей частью русские, священники – русские, земцы – русские, и пойманные в лесах крестьяне, не идущие в Красную армию, – русские. И та высоко духовная, анти-антисемитская русская интеллигенция – теперь и она нашла свои подвалы и смертную судьбу. И если бы можно было сейчас восставить, начиная с сентября 1918, именные списки расстрелянных и утопленных в первые годы советской власти и свести их в статистические таблицы – мы были бы поражены, насколько в этих таблицах Революция не проявила бы своего интернационального характера – но антиславянский... Вот это-то и вдавило жестокую печать в лик

## КОММУНИСТИЧЕСКИЙ ГЕНОЦИД В СССР



революции – в то, что больше всего и определяет революцию: кого она уничтожала».

Все это написано в контексте активного участия евреев в русской революции и красном терроре.

Преступления режима Ленина-Сталина ужасны и – по дикой их массовости – чудовищны. Что же цепляет в этом пассаже?

Давайте разбираться. Пускали евреев в офицеры? Только с 1916 г. – в прапорщики, а полностью открылось для них это поприще служения России только после Февраля. Сколько-то евреев было произведено. И разделили они судьбу русских офицеров. Многие пошли в Белую армию, откуда их вскоре погнали

как евреев. Священники? Может и было из евреев несколько «русскими». Дворянство? Так оно и было «большой частью русское».

Земство – откуда там было взяться евреям (разве только тем, кто тоже стали «русскими»)? Тем более крестьяне. Интеллигенция? Много было евреев, но это «много» – в сравнении с другими поприщами. А в сравнении с общей численностью сословия – какие-то жалкие проценты.

Поэтому: убивали офицеров, священников, дворян, земцев, крестьян, интеллигентов, а вышло – убивали русских. Так сказать, статистически...

Кого революция уничтожала? Сословия.

Офицерский корпус царской армии, царские чиновники, священнослужители, дворянство, купечество, земство, зажиточное крестьянство... Что объединяет эти разнородные группы населения? Пассаж Солженицына явно фальшив в его антиеврейской направленности. Но еще хуже того: выбранный им подход препятствует адекватному пониманию происходившего.

Еще раз: уничтожали целые сословия. Дико даже представить такое, но было именно так.

Слой за слоем снимали и уничтожали... Тех, кто имел представление о чести и достоинстве. Тех, кто теоретически мог стать врагом режима. Тех, кто был способен к самостоя-

тельному мышлению. Кто психологически не мог расстаться со здравым смыслом. Кто отличался силой духа, незаурядным характером. Кто просто физически не мог слиться с униженной массой и оставался личностью... И вместе с ними – жены, дети, родственники...

Все они были потенциальными врагами режима, построенного на лжи и страхе. И потому обречены – многие миллионы. Это было уничтожение целой страны лучшего генофонда населения. Имел место настоящий, в точном смысле слова – геноцид. Дефиниция Вики, с акцентом на этнический фактор, неполна.

А какие категории имели лучшие шансы уцелеть? Доносчики, палачи, охранники, вертухаи, надзиратели, подхалимы, приспособленцы... В этих категориях тоже бывали «чистки», но на замену шел точно такой же человеческий материал. Выживали худшие, убивали лучших.

Режим Ленина-Сталина совершил чудовищное преступление: искажение и порча – целенаправленным отрицательным отбором – генофонда целого народа страны. Последствия этого настолько долговременны, что будут сказываться исторически во многих поколениях.

Да, среди уничтоженных численно преобладали люди титульной нации. Поэтому самая массовая порча пришлось на русский генофонд.

Нужно ли удивляться тому, что сегодня мы наблюдаем множество людей, возмечивающих Сталина и несущих цветы к его могиле? Среди них преобладают потомки палачей, доносчиков, вертухаев и прочей нечисти.

Евгений Майбурд

**Человек, который руководил нападением на американское посольство в Багдаде, был гостем Обамы в 2011 году.**

За восемь лет до того, как он возглавил нападение на посольство США в Багдаде в декабре прошлого года, Хади аль-Амири был гостем президента Барака Обамы в Овальном кабинете в Белом доме.

Человек, который командовал осадой американского посольства в Багдаде, поддержанный Ираном, был принят в Белом доме Барак Обамой восемь лет назад, прежде чем стать одним из «людей» Тегерана в Ираке.

Аль-Амири является одним из тех, кто несет ответственность за нападение на посольство США в Багдаде, которое подверглось атаке про-иранских боевиков.

Госсекретарь США Майк Помпео показал фотографию Амири с мятежниками, назвав его «иранским адвокатом», а тех, кто с ним, «террористами».

Лидер известной проиранской шиитской группировки, Амири обладает большой властью в санкционированных иракских Народных вооруженных силах (ФМР). Он был указан Помпео с еще тремя людьми, как главарь осады.

## ЛЮДИ ОБАМЫ

Легкость, с которой Амири и другие командиры пересекли сильно укрепленную зеленую зону, встревожила американских чиновников, которые в последние недели отметили усиление присутствия его ополченцев возле дипломатических зданий.

Ветеран, который воевал за Тегеран в ирано-иракской войне, Амири был обвинен в терроризме против Соединенных Штатов, в помощи Ирану в отправке оружия Башару Асаду в Сирии, и он был сфотографирован в поклоне перед верховным лидером Исламской Республики аятоллой Али Хаменеи.

Будучи командиром Корпуса Бадра, иранского вассала внутри ФМР, люди Амири также помогали Соединенным Штатам в их борьбе против ИГИЛ в 2014 и 2015 годах.

Однако недавняя серия ракетных ударов со стороны филиала Фатха Катаиб Хезболлы, закончилась смертью американского предпринимателя на американской базе к северу от Багдада, что показало, что друзья

Обамы и Джона Керри в регионе могут быстро стать врагами.

Президент Дональд Трамп приказал американским военным самолетам нанести удар по базам Катаиб Хезболлы, и 25 террористов были убиты. Амири, бывший среди тысяч людей, пришедших на похороны террористов в иракской столице, был тогда лидером толпы, которые бросились через зеленую зону и проникли в американское посольство.

## ПРИГЛАШЕНИЕ В БЕЛЫЙ ДОМ ПОШЛО НАПЕРЕКОСЯК

Человек 65-ти лет был отмечен членами Конгресса как «очень встревоженный», когда в 2011 году его пригласил Обама.

• Депутат Илана Рос-Лехтинен, тогдашний президент Комитета Палаты представителей, заявила газете The Washington Times, что она «крайне обеспокоена тем, что Белый дом считает целесообразным принимать Аль-Амири для дискуссии о бу-



дущем Ирака». Вместо приглашения Обамы, ему было самое место в комнате для допросов ФБР и других антитеррористических агентств США.

• Генерал Джеймс Маттис сказал, что без таких союзников, как Амири в иракском правительстве, правительство Асада рухнуло бы в первые годы гражданской войны в Сирии.

• Луис Дж. Фрич, директор ФБР при администрации Клинтона и в первые месяцы правления Буша, был шокирован тем, что Обама позволил Амири ступить в Белый дом. В то время он осудил его, сказав, что Амири вместе с КСИР участвовал в «бесчисленных террористиче-

ских актах, которые являются военными действиями против Соединенных Штатов».

• Фрич также сказал, что хотел бы «сесть и поговорить с ним (Амири), показать ему фотографии и задать ему вопросы», касающиеся бомбардировок башен Хобар в 1996 году, в которых погибли 19 служащих ВВС США в Саудовской Аравии.

Администрация Обамы преуменьшила присутствие Амири в Вашингтоне, указывая на встречу Джорджа Буша с «мало рекомендованными» иракцами в борьбе против Саддама, включая лидера SCIRI, Сайеда Абдуллу Ази-за аль-Хакима в 2006 году.

## Трибуна Раввина



Рубрику ведет  
раббай

Барух БАБАЕВ,

главный раввин  
бухарских  
евреев США  
и Канады

Окончание.  
Начало в №934

Хазон Иш использует самые крайние выражения, как будто речь идет о состоянии между жизнью и смертью. Это не значит, что каждый непременно переживает подобные состояния. У способности верить есть много ступеней. Однако истинная вера должна стоять не меньше, чем мы оцениваем собственную жизнь, поэтому сама логика веры приводит его к этому описанию — мы *должны* переживать это таким образом, как будто это вопрос жизни и смерти.

**«Но врата закрыты».** Сама идея Творца и мира как Его творения постижима с трудом, поскольку в обыденном сознании все, что существует в мире, существует по законам этого мира, а не как творение Творца «из ничего».

В первых главах (1-7) Хазон Иш старается приоткрыть эти врата. Ведь мы очень много знаем о мире, и чем больше мы постигаем его устройство, тем невероятнее для нас его существование. Как это возникло? Как мир продолжает существовать, в точности соблюдая, несмотря на чрезвычайную сложность, то хрупкое равновесие, благодаря которому он существует? Как все продумано от начала и до конца! Даже глаз, который способен это увидеть, представляет собой устройство невероятной сложности. Мир задуман, спланирован и осуществлен. На самом деле все, что в нем существует, возвещает об этом. Но — «привычность притупляет чувства, и душа не способна на восхищение всяким живым существом». Только нечто странное и уродливое способно поразить наше воображение.

# ХАЗОН ИШ О ВЕРЕ И УПОВАНИИ

Далее Хазон Иш касается того, что в самой душе является препятствием для постижения истины.

**«Воображение (представление) относится к способности мыслить, но оно непосредственно и поверхностно. Однако (в силу наглядности) оно настолько убедительно, что сковывает способность мыслить независимо от него. Разум — вечный противник воображения. Благодаря ему человек способен понять, что на воображение нельзя полагаться...»** (гл.8).

Под воображением («димьон») Хазон Иш, по-видимому, подразумевает то, что, как правило, называют непосредственным восприятием, которое на самом деле не столь уж непосредственно. Современные психология и философия уже давно пришли к выводу, что непосредственного отражения реальности не существует. Через ощущения мы воспринимаем собственное *представление* о реальности — это Хазон Иш и называет *воображением*. В этом вопросе он «идет в ногу с современностью», хотя и знает об этом не из современных источников. Для постижения истины требуется обратное — *«ийун»*. Буквально это слово означает «пристальное рассмотрение», «усмотрение того, что не видно с первого взгляда». На языке мудрецов Торы оно указывает на углубленное изучение, детальный и критический разбор темы. Понятно, что этот род деятельности относится к разуму («сехел») человека. Но у разума нет своих «глаз». «Ийун» (от слова «айн» — глаз) — это видение глазами, но с помощью разума, а не воображения. В пестроте многообразия он способен увидеть существенное, в привычной картине — скрытый смысл. Для

этого необходим не только интеллект, но и тонкость чувств, свойственная возвышенной душе.

Когда же удостоится разум человека увидеть истину бытия Всевышнего, пишет Хазон Иш (гл.9), то душа его наполнится радостью, а воображение будет согласно с разумом в этом видении. Возвышенная душа как будто отделяется от тела и возносится к небесам. Перед ней открывается новый мир — мир, в котором присутствует Создатель. В этом постижении проявляется скрытая сила человеческой души, которую дал ей Творец. И эта сила свидетельствует о связи Творца и человека, который создан для служения и приближения к Нему.

Казалось бы, постижение, о котором идет речь, зависит исключительно от интеллектуальных способностей человека, и независимо от его качеств. Какой ущерб терпит его способность к приобретению мудрости от того, что он жесток или тщеславен? Однако на самом деле это не так. **«Ибо отсутствие благородства («ацилут») души и совершенства качеств [сказывается] в недостатке приобретения мудрости, которая основана на посевах чувств прекрасных и благородных»** (гл.10). По-видимому, имеется в виду, что мудрость приобретается не только умом, но и с помощью чувств. Следовательно, она зависит от них, а чувства, в свою очередь, зависят от душевных качеств. Ведь человек, одержимый тщеславием, воспринимает ту же реальность совсем по-другому, чем человек, желающий добра другим. **«Тонкая линия проходит между мудростью и глупостью и не дает человеку войти в чертоги мудрости...»** (гл.12). Следует понимать, что глупость иногда не просто отличить от

мудрости, их различие весьма тонко, ибо даже человек, нагруженный знаниями, продолжает оставаться за чертой глупости. Чтобы преодолеть эту черту, требуются, по Хазон Ишу, две вещи: утонченность восприятия и радостное состояние души. И даже если человек наделен выдающимися способностями, но при этом не свободен от низменных страстей, испытывает постоянно чувство неудовлетворенности, уязвленного самолюбия и ищет наград и наслаждений, для такого человека врата познания мудрости закрыты. Ибо суть истинной мудрости — в тонкости, недоступной плотскому взгляду и грубому сердцу. Но, кроме тонкости и возвышенности души, для восприятия мудрости необходимо некое состояние радостного ожидания и бодрости духа. Настоящий мудрец знает об этом и постоянно себя к этому готовит. В этом ему помогают соответствующие душевные качества, которые приобретаются путем самовоспитания (*«тикун а-мидот»*).

**«Основа самовоспитания («тикун а-мидот») — «отклоняйся от зла». Легче человеку выполнять заповедь «делай добро», чем «отклоняйся от зла»**» (гл.13).

Стремление человека делать добро другим, заботиться об общественной пользе может быть вполне естественным, т.е. отвечать его природным склонностям, но не целям воспитания в себе совершенных качеств. Более того, оно подчас заслоняет от человека его собственные недостатки: тщеславие и зависть. Только осознание своих естественных побуждений, постоянное критическое осмысление поступков и подчинение предписаниям разума дает плоды. Владение собой — награда мудреца. В третьем и четвертом разделах

книги Хазон Иш объясняет более обстоятельно, что он подразумевает под «исправлением качеств» и каков путь самовоспитания человека алахи.

Но, кроме качеств, душе присущи две силы, с трудом поддающиеся контролю со стороны разума. Это сила любви и сила ненависти (гл.14). Естественным образом отношения между людьми складываются либо под знаком любви, либо под знаком ненависти. Либо — либо, одно исключает другое, «суд» вершится, и его решение окончательно и бесповоротно. Часто даже невозможно указать на серьезную причину этого «приговора». На самом деле, причины любви и ненависти глубоко скрыты в природе человека. Но какое печальное зрелище представляет собой человек, становящийся жертвой этих сил, любящий и милосердный к одним и ненавидящий и жестокий по отношению к другим. Однако это только игра первоначальных сил природы в нем, над которыми должен быть поставлен мудрый правитель — разум человека.

В заключительном пассаже (гл.15) этого раздела Хазон Иш говорит о человеке, который уже прошел этот путь и может по-настоящему сказать о себе «я верю полной верой и т.д.».

«Достоин уважения тот, кому ценой непрерывных усилий удалось обуздать свой нрав. Нет ни гнева, ни раздражения, ни ненависти. Нет вражды, мести и затаенной обиды. Нет стремления к славе и жажды пустых забав.

Поскольку ум этого благородного человека прям, а суждение верно, постольку и воображение его следует истине. Тогда примет он в сердце своем истину бытия Всевышнего без сомнений и колебаний... и в познании Творца найдет разгадку тайны мироздания, которая не давала ему покоя».

Рав М. Кульвянский

## ПРИЕМНЫЕ ЧАСЫ РУКОВОДСТВА

### ЦЕНТРА БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ

Президент Центра бухарских евреев Леон Некталов: по средам с 8 до 10 часов вечера. Тел 718-520-1111 доп.0, пятый этаж, комната №100.

Главный раввин бухарских евреев США и Канады рав Барух Бабаев: по воскресеньям с 10 до 12 часов дня, и по вторникам с 5 до 7 часов вечера. E-mail address: rabbibabaevb@gmail.com. Тел: 917-600-3422, пятый этаж, комната №102.

Председатель Объединенного Совета раввинов бухарских евреев США и Канады рав Ицхак Иехошуа: по воскресеньям и средам с 10:30 утра до 12:30 часов дня. Тел: 718-520-7775. Пятый этаж, комната №106.

Раввин молодежного миньяна Ашер Вакнин  
Тел.: 917-662-6696. E-mail: ashervaknin77@outlook.com, комната №104.

Адрес: 106-16 70th Avenue, Forest Hills, NY 11375

## ВНИМАНИЕ!



Бейт-дин бухарских евреев  
США и Канады сообщает:

По любым вопросам можно звонить по тел. 718-520-1111, ext. 0 с 9 А.М. до 3 Р.М. (Полина), а также по тел. 718-795-2062 — с 6 до 8 Р.М. (рав Рахамим Коэн)

Секретариат Бейт-дина  
бухарских евреев США и Канады



# QUEENS BOROUGH ADULT DAY CARE

*Рады сообщить об открытии  
нового оздоровительного центра  
для пожилых людей!*



**6104 Laurel Hill Blvd.  
Woodside, NY 11377**

**Tel: 718-353-1740  
718-353-1796**



**РАБОТАЕМ В 2 СМЕНЫ**  
**с 9:00АМ до 2:00РМ и с 2:00РМ до 6:00РМ**

**ОБЕСПЕЧИВАЕМ ТРАНСПОРТ  
ИЗ ЛЮБОЙ ТОЧКИ НЬЮ-ЙОРКА**

***Вас ожидают:***

- Двухразовое глат-кошерное горячее питание, приготовленное в соответствии с рекомендациями диетолога
- Каждую неделю обед в ресторане
- Большой зал для проведения торжеств
- Игровой зал с теннисными и бильярдными столами
- Концерты, клуб интересных встреч
- Экскурсии в музеи, театры, парки

- Театральный кружок
- Компьютерный класс
- Кружок рисования и рукоделия
- Уроки танцев и пения
- Уроки английского языка
- Уроки физкультуры, йоги
- Салон красоты: стрижка, покраска, маникюр, педикюр
- Помощь социального работника

**НАШИ ЗАМЕЧАТЕЛЬНЫЕ СОТРУДНИКИ  
ОКРУЖАТ ВАС ТЕПЛОМ И ЗАБОТОЙ.**

**МЫ УВЕРЕНЫ - ЭТО ТОТ ЦЕНТР, О КОТОРОМ ВЫ МЕЧТАЛИ!**



## ЕВРЕЙСКИЙ МИР

Несколько дней назад в Москве в офисе Международного Благотворительного Фонда Горских евреев СТМЭГИ состоялась встреча вице-президента Российского Еврейского Конгресса, президента Фонда Германа Захарьяева с мэром израильского города Акко Шимоном Ланкри, главой "Координационного Центра горских евреев – выходцев из Азербайджана" и "Азербайджанского Дома в Израиле" Ширином Нехамия Михаэли, старшего тренера израильской боксерской команды Валерия Ильева и известного израильского эксперта в области международных отношений, исполнительного директора израильского представительства Бакинского международного центра мультикультурализма и "Азербайджанского дома в Израиле" Арье Гута.

В ходе встречи стороны обсудили перспективы совместного сотрудничества и партнерства, положение азербайджанской горско-еврейской общины в Акко, вопрос об официальной закладке второго этажа – "Азербайджанского Дома в Израиле", расположенного в израильском городе Акко.

По словам мэра Акко Шимона Ланкри, первый этаж Координационного центра по наследию горских евреев Азербайджана уже эффективно работает и был сдан в эксплуатацию в марте 2016 года.

"Общий бюджет строительства первого этажа составил 1 млн. долларов. Я очень горд тем фактом, что одна из самых многочисленных азербайджанских общин в Государстве Израиль проживает именно в Акко.

Азербайджан сегодня является подлинным образцом и на-

## ГЕРМАН ЗАХАРЬЯЕВ: "МЫ СДЕЛАЕМ ВСЕ, ЧТОБЫ "АЗЕРБАЙДЖАНСКИЙ ДОМ В ИЗРАИЛЕ" СТАЛ НЕОТЪЕМЛЕМЫМ СИМВОЛОМ ГОРОДА АККО"



стоящей платформой для межкультурного и межрелигиозного диалога. Будучи в Азербайджане, я посетил знаменитую Красную Слободу в Губинском районе Азербайджана, где родился мой друг Герман Захарьяев, и еще раз убедился, что после Израиля, это единственное и уникальное место компактного проживания евреев в мире, это настоящая гордость Азербайджана», - отметил мэр города Акко.

По мнению вице-президента Российского еврейского конгресса, президента Международного благотворительного фонда горских евреев "СТМЭГИ" Германа Захарьяева, еврей-выходцы из Азербайджана, где бы они ни проживали, всегда гордятся своей Родиной -Азербайджаном, и уезжая не забывают азербайджанский язык, хранят общие традиции и ценности. "На древней земле

Азербайджана с незапамятных времен существовали ислам и иудаизм, огнепоклонство и христианство. Эта земля и сегодня продолжает излучать невероятное стремление к толерантности и веротерпимости. Среди евреев Азербайджана были люди престижных профессий – врачи, юристы, журналисты, учителя, профессора и руководители крупных государственных учреждений. Все это еще раз подтверждает, какое теплое и радужное отношение было у азербайджанцев к евреям. Именно исходя из этого факта и посоветовавшись с моими друзьями и единомышленниками среди которых - мэр города Акко Шимон Ланкри, глава "Координационного Центра горских евреев – выходцев из Азербайджана" Ширин Нехамия Михаэли и исполнительный директор израильского представительства Бакинского международного центра мультикультурализма Арье Гут, я принял окончательное решение вместе с руководством города Акко участвовать в закладке и строительстве второго этажа "Азербайджанского Дома". Уверен, что это решение является естественным и логичным. Я очень горжусь тем фактом, что

между мэрией города Акко и азербайджанской общиной горских евреев сложилось такое мощное стратегическое партнерство, и этот успех партнерства необходимо осуществлять и в других городах Израиля, где живет наша община. Я, как выходец из Азербайджана, так же как и мой друг мэр города Акко Шимон Ланкри сделаем все от нас зависящее, чтобы "Азербайджанский Дом в Израиле" стал неотъемлемым и современным символом древнего и мультикультурального города Акко", - подчеркнул Герман Захарьяев.

Глава азербайджанской общины горских евреев Акко Ширин Нехамия Михаэли поблагодарил Германа Захарьяева за прекрасную инициативу встретиться и обсудить вместе с мэром Шимоном Ланкри перспективы создания "Азербайджанского дома в Израиле", который будет подлинным и реальным общинным координационным центром для выходцев из Азербайджана.

- Я хотел бы подчеркнуть, что в этом благородном и важном деле участвуют люди, которые не жалеют времени и сил для реализации данного проекта. Думаю, что "Азербайджанский Дом в Израиле" будет подлинным и реальным общинным координационным центром для выходцев из Азербайджана», - отметил Ширин Нехамия Михаэли.

Исполнительный директор израильского представительства Бакинского международного центра мультикультурализма и "Азербайджанского дома в Израиле" Арье Гут подчеркнул, что сегодня это неопровержимый факт, что ни одна страна на территории Евразии не имеет таких тесных и теплых отношений с Государством

Израиль, как Азербайджанская Республика. "Эти отношения могут служить великолепной моделью отношения сотрудничества Израиля с мусульманской страной. Руководство Азербайджана проявляет заботливое отношение к традициям и жизни еврейской общины страны, которое не имеет прецедентов в мире. Несколько лет назад именно под патронатом Президента Ильхама Алиева были построены новые синагоги в центре Баку и самый большой образовательный еврейский центр на Южном Кавказе. В конце ноября в Баку был возведен памятник Национальному герою Азербайджана, горскому еврею Альберту Агарунову, погибшему в бою за территориальную целостность и независимость Азербайджана. В то же время руководством Азербайджана принято решение о создании в Баку Еврейского культурного центра. Сейчас именно в Азербайджане строится и создается первый в мире Музей горских евреев в знаменитой Красной Слободе.

Наряду с этим, на прошлой неделе горские евреи – выходцы из Азербайджана - Год Нисанов, Зарах Илиев и наш друг Герман Захарьяев открыли первый в мире общинный центр горских евреев в Москве, который познакомит с культурой, традицией и языком горских евреев-джуури.

Азербайджан предпринял необходимые усилия по созданию и стимулированию политических и социальных условий для развития и укрепления традиций мультикультурализма и толерантности», - подчеркнул Арье Гут.

Во время встречи было принято решение об официальном строительстве второго этажа - Координационного центра по наследию горских евреев Азербайджана «Тикватуею – Наша надежда» и "Азербайджанского Дома в Израиле", проведении Дней культуры горских евреев, международной научной конференции "круглого стола", посвященной сохранению языка джуури и праздничного концерта.

## ЕВРЕИ ИРАНА СОБОЛЕЗНУЮТ В СВЯЗИ С КОНЧИНОЙ СУЛЕЙМАНИ

Представители еврейской общины Ирана посетили дом бывшего командующего «Силами Кудса» КСИР Касема Сулеймани, чтобы выразить свои соболезнования после того, как он был убит в результате спецоперации США вечером 2 января.

Один из членов еврейской общины в Тегеране рассказал израильскому харедимному новостному изданию «Бахадрей Хадарим», что «многие евреи приняли участие в похоронах» и что члены общины, включая главного раввина Тегерана, посетили дом Сулеймани, чтобы выразить свои соболезнования. Представители зороастрийской и христианской общин и других религиозных меньшинств в Иране также посетили этот дом, согласно фотографиям, опубликованным полуофициальным «Iranian Students News Agency» (ISNA).

В письме представителя еврейской общины Соломона Кохана Садеха, согласно ISNA, говорится, что «члены еврейской общины, как и остальная часть



иранского общества, поддерживают и будут отстаивать идеалы революции». Рани Амрани из израильского фарсиязычного «RadioRap» отмечает, что для евреев и других меньшинств в Иране «очень важно» осудить гибель Сулеймани из-за опасений по поводу антисемитизма. «Часто во время протестов против Дня Иерусалима евреи выходят и принимают в этом участие, опасаясь стать жертвами нападения. В глубине души они любят Израиль», - сказал Амрани. «Просто они находятся в ситуации, когда им нужно доказать, что они не имеют никакого отношения к сионизму».

Лехаим

## ГЛАВНЫЙ РАВВИН ПОЛЬШИ НЕ СОГЛАСЕН С ПУТИНЫМ

Председатель Союза еврейских религиозных общин в Польше Клара Колодзейска-Полтын и главный польский раввин Михаил Шудрих отреагировали на заявление президента России Владимира Путина, назвавшего "антисемитской свиньей" польского дипломата Юзефа Липского, работавшего в нацистской Германии. Выдержки из их комментария опубликовала во вторник, 31 декабря, ежедневная польская газета Rzeczpospolita.

Колодзейска-Полтын и Шудрих назвали высказывания Путина "возмутительными". "Недавно президент России Владимир Путин сделал ряд возмутительных заявлений о причинах Второй мировой войны и роли Польши в этом. Для нас, евреев, особенно

возмутительны манипуляции Путина запиской польского посла в Берлине Юзефа Липского", - говорится в заявлении.

По их словам, Польша поддержала эмиграцию 10 процентов своего еврейского населения. Она сделала это частично в сотрудничестве с сионистским движением, которому тайно оказывала военную поддержку, говорится далее. Когда гитлеровская Германия изгнала тысячи польских евреев в 1938 году, польские дипломаты, в том числе лично посол Липский, оказывали им поддержку, отметили Колодзейска-Полтын и Шудрих. Обвинять его в антисемитизме, основываясь на одном предположении, вырванном из контекста, крайне безответственно, считают авторы заявления.

Путин о после: "Сволочь и антисемитская свинья"

Речь идет о заявлениях Путина, сделанных во время его пресс-конференции 19 декабря. Тогда глава российского государства заявил, что Польша "сама поучаствовала в разделе Чехословакии", а советские войска вошли в Польшу после того, как "польское правительство утратило контроль за своими вооруженными силами и за тем, что происходит на территории страны". Позднее Путин в резких выражениях отозвался о после Польши в нацистской Германии Юзефе Липском, который занимал пост польского посла в Берлине в 1934-1939 годах. Он, по словам главы РФ, поддерживал идею Гитлера выслать евреев в Африку. "Сволочь, свинья антисемитская - по-другому сказать нельзя", - заметил Путин.

# DAVID ARUTTI

**INTERNATIONAL STAR SINGER**

**Автор и Композитор  
многочисленных ХИТОВ**

**До утра мы кайфуем, Доченька  
Золотая рыбка, Тебя я жду, Джана**

**Serving NYC area**

**Weddings / Birthdays**

**Bar / Bat Mitzvahs**

**Special Occasions**

**Corporate Events**

**Concerts / Shows**

**For bookings call:**

**206 - 953 - 2055**



## АРХИВ

**Анна ГОРДОН:** - Уважаемый господин Бенджамини, не могли бы Вы рассказать историю своей жизни?

- Она очень длинная. В ней я бы особенно хотел поведать историю нашего Центра, ибо она составляет значительную часть моей жизни.

Моя родина – узбекский городок Шахрисабз, недалеко от Самарканда. Оттуда в первые годы советской власти наша семья эмигрировала в Палестину, где я получил образование, став инженером-механиком. В Израиле я был счастлив. Там, в 50-е годы я владел фабрикой и выполнял различные заказы. Но человеку никогда не сидится на месте. Я решил расширить свой бизнес, для этого объездил Европу – Грецию, Францию, Швейцарию, Англию, Италию Турцию, а в 1959 оказался в США.

Я не собирался здесь оставаться. Америка мне совершенно не понравилась. Но первая же сделка – я продал 60-70 каратов бриллиантов – принесла мне 12 сотен долларов прибыли.

Я был потрясен. Продолжая продавать бриллианты, я хорошо зарабатывал, но мне хотелось домой. Тогда я написал письмо жене, что Америка – прекрасное место для бизнеса, но не годится для жизни.

Она мне ответила – где бы я не находился, ее место на кухне, а в какой стране – не важно. Если там есть хорошая кухня – она приедет. Делай, как считаешь нужным. Так я остался здесь.

**- Жили ли здесь бухарские евреи в то время?**

- Да около 70 семей. В 1963 году они открыли корпорацию Bukharian Jewish Society для помощи тем, кто приезжает сюда и тем, кто живет в Израиле. Бухарских евреев становилось все больше и больше, они прибывали из Израиля. Это были уроженцы Ташкента, Самарканда, которые выехали еще в 20-е

# МЕЧТА МОЕЙ ЖИЗНИ

**Интервью президента Центра бухарских евреев Ханана Бенджамини журналистке газеты «Бухарско-еврейский мир» Анне Гордон**



годы (из СССР выехать уже было практически невозможно).

**- Почему же Вам пришла идея открыть Центр бухарских евреев?**

- Американские евреи очень приветливы, но мне хотелось быть со своими. Вместе с моим другом Илюшей Иссахарханом мы убедили людей в необходимости Центра и в 1963 открыли его. Я был дружен с раббаем синагоги в Рего Парке и попросил выделить нам помещение для молитвы. Он предоставил нам две комнаты. Для открытия синагоги мы пригласили из Израиля раббая Хаима Хаимова, уроженца Хатырчи. Мы хотели, чтобы молитвы читались на нашем языке, в нашей традиции. В день открытия в синагоге собралось 250 человек. Мы были счастливы. Но раббай вскоре должен был уехать. На прощание он подарил Джуиш-центру в Риге Парке свиток Эстер, которую написал в Иерусалиме.

**- Что же было дальше? Как развивался Центр?**

- Проблема состояла в том, что у нас не было здания. Каждый год мы переезжали с места на место. Я видел, что люди собираются уже не так охотно. Мы решили поискать для себя дом. Выбрали район Форест Хиллз. Я присмотрел здесь дом. Он стоил 165 тысяч долларов. Мы договорились, что каждый, кто вложит не менее 5 тысяч долларов, будет считаться основателем Центра.

Таких набралось 75 человек. Мы собрали почти 400 тысяч. Стали обживать в новом доме. В 1983 году Рахмин Борухов предложил присоединиться к нашим соседям – Ахуват Исраэль (прямо на Квинс бульваре). Мы купили его за 350 тысяч долларов и с тех пор наш Центр находится на этом месте. За 15 лет мы купили пятнадцать свитков Торы. Одну я привез из Лондона сам, другую - из Иеруса-

лима – пожертвование от семьи Давыдовых.

**- Бухарские евреи очень религиозные и им нужно несколько синагог. Ваш Центр является основным в общине. Будет ли он расти соответственно новому состоянию общины?**

- Пока что наши люди ходят молиться в другие синагоги, к раббаю Хехту, к раббаю Марсиано. Если самостоятельно будут открываться новые центры бухарских евреев в Нью-Йорке и они захотят сотрудничать с нами – мы будем рады. У нас на повестке дня давно стоит вопрос о строительстве нового здания. Я был президентом Центра 10 лет, потом им пять лет руководил Рахмин Борухов, а последние 4 года – снова я. Во время выборов я обещал народу начать это строительство в течение 6 месяцев. Но у нас возникла новая проблема – иешива «Бинат Хаим».

**- Помимо вопроса иешивы есть и другие. Возникают новые центры, например, в Брайервуде, в Лефраке – они в очень сложном финансовом положении. Планирует ли Ваш Центр как-то добывать средства, чтобы поддерживать эти вновь созданные организации?**

- Я хочу, чтобы вы меня правильно поняли. Если люди открывают собственные центры, не зависящие от нас, пусть ведут свои дела самостоятельно. Если бы открыли только синагогу – мы бы обязательно помогали. Но Центр должен быть самостоятельным. Я знаю, что образуются также различные общества. Они пытаются от своего имени пред-



ставлять всю общину бухарских евреев. Это недопустимо.

**- Мы получаем от читателей много писем с вопросами о том, какие планируются преобразования в Центре, на какую помощь от него могут рассчитывать новые эмигранты, когда, наконец, начнется строительство нового здания?**

- Я начинал строить наш Центр 40 лет назад и отдал ему часть своей жизни. Новый Центр – это моя мечта, я думаю о нем днем и ночью. Говорю вам это честно, искренне. Я хочу посвятить остаток своей жизни этому делу. Сейчас у меня больше сил и желания, чем сорок лет назад. Хочу сказать новым иммигрантам: не следует стремиться только взять что-то от Центра, нужно думать о том, что вы можете сделать для него. Тогда наш Центр будет сильным. Он построен волонтерами, которые отдавали ему время, деньги, ум, знания.

**- Ваши пожелания новым иммигрантам.**

- Если люди начинают активно работать, они становятся богатыми. Все зависит от природы человека, от его характера. Нужно работать, верить в себя и быть нацеленными на победу.

**- Благодарим Вас, г-н Бенджамини, за беседу и желаем Вам всего доброго!**

*Газета «Бухарско-еврейский мир», №7, июнь 1996 г.*

Перенос со стр. 11

К сожалению, Бенджамини потерял сына, который трагически погиб. В честь него был создан благотворительный фонд «Кирият Шмуэль». Но на этом беды не закончились: он потерял дочь. Но он титан! Все личное никак не отражалось на его отношении к людям и к делу. – Он продолжал работать на 47-й улице, возглавлял попеременно с Рахмином Боруховым Центр бухарских евреев. Когда было задумано строительство нового здания, то вторая дочь Ханана -



## ВОСПОМИНАНИЯ, ДОСТОЙНЫЕ КОНФЕРЕНЦИИ



Шуламит Бенджамини внесла чек на 50 000 долларов, - сообщил Гавриэль Давыдов. – Фонд «Кеорен Шмуэль» помогал членам общины в покупке первой квартиры. Он выделял до 20 000 долларов беспроцентной ссуды. Квартиры тогда стоили всего 25-30 тысяч долларов. Он встречался с министрами и президен-

тами Узбекистана и Таджикистана, пользовался уважением не только в США, но и в Израиле, Австрии, Италии.

В заключение Гавриэль Давыдов сказал:

- Ханан Бенджамини был передовым человеком своего времени. Он был лидером, и такого человека больше нет. Честный, порядочный, верный своему народу лидер. Таким он и останется в наших сердцах.

Воспоминания эстафетой переходили от одного выступающего к другому.

Раввин Яков Насыров рассказал о встречах Ханана Бенджамини с премьер-министром Израиля Ариэлем Шароном, о большой преданности еврейскому государству всего семейства

Бенджамини. Члены Ваада того периода Илюша Назаров, Мирхай Шамаев, Авром Меиров вспоминали его отношение к людям, участие в благотворительных акциях. Он первым выпи-



сывал чеки, и знал, кто и сколько может внести, так как был в курсе реальных доходов своих соплеменников.

В принципе, вся община в те годы была сосредоточена вокруг «Бриллиантовой» улицы, и каждый был на виду.

Арон Аронов поведал об увлекательных страницах из жизни Ханана Бенджамини, когда он



вместе с супругой был приглашен в Узбекистан первым президентом страны Исламом Каримовым.

- Через 70 лет своей жизни он возвратился в Шахрисабз, в родной дом, где сохранилось то самое окно, через которое маленький Ханан запрыгивал в свою кровать, - начал Арон Аронов. – Его встреча с родиной была настолько волнующей и впечатляющей, что он долго не мог успокоиться. Всегда рассказывал об этом так, словно заново переступает границы времени и пространства.

Перенос на стр. 40



# MEDICAL & SURGICAL SUPPLIES

63-22 AUSTIN STREET  
**REGO PARK, NY 11374**  
**T. 718-326-2822**  
 F. 718-326-2443



237 BEACH 20TH STREET, #7  
**FAR ROCKAWAY, NY 11691**  
**T. 718-337-0190**  
 F. 718-337-0191

**БОЛЬШОЙ ВЫБОР ОРТОПЕДИЧЕСКОЙ И ДИАБЕТИЧЕСКОЙ ОБУВИ!  
 МЫ ИЗГОТОВИМ ВАМ СТЕЛКИ ПО ИНДИВИДУАЛЬНОМУ ЗАКАЗУ!  
 ДЛЯ ПОЛУЧЕНИЯ МЕДИЦИНСКОГО ОБОРУДОВАНИЯ И ПРЕДМЕТОВ ГИГИЕНЫ НЕОБХОДИМ РЕЦЕПТ ОТ ВРАЧА**



[www.RainbowSupplyNY.com](http://www.RainbowSupplyNY.com)

ENGLISH SECTION • 134 | WWW.BUKHARIANTIMES.ORG

# THE BUKHARIAN TIMES

## JUDAISM



Sergey  
KADINSKY

On the secular New Year holiday when roads across New York are calm, buses and trains filled with Jews descended on MetLife Stadium for the global *Siyum HaShas*. The gathering celebrates the completion of the daily study of a page of Talmud, 7,211 pages in total that takes seven and a half years to complete. Known as the *daf yomi*, it is now in its 14th cycle since the launch of the program in 1923 in Europe by Rabbi Meir Shapiro, with the support of the worldwide *Agudath Israel* movement.

"The accessibility of materials through translations and social networking and it has become a worldwide program," said the Head of the Bukharian Rabbinical Council of America and Canada Rabbi Itzhak Yehoshua, who delivers the *daf yomi* lecture every evening at the Bukharian Jewish Community Center in Forest Hills. "The Bukharian community joined the *daf yomi* program 23 years ago and now we are at 40 students."

On the evening prior to the global *Siyum HaShas*, Rabbi Yehoshua organized the *siyum* for his group. "The idea is that it is accessible. It is the

## RABBI YEHOShUA BEGINS FOURTH DAF YOMI CYCLE



bright side of social networks. The feeling of togetherness and belonging. We have in our group professionals and students, and it continues to grow," said Rabbi Yehoshua.

The multiple entrances and ample parking at MetLife Stadium made the arrival seemingly effortless. It almost makes one forget the years of preparation by *Agudath Israel* of America, the stadium staff, and nearly 50 law enforcement agencies to ensure that the event runs smoothly with security, especially in light of recent anti-

Semitic incidents.

"Aside from reserving the venues, marketing the event, distributing tickets, video production, coordinating satellite feeds and live streaming, and planning the speakers and musical performances, we also had to prepare contingency plans for possible bad weather. And especially, given the rise of antisemitism, we needed to coordinate security with federal, state and city law-enforcement and counter-terrorism agencies," said *Agudath* activist Rabbi Elly Kleinman in an

the historic event and become inspired. "It was great to be a part of it. I look at the *daf yomi* as the opportunity to learn with *chaverim* who share the same idea," said Boris Nisanov. He attended the global *Siyum* with two of his sons. "When children see their parents learning it shows the importance of school. One should bring a baby too. Just the fact that they are there, the environment leaves an impression with them."

Michael Poulad brought his oldest son, a high school student, to the event, for the sense of connection. "The *Mincha* service was very emotional. It was a cold day but you could feel the warmth," he said. He hopes to take his youngest son, who is in kindergarten, to the next *Siyum HaShas*.

Israeli Consul General Dani Dayan entered the stadium during *Mincha*, initially surprised by the silence of the *Amidah* in a crowd of 90,000. "Tens of thousands of people but com-



## MELINDA KATZ INAUGURATED AS QUEENS DA

## POLITICS

BY SERGEY KADINSKY

The first woman District Attorney in Queens took her oath of office this past Monday, promising to "do the right thing," as protesters rallied outside the Carnesecca Arena at St. John's University while her supporters cheered on her promises to enact reforms.

"I was elected, I like to think, because of the trust that I will bring a steady hand in these times of uncertainty — a steady hand, a common-sense hand," Melinda Katz said in her inauguration speech.

Among the changes that Katz is instituting: the conviction integrity unit to review past convictions based on new evidence, refusal to cooperate with immigration enforcement agents, and the 180.80 waiver policy that allows defendants to enter a plea bargain five



days after an indictment without waiving their right to a grand jury. Katz also spoke in support of eliminating cash bail, which became law at the turn of the New Year that enable suspects for a variety of crimes. But in the days after the new law went into effect, an effort is growing among state lawmakers to restore discretion to judges for some offenses, such as hate crimes, and where a suspect's criminal record demonstrates the individual's potential to be a danger to the community.

Since the launch of her campaign, Katz wavered from eliminating cash bail only for misdemeanors and non-violent felonies, to entirely abolishing the practice. At her inauguration, leftist activists also picketed the event arguing that Katz should be more vocal in eliminating cash bail, as it disproportionately affects people of color and low-income individuals.

Prior to her election as District Attorney, Katz served as Queens Borough President, City Councilwoman, and State Assemblywoman. She was first elected to public office at age 28, shortly after graduating law school at St. John's University, where the inauguration took place.

"There's a lot of naysayers and critics. There are those who say we're not going far enough, there are those who are going too far," said Katz. "I look forward to that challenge with the trust to do the right thing even though we know we can't achieve it all in that single day."

interview with JNS. "Keeping 92,000 Jews safe in an open-air stadium requires a staggeringly complicated coordinated effort which included protecting the airspace above the stadium."

Kleinman served as the chairman of the previous *Siyum HaShas* in the summer of 2012. This one had seats on all sides of the stadium, and the stage where the *Moetzes Gedolei HaHorah* sat has seats facing out on four sides, surrounded by field seats for *maggidei shiurim* (lecturers) and community leaders. Rabbi Itzhak Yehoshua shared the place of honor with Chief Rabbi of the Bukharian Jews of the USA and Canada Baruch Babae, Rabbi Asher Vaknin of the BJCC Youth Minyan, Rabbi Yitzchok Wolowik of the Jewish Institute of Queens, and Rabbi Shlomo Nisanov of Kehilat Sephardim, among others.

"It will go down in history as one of the best," said Rabbi Nisanov. "It's my third *Siyum HaShas* and there's more of everything here. There was great outreach to the community, in particular the simultaneous Russian translation service."

In the stands facing the field, many participants brought their children, so that they would remember

pletely silent.

No sound was heard. What's going on here? It took me a split second to realize that I was in the midst of the prayer of *Amidah*," he tweeted. "The wording, by the way, is projected on huge screens in the stadium."

It was among the largest gatherings of Jews in recent history. "Where are you going to find a nation that celebrates finishing a book?" said Rabbi Vaknin. "It was done with love and respect, it was incredible."

With new translations, apps, and commentaries on the Talmud continuing to emerge, the *daf yomi* has never been as popular as it is today. Rav Aryeh Malkiel Kotler, Rosh Yeshivah of Beth Medrah Govoha of Lakewood noted that not everyone at the stadium had begun learning *daf yomi* and not everyone had completed *Shas*, but everyone shares in the celebration and honor due to those who had read every page. "Every one of us is enriched even if not every one of us has finished... A person, who learns the *masechta* inherits a kingdom, inherits the world. A *masechta* is more than that. It goes into his being, it becomes his being".

**ACTIVISM**

BY SERGEY KADINSKY

The cold temperature did not deter nearly 25,000 people from expressing solidarity against antisemitism in a historic rally that began in downtown Manhattan. Billed as the “No Hate, No Fear Solidarity March,” the rally kicked off at Foley Square, with a march across the Brooklyn Bridge, concluding with speeches and performers at Cadman Plaza in Brooklyn. “Thousands of New Yorkers marched across the Brooklyn Bridge today to send a message: We have no tolerance for anti-Semitism and hate,” Governor Andrew Cuomo tweeted, with a video of the march.

The entirety of the city’s political class was there, including Senators Chuck Schumer and Kirsten Gillibrand, Mayor Bill De Blasio, Council Speaker Corey Johnson, and dozens of their federal, state, and city colleagues. But none of them spoke before



accepting negative stereotypes of Orthodox Jews.

“Anti-Orthodox antagonists are using social media to spread the most vile and despicable anti-Hasidic bigotry online. These hateful smears are shared, liked and retweeted unabated. There is a strong belief of a direct connection between the online hatred aimed at Orthodox Jews and the dramatic increase in violence against Chasidim.”

Local events are planned to continue the conversation. This Sunday at noon, the Queens Unity Rally Against Anti-Semitism will take place at MacDonal Park in Forest Hills, that neighborhood’s symbolic “town square” sandwiched between its commercial center and the borough’s busiest road. “Queens is the most diverse Jewish community outside of Israel and I want people who could not make it to the Manhattan rally to feel included and express solidarity,” said Jeff Kohn, who is co-organizing this event with Aronov. The roster of sponsoring organizations and speakers reflects the diversity of the Manhattan rally and Jewry in general.



the crowd following a decision by rally organizers to avoid the appearance of partisanship. “This was the first rally where they did not speak and it left a huge impression on participants,” said David Aronov.

He marched with Enita Iskhakova and Manashe Khaimov under the banner of of Bukharian Jewish Union (BJU), representing their portion of a very diverse population united by their outrage in light of recent incidents. “It was a little bit surreal. There were Jews of every background there. There were people there who did not know about Bukharian Jews and it was nice to have representation.”

“People who did not know about Bukharian Jews came up to ask and asked questions. We represented our community and we connected with other Jews,” said Khaimov. At the rally progressive Jews struck up conversations with Orthodox Jews, and although there were a few shouting matches between political conservatives and liberals, for the most part, the march across the Brooklyn Bridge to Cadman Plaza had a “solemn and serious” tone, as Aronov recalls. Behind the BJU group was the COJECO contingent, representing a collection of Russian-speaking Jewish organizations. “There were more Bukharian participants in that group, but we should march together as a community,” said Khaimov.

This theme was noted by *New York Times* columnist Bari Weiss, who spoke to the crowd with 28 reasons on what makes her a Jew.

“I am a Jew because Jews are of every color and class and politics and language. And I am a Jew because hatred of us has no color or class or politics or language. I am a Jew because Jews do not cause Jew hatred. Ever. Today, as in so many times in history, there are many forces in the world insisting that Jews must disappear or die. Some say it bluntly. Some cloak it in the language of

# RALLY AGAINST HATE

progress. But I am a Jew because I know that there is force far greater than that. And that is the force of who we are and the force of our world-changing ideas.”

The official posters carried by participants were blue and white with the slogan “No hate. No fear,” and the logos of the UJA-Federation of New

York, Jewish Community Relations Council, ADL, AJC, and the New York Board of Rabbis. But there were also plenty of handmade signs that expressed individual fears of antisemitism and the desire for others to understand. “#MeJew. Don’t wait till we are DEAD. Show solidarity with our way of LIFE,” was the sign carried by Masbia CEO Alexander Rapaport.

“If you’re not showing up then you don’t have a seat at the table,” said Rapaport. “I came to show support to Chaskel Bennett.” The Agudah activist was introduced before the crowd at Cadman Plaza by Malcolm Hoenlein, delivering a stirring defense of Orthodox Judaism. “I stand here with tremendous pain and with a heavy heart. It is my identifiable Orthodox Jewish community that has recently come under attack more than any other. Despite us desperately sounding the alarm, until today we really have not seen nearly enough sympathy or understanding for this sad reality- even from some of our own.”

Bennett expressed apent-up frustration with the mainstream media and non-Orthodox Jews for not giving more attention to recent antisemitic incidents, such as muggings, name-calling, vandalism, and social media posts that target “visible Jews,” as Orthodox Jews have been described.

“This is not what I immigrated for from Uzbekistan 10 years ago. To think that I’d have to do this in my life time,” filmmaker Nataniel Khafizov wrote of his participation in the rally. “Unfortunately, this is our reality now, we can’t and should not be silent any longer. For change to happen there needs to be action taken.”

“This violence didn’t begin in a vacuum. It is the product and outgrowth of years of unchecked bias, prejudice and misunderstanding,” Bennett said. These words resonated with Rapaport, who remembered the murder of hasidic landlord Menachem Stark exactly six years ago this week. “Who Didn’t Want Him Dead?” was

the outrageous headline on the front-page of *New York Post* at the time.

“That was an extreme example. Then there are my father and Yossi Gestetner pointing out that there is a difference between criticism and generalizations and stereotypes. In tabloids and on social media there’s hatred,” said Rapaport. “Don’t generalize about bad landlords, or generalize all schools as ‘the yeshivas.’”

Bennett looked at the mostly non-Orthodox crowd and took it to task for



180-32 Union Tpke, Fresh Meadows, NY, 11366



**Eddie Tolmasov**  
 Cell: 646-468-6787  
 Office: 718-380-2500  
 Eddietolmasov@gmail.com

Licensed Real Estate Salesperson

**FOR SALE**

**81-32 188<sup>th</sup> Street, Jamaica Estates, NY, 11423**

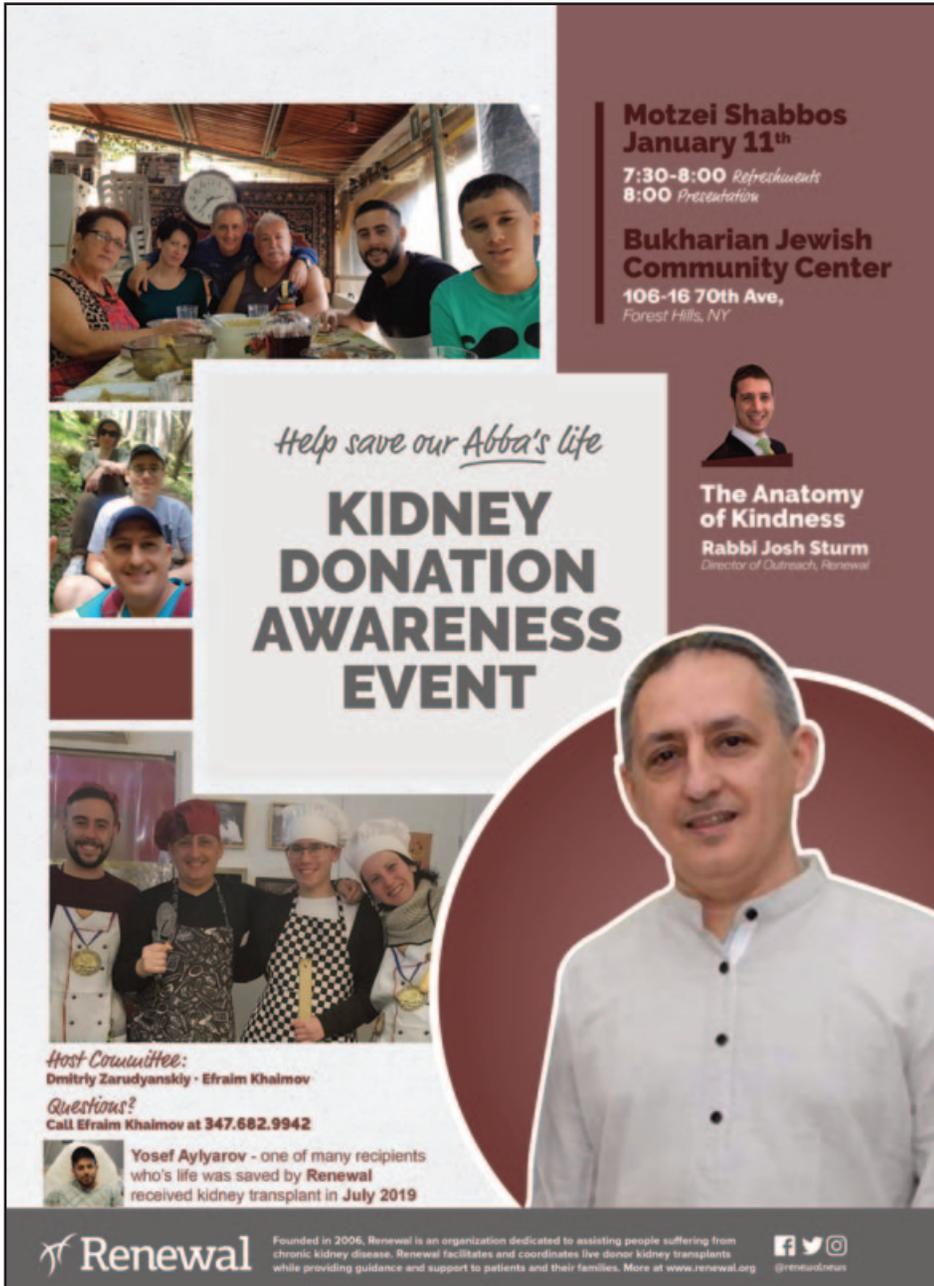
**\$988,000**





**Charming Colonial House the heart of Jamaica Estates. This home features three spacious bedrooms, living room with a working fireplace, a formal dining room, an eat-in kitchen, and 1.5 bathrooms. Fully finished basement with separate entrance. Steps to public transportation, houses of worship, and shopping center. 50.92 x 106 Lot Size.**

Thinking of Selling? Call Eddie for a FREE Market Analysis



**Motzei Shabbos  
January 11<sup>th</sup>**  
7:30-8:00 Refreshments  
8:00 Presentation

**Bukharian Jewish  
Community Center**  
106-16 70th Ave,  
Forest Hills, NY

*Help save our Abba's life*  
**KIDNEY  
DONATION  
AWARENESS  
EVENT**

**The Anatomy  
of Kindness**  
Rabbi Josh Sturm  
Director of Outreach, Renewal

*Host Committee:*  
Dmitry Zarudynskiy · Efraim Khaimov

*Questions?*  
Call Efraim Khaimov at 347.662.9942

Yosef Aylyarov - one of many recipients  
who's life was saved by Renewal  
received kidney transplant in July 2019

**Renewal** Founded in 2006, Renewal is an organization dedicated to assisting people suffering from chronic kidney disease. Renewal facilitates and coordinates live donor kidney transplants while providing guidance and support to patients and their families. More at [www.renewal.org](http://www.renewal.org)

## FRESH MEADOWS BEIT ELIYAHU BUKHARIAN SYNAGOGUE



Приглашает вас провести свои семейные торжества – бар- и бат-мицву детей и внуков, юбилеи и другие семейные торжества в прекрасных и просторных залах Центра “Beit Eliyahu”




**71-52 172nd St, Flushing, NY 11365**  
**347-561-3329**

# Center Catering For All Occasions



**Shabbat  
Brit-Mila  
Bar-Mitzvah  
Sheva Brachot  
Birthday  
Yushvo**




**Center: 718-520-1111**  
**Mobile: 718-640-3437**

**106-16 70th Ave,  
Forest Hills, NY 11375**

## РЕЦЕНЗИЯ



**Михаил АБАЕВ,**  
кандидат  
биологических наук

Мой добрый друг, коллега, земляк подарил мне книгу «Взгляд сквозь годы» с дарственной надписью. Книга состоит из трёх частей. Первая часть посвящена жизни и деятельности автора в Советском Союзе и в независимой Республике Таджикистан.

Вторая часть охватывает жизнь автора и его семьи после переезда в Америку, третья – освещает корни семьи, коллег и друзей автора. До приезда в США И. Калонтаров более 60 лет жизни провёл в СССР и постсоветском Таджикистане. Как и все советские люди, он прошёл там основные этапы становления: учёбу в школе, затем на химико-технологическом факультете в Ленинградском текстильном институте, работал инженером, начальником цеха на Сталинабадском Текстильном комбинате, женился, стал отцом двух сыновей. (Сталинабад – название города Душанбе до 1961 г.).

А дальше путь его лежал в науку. Аспирантура в Институте Химии АН Таджикистана, защита кандидатской, а менее чем через

## ОТЗЫВ НА КНИГУ ПРОФЕССОРА ИОСИФА КАЛОНТАРОВА «ВЗГЛЯД СКВОЗЬ ГОДЫ»

10 лет и докторской диссертации в Ленинграде (ныне С.-Петербург) по специальности «химическая технология волокнистых материалов». Он продолжал научную работу в Институте Химии в качестве учёного секретаря, ст. научного сотрудника, заведующего лабораторией, а затем и Отделом химии волокнообразующих полимеров, научное руководство 22-х кандидатских и консультирование 3-х докторских диссертаций, преподавательская работа в вузах и связь с производством.

Автор правдиво и подробно освещает в своей книге обо всём этом, а также о государственном и бытовом антисемитизме, о трудностях жизни в бывшем Советском Союзе. Я давно знаком с Иосифом Якубовичем ещё по Душанбе, по работе в Академии наук республики. Он отличался своей скромностью, был одним из первых докторов наук и профессором – бухарских евреев в Таджикистане. Мы, его коллеги всегда гордились нашим профессором, сыном известного учёного-филолога энциклопедиста Якуба Исхаковича Калонтарова.

Известные драматические со-

бытия, сопровождавшие распад СССР, гражданская война в Таджикистане, вынудили автора с семьёй покинуть ставшими родными места, и с июня 1995 г. обосноваться в Америке, в Нью-Йорке, где их встретили приехавшие ранее родственники. Детально, год за годом, как и в первой части, автор описывает пути становления своей семьи в иммиграции. Судьба распорядилась так, что в Америку приехали только семьи автора и его старшего сына, младший сын с семьёй в 1993 г. репатриировался в Израиль.

Как уроженец Таджикистана, проживший там 50 лет, я с удовольствием читал эту книгу, страницу за страницей, вспоминая те события и тех знакомых мне лиц, которых я знал, работал и отдыхал с ними. К сожалению, многие из них или уже покинули этот мир, или уехали в другие страны.

Как пишет сам автор, находясь в иммиграции, он нашёл себя в возвращении к своим корням, к бухарско-еврейской общине, познакомился со многими интересными людьми, занялся всерьёз публицистикой и редакционной работой. В течение мно-

гих лет он является ответственным редактором журнала «Надежда» и исполнительным секретарём Общественного научного центра «Рошной»

Иными словами, я бы разделил жизнь Иосифа Калонтарова на два берега одного океана. Один берег – более 60 лет в социалистической социальной системе. Другой берег – жизнь в Америке при капиталистической социальной системе, в которой автор успешно и плодотворно работает уже около 25 лет.

Третья часть книги – сведения о родословной отца и матери автора, его супруги, покинувшей этот мир 6 лет назад, их детях, внуках, близких родственниках и друзьях. Очень детально изложены сведения о древней родословной семьи Калонтаровых, начиная от родоначальника Моше Калонтара, который сделал очень много для укрепления бухарско-еврейской общины Самарканда, строительства и благоустройства еврейского квартала для компактного проживания бухарских евреев, строительства синагоги, ограды еврейского кладбища. В сентябре 2019 г. мы торжественно



отмечали его открытие после капитальной реконструкции

В конце книги помещён прекрасный фотоальбом, отражающий хронологию семьи Калонтаровых. Книга читается легко, с интересом и в ней много поучительного об исторических событиях, имевших место, как в бывшем СССР, так и в США. В заключение хочется пожелать дорогому другу и коллеге Иосифу Якубовичу Калонтарову здоровья и долгих лет жизни. Так держать, наш дорогой профессор.

## ИСКУССТВО

Поздравлений с Новым годом получено немало. Но одно из них особенно дорого. Оно пришло из итальянского Сан-Ремо от нашего учителя, великого режиссера Али Хамраева.

Али Эргашевича знаю давно, заканчивали одну, очень хорошую, ташкентскую школу №76, он лет на 5-6 раньше. И уже тогда Хамраев выделялся среди всех, – высокий, стремительный, уверенный в себе, устремленный в будущее... У нас были очень хорошие учителя, любимый всеми нами завуч Михаил Исакович... Как давно это было, есть, что вспомнить. Потом я стал смотреть и смотрю потрясающие фильмы Хамраева, они всегда один лучше другого. Помню, как он мощно руководил Союзом кинематографистов Узбекистана, решал мгновенно десятки вопросов во время проведения Международного кинофестиваля стран Азии, Африки и Латинской Америки в Ташкенте, сопровождал во время приезда к нам великих итальянских кинорежиссеров, а потом дружил с ними.

Работая в «Последних известиях» на радио, а потом в нашем старом «Ахбороте» на ТВ, часто брал интервью у Али Хамраева. И каждый раз это был своего рода праздник. Не было нужно никакого монтажа, все по делу, очень искренне, а главное – интересно. Но было одно очень огорчительное интервью, о котором нельзя не сказать. После первых лет независимости все было готово к съемке его художественного фильма с участием западных звезд – «Амир Темур Великий», готов сценарий, най-

## АЛИ ХАМРАЕВ, НОВЫЙ ГОД, НОВЫЕ ФИЛЬМЫ...



дены большие деньги в Англии и Италии для проведения съемок, но чрезмерно бдительные чиновники того времени не дали Хамраеву возможности это сделать. Грустно. Такого фильма до сих пор никто не снял.

Не очень давно смотрели с восторгом одну из последних работ Мастера о любимом отце, одном из первых узбекских актеров и режиссеров Эргаше Хамраеве, подвергшемся репрессиям, погибшем на войне, – «Я тебя не забыл». Без слез и особого волнения его смотреть нельзя. Теперь Али Эргашевич вместе с Шахнозой Ганиевой работает над созданием документального фильма о певческой династии, которую знают во всем мире – «Закировы талантливы от бога». Можно не сомневаться, что это будет еще один его киношедевр.

И еще об одном не могу не сказать. Интервью Хамраева истине украсило, существенно обогатило мой документальный фильм, сделанный с режиссером Денисом Кодзаевым на студии «Фавора-фильм», – «Авангард, время, пространство» об уникальных коллекциях картин, которые есть в Узбекистане.

Он рассказал о роли незабываемого всеми нами Игоря Савицкого в создании музея авангарда в Нукусе, о трагических судьбах авторов многих картин, которые там бережно сохраняются. Его фильм «Страсть Савицкого» – прекрасная работа, один из лучших документальных фильмов последних лет у нас в Узбекистане.

Накануне нового года он при-

шел по нашему приглашению в творческий клуб GroundZero в книжном магазине «Китоб олами» на показ и обсуждение этого, «Авангард, время, пространство», и другого моего фильма – «Манас Левиев. Очарован тобой» (реж. Навруза Бийназова). И как было приятно потом услышать его оценку: «Ребята, вы сделали очень изящные фильмы».

Давно мечтаю сделать фильм

«Али Хамраев. Полет продолжится». Согласие Мастера есть. Надеемся, что у нас все получится.

А теперь о новогоднем поздравлении от Хамраева. Оно очень короткое и впечатляющее. Вместе с прекрасной фотографией, которую прислал на мою страничку на Фейсбуке, он написал: «Урррааа! С 2020. Жду твоих премьер, дорогой Боря!»

Ну что еще надо журналисту и другу. Спасибо Али Эргашевич!

**БОРИС БАБАЕВ, Kultura.uz**

## ВЫИГРАВ «ЗОЛОТОЙ ГЛОБУС», ТАРАНТИНО ПОБЛАГОДАРИЛ ЖЕНУ НА ИВРИТЕ

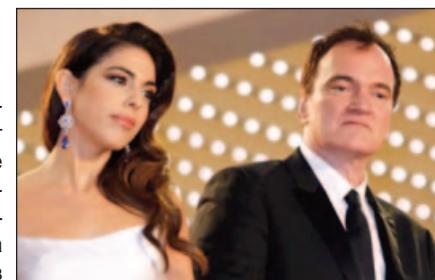
Проживавший некоторое время в Тель-Авиве муж израильской певицы и модели Даниэлы Пик, Квентин Тарантино, получил премию «Золотой глобус» за лучший сценарий фильма «Однажды... в Голливуде», сообщает The Jerusalem Post.

Принимая свою награду во время церемонии в Лос-Анджелесе в воскресенье вечером, режиссер и сценарист таких культовых фильмов как «Бешеные псы», «Криминальное чтиво», «Джанго освобожденный», «Омерзительная восьмерка» и др., сказал несколько слов на иврите.

После того, как он поблагодарил своих актеров, Тарантино сказал: «Также благодарю мою жену, которая смотрит из Тель-Авива, будучи беременной моим самым первым ребенком», а за-

тем, переключившись на иврит, добавил: «Тода, геверет (Спасибо, миссис!)» Прежде чем уйти со сцены, уже по-английски он сказал: «Я люблю тебя». Пик опубликовала фотографию Тарантино в своем аккаунте в Instagram и написала: «Очень рада и горжусь своим мужем (также и за его иврит!) @Onceinhollywood».

Тарантино встретил Даниэлу, дочь прославленного израильского рок-поп-певца Цвики Пика, во время рекламного тура по Израилю для своего фильма «Бесславные ублюдки» 2009 года об американских и французских евреях, охотящихся на нацистов во время Второй мировой войны. Они поженились в ноябре 2018 года. В июльском интервью на Jimmy Kimmel Live! режиссер ска-



зал: «Я недавно женился и хочу иметь детей». Та-

рантино также сообщил, что после съемок еще одного фильма он оставит карьеру кинорежиссера, чтобы проводить время со своей семьей.

«Однажды... в Голливуде» также выиграл «Золотой глобус» за лучшую кинокартину – комедию или мюзикл (хотя некоторые задавались вопросом, относится ли к этой категории фильм с жестокой кровавой развязкой с участием семьи Мэнсонов) – и за лучшего актера второго плана – Брэда Питта.



**Rabbi Asher  
VAKNIN,**  
Youth Minyan  
of BJCC

The Lubavitcher Rebbe, Rabbi Menachem Mendel Schneersohn, of righteous memory, notes that Jacob's 147 years can be divided into three general periods:

a. The first 77 years of his life were spent in the Holy Land, secluded in "the tents of study" and sheltered from the entanglements of material life.

b. These were followed by 20 years in Haran, in the employ of Laban, during which Jacob married, fathered 12 of his 13 children, and amassed much material wealth.

c. Following a further period in the Holy Land, Jacob "descended" to Egypt, where he lived for the last 17 years of his life.

The years that Jacob dwelled in the Holy Land were years of tranquil perfection—years in which nothing alien to his soul intruded upon his life of Torah study, prayer and service of G d.

In contrast, Jacob's sojourn in Haran was characterized by challenge and struggle. In Haran, Jacob locked horns with "Laban the Deceiver" and bested him at his own game. To marry and support his family, he worked to exhaustion, as "heat consumed me by day, and frost at night; and sleep was banished from my eyes" (Genesis 31:40). In the words of Esau's angel to Jacob upon Jacob's return from Haran, "You have struggled with G d and with men, and have prevailed" (ibid. 32:29).

These, however, were struggles in which Jacob held his own, and in which he eventually triumphed. But in the 17 years he lived in Egypt, Jacob experienced, for the first time in his life, a state of true galut—subjugation to an alien environment. In Egypt, Jacob was compelled to pay homage to Pharaoh, the arch-idol and demigod of the land (see Gen. 47:7–10). Upon Jacob's passing in Egypt, his body was for 40 days in the possession of the Egyptian "physicians," who embalmed it after their custom. Indeed, one of the reasons Jacob commanded Joseph to bury him in the Holy Land (a feat which required much maneuvering and manipulation to secure Pharaoh's con-

sent) was that he feared that, in Egypt, his body and gravesite would become an object of idolatry.

After a lifetime in which he either inhabited his own sanctum of hermetic holiness or struggled against adversity, Jacob's Egyptian years were a time of subjugation to a society which the Torah calls "the depravity of the earth."

And yet, the Torah regards these 17 years as the very best years of Jacob's life! For Jacob knew to exploit his galut in Egypt to drive the strivings of his soul and further its aims. Indeed, it was in Egypt, under the rule and subsequent enslavement of the pharaohs, that Jacob's descendants were forged into the people of Israel.

"Everything that happened to the Patriarchs," writes Nachmanides in his commentary on the Book of Genesis, "is a signpost for their children. This is why the Torah elaborates its account of their journeys, their well-digging and the other events [of their lives] . . . these all come as an instruction for the future: for when something happens to one of the three Patriarchs, one understands from it what is decreed to occur to their descendants."

For we, too, experience in the course of our lifetimes the three states of being which Jacob knew: sovereignty, struggle, and subjugation.

We each harbor a vision of a transcendent self—of a soul, pure and inviolable, at the core of our being. This self, we are convinced, is not subject to the caprice of circumstance, and remains forever aloof from the shifting dictates of society and convention. And though this core self is not always accessible to us, there come moments in our lives—"moments of truth," we call them—in which it asserts its will over every and any influence save its own internal truth.

But these moments, for most of us, are few and far between. More often, we are in a state of struggle—struggles with our environment, struggles with our own habits and behavior patterns, struggles with the passions of our divided hearts.

A state of struggle indicates that we have not attained full mastery over our existence; but it is also a sign that we are free. We are resisting

the forces that seek to sway us from our internal truth; we are engaging them and battling them. Indeed, this is life at its fullest and most productive—even more so, in a certain sense, than those "moments of truth" of resolute perfection.

But we also know times of powerlessness and subordination. Times when we are faced with circumstances which we have the ability neither to control nor to even resist; times when it seems that life has been stopped dead in its tracks, arrested by an impregnable wall of helplessness and despair.

"Everything that happened to the Patriarchs . . . is decreed to occur to their descendants." Not that they occur in exactly the same manner. Our own moments of transcendence seem fleeting and inconsequential in comparison with Jacob's decades of tranquil perfection in the Holy Land; our own struggles seem wan and inept when measured against Jacob's Haran years; our own lives under circumstances of subjugation and oppression seem black indeed when set against Jacob's Egyptian period. Yet the three lives of Jacob are "signposts" that guide, inspire and enable our own.

Jacob's life in the Holy Land empowers us to experience moments of true freedom—moments in which we assert our true will over all forces, both external and internal, that seek to quell it.

Jacob's Haran years inspire and enable us to not only persevere in our struggles but to revel in them, to experience them as vibrant and exhilarating periods in our lives.

And Jacob's Egyptian period teaches us how to deal with those situations in which we feel overpowered by forces beyond our control. It teaches us that these times, too, are part and parcel of our lives: that these times, too, can be negotiated with wisdom, dignity and integrity. That these times, too, can be realized as vital and productive seasons of our lives

#### EPHRAIM & MENASHEH

This week's Torah reading contains the traditional blessing that par-

ents give their sons in Jewish homes: "May G d make you as Ephraim and Menasheh." Why particularly this blessing?

Jacob had gone down to Egypt where his son Joseph was viceroy. There he saw that Joseph's sons, Ephraim and Menasheh, were conducting themselves as Jewish children despite having been raised in the lap of Egyptian luxury. With prophetic vision, he saw that his descendants, the Jewish people throughout the ages, would be living in exile for extended periods during their history. He therefore ordained that parents bless their sons that they emulate the conduct of these two children.

When Joseph brought his children to his father so that he bless them, he positioned them before Jacob according to their order of birth: Menasheh on the right and Ephraim on the left. Jacob, however, crisscrossed his hands and placed his right hand on Ephraim's head. When Joseph protested that Menasheh was older, Jacob told him that Menasheh will be great, but that Ephraim would surpass him.

The key to understanding this narrative lies in the names of the two brothers. Menasheh was given his name because "G d made me forget... the totality of my father's house." Menasheh refers to a Jew who continually reminds himself that he does not belong in the land that he lives, that his true home is "his father's house" in Eretz Yisrael. True, "his father's house" may be forgotten and in practice, he may know little about it, but he knows that is his home. That distinguishes him, setting him apart from the people among whom he lives.

Ephraim was given his name because "G d made me fruitful in the land of my oppression." He is conscious that he is in "the land of my oppression," but that does not bother him. Instead, he is "fruitful," transforming the darkness of that environment into light, using the elements of the land in which he lives to further advance the Torah and its mitzvos.

For this reason, Jacob gave Ephraim the greater blessing, for he realized that the ultimate intent is to make the exile itself shine. If the only point of the exile was to recall

our previous situation, then G d would not have sent us there. He sent us because there is an advantage that can be gained from the exile itself. Using its elements for a spiritual purpose brings the G dliness latent within them into expression. This is the purpose of the Jews being sent into exile and it is Ephraim who brings that purpose into realization.

On the other hand, there is a point in Joseph's highlighting the virtues of Menasheh. When can Ephraim be successful in transforming the darkness of exile into light? When he knows that he has a brother Menasheh who continually reminds him of his Jewish identity and roots. On his own, Ephraim could be swallowed up by the exile; after all, he fits in. Menasheh makes him conscious that he is there for a purpose and that facilitates the accomplishment of that purpose.

On a consummate level, we must carry out the Divine service of both Menasheh and Ephraim. We start our day with prayer and study, connecting to our Jewish identity, the service of Menasheh. We then set out to accomplish our daily activities, carrying out the service of Ephraim and transforming darkness into light.

Looking to the Horizon

The concluding passage of this week's Torah reading — which is also the concluding passage of the entire Book of Genesis — recounts how Joseph tells his brothers: "I am dying. G d will certainly remember you and will take you up from this land to the land that He swore [to give] Abraham, Isaac, and Jacob." Joseph as making it clear to his brothers that regardless of the positive achievements one can achieve while living in exile, it is still exile. It is not one's natural place and it is not one's ultimate place. It is merely a temporary dwelling. Obviously, while there, we must use everything we encounter for a Divine purpose as stated above, but that is not who we are or where we really belong.

This certainly applies in the present age when we are on the threshold of the ultimate Redemption and indeed, in the process of crossing that threshold. We must be aware of the temporary nature of our stay in exile and the ultimate purpose of the exile: that we refine the world and prepare it for the redemption.

**LOOKING  
POSITION AS  
BOOKKEEPER  
EXPERIENCE  
20 PLUS**

**QuickBooks  
Fluent in English.  
Maria Fannan  
MariaFannan@gmail.com  
917-388-6804**

**SEALED BIDS WILL BE RECEIVED  
AT QUEENS BOROUGH ADULT DAY CARE CENTER  
AT 61-04 LAUREL HILL BLVD, WOODSIDE, NY 11377  
UNTIL 10AM ON 01.03.2020 FOR MEAL CATERING SERVICE  
AT QUEENS BOROUGH ADULT DAY CARE CENTER IN QUEENS, NY  
AVERAGE SPECIFICATIONS  
FOR 180 BREAKFASTS, 180 LUNCHES,  
180 SNACKS AND 180 DINNERS  
MAY ONLY BE OBTAINED  
BY CONTACTING VIKTORIYA STOVAL  
MONDAY – FRIDAY, 9 AM TO 6 PM AT 718-353-1740  
ALL WORK WILL BE CONDUCTED IN STRICT ACCORDANCE  
WITH BID SPECIFICATIONS.  
BIDS WILL BE OPENED AND READ  
ON 01/03/2020 AT 11 AM**

**HOME CARE AGENCY  
SEEKING F/T  
RUSSIAN/ENGLISH  
SPEAKING SERVICE  
COORDINATOR  
EXPERIENCE  
NOT REQUIRED,  
GOOD PAY  
AND BENEFITS.**

**PLEASE CALL  
718-530-3885**

**ВНИМАНИЮ ПОЖИЛЫХ  
И БОЛЬНЫХ  
ЖИТЕЛЕЙ НЬЮ-ЙОРКА!**

Если Вам или Вашим родственникам нужен квалифицированный, внимательный и ответственный уход – звоните **718-880-1696**  
Гарантируем отличный уход за Вашими родственниками.

**ТРЕБУЕТСЯ  
ПОМОЩНИЦА  
ДЛЯ ПОЖИЛОЙ  
ЖЕНЩИНЫ**

Оформление через офис, оплата чеком.  
**718-795-5500**



**NEW LISTING  
FOR SALE BY NY EMPIRE**



179-15 80<sup>th</sup> Road, Jamaica Estates, NY

Incredible New Construction House with 5 Bedrooms, 5 Baths, Heated Floors throughout the house indoors and outdoors, 40'x125' Lot Custom Made Closets each Room, Smart House with Cameras, Alarms, Internet and more... Steps to All Shopping, Buses, Schools and Highways MUST SEE!!!



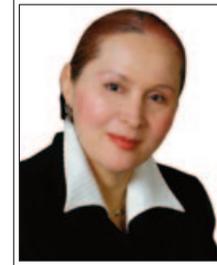
ALLA YAKUBOV  
Lic. R.E. Broker / Owner  
718-864-5552

USE THE #1 TEAM TO GET THE RESULTS YOU WANT WHEN IT COMES TO SELLING YOUR HOUSE!

For FREE Evaluation of your Property Call

NY EMPIRE

www.nyempirerealestate.com  
Email: yakubovalla7@gmail.com  
leaellis55@yahoo.com



LEA ELLIS  
Lic. R.E. Sales Representative  
917-806-1974

**ПРИГЛАШАЕТСЯ  
НА РАБОТУ**

ответственная, аккуратная, профессиональная, внимательная **ХОМАТЕНДАНТ** к пожилой женщине на кейс с проживанием.  
Оплата через офис, чеком.  
**718-591-7777**

**СРОЧНО  
ТРЕБУЕТСЯ**

**РУССКОГОВОРЯЩАЯ  
ХОМАТЕНДАНТ** на 12 часов к пожилой женщине, проживающей в Квинсе. Имеются хорошие бенефиты  
**718-591-7778**

**ШАЛОМБАЙТ**

**У ВАС ПРОБЛЕМЫ В СЕМЬЕ?**

У вас не складываются отношения?

Позвоните нам по телефону: **(347) 682-9942**

Будучи специалистами по семейным отношениям, мы уже помогли многим семьям, поможем и вам!

Не отчаивайтесь мы всегда рядом с вами.

Вся информация будет рассмотрена конфиденциально.

**DO YOU HAVE A PROBLEM IN YOUR FAMILY?**

Do you experience difficulties in relationship?

Call us at **(347) 682-9942**

We already helped so many families; we will help you too!

Do not get despair! We always nearby!

All information will be confidential.



**ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЙ  
ПЕРЕВОДЧИК  
В КВИНСЕ  
РУССКИЙ  
И АНГЛИЙСКИЙ**

- ПЕРЕВОДЫ:  
УСТНЫЕ (ИНТЕРВЬЮ, СОБЕСЕДОВАНИЯ, СОПРОВОЖДЕНИЕ И ПР.)  
ПИСЬМЕННЫЕ (МЕМУАРЫ, ДОКУМЕНТЫ И Т.Д.)
- ЗАПОЛНЕНИЕ АНКЕТ, ФОРМ, ДОКУМЕНТОВ



**(917) 325-3234, АЛЕКСАНДР**

**В КВИНСЕ,  
FOREST HILLS (1000 SQF.)  
И В ЛОНГ АЙЛЕНДЕ,  
GLEN COVE**

**ПРОДАЮТСЯ  
ОБУВНЫЕ МАГАЗИНЫ**

КОМПАНИЙ SALAMANDER И BELLOC SHOE SHOP. ПРИ МАГАЗИНЕ ИМЕЕТСЯ BASEMENT И ОТДЕЛ ПО РЕМОНТУ ОБУВИ. МАГАЗИН ОТРЕМОНТИРОВАН И ОБОРУДОВАН. ДОСТУПНАЯ ЦЕНА.

**917-750-9365 – ЭЛЛА**

**TECH ELECTRONICS SHOP Inc.**  
DIGITAL VIDEO / AUDIO SECURITY  
SALES • SERVICE • INSTALLATION  
LIC # 1279109 / 1279121

Илья Мираков

**YOUR SECURITY IS OUR PRIORITY**

- CCTV, DVR, Hidden Cameras
- Burglary Alarm Systems
- Door Phone Video Intercom
- Telephone & Network System, Wi-Fi
- Flat Screen HDTV & Hi-End Home Theater
- Home Automation, Wire Management

**168-04**  
Union Turnpike  
**718-820-0080** WWW.TECH-ELECTRONICS.COM

**ПРОДАЁТСЯ  
BARBER  
SHOP**

**В БЛИЖНЕМ  
ЛОНГ-АЙЛЕНДЕ**

**917-749-4037**

**INSURANCE & TAX**

ВСЕ ВИДЫ СТРАХОВАНИЯ  
АВТОМОБИЛИ • CAR  
ДОМА • HOME  
БИЗНЕС • BUSINESS  
LIFE AND HEALTH INSURANCE

6-часовые лекции уменьшают страховки на 10% и 4 поинта с водительских прав. Также специализируемся Income Tax & Payroll Service. Открываем любые виды бизнеса за 1 день.

**(347) 533-8000 Альберт**  
fivestarsweb@optimum.net

## ПОЧЕМУЧКА

Доктор Руперт Шелдрейк проанализировал результаты своих и чужих экспериментов, в которых сделана попытка подтвердить или опровергнуть гипотезу о том, что животные телепатическим образом предчувствуют возвращение домой своих хозяев.

В экспериментах самого Шелдрейка принял участие пёс по кличке Джейти. Результаты оказались удивительными.

В 1988 году Пэм Сمارт взяла в свой дом терьера и назвала его Джейти. Когда Пэм уходила на работу, пёс оставался с её родителями, которые вскоре заметили любопытную тенденцию: незадолго до возвращения хозяйки Джейти подходил к окну и явно высматривал её среди прохожих. И это происходило каждый раз, за несколько минут до того момента, как машина Пэм действительно появлялась в поле зрения, если смотреть из того самого окна.

В 1994 году Пэм наткнулась

## КАК СОБАКИ ЧУВСТВУЮТ ВОЗВРАЩЕНИЕ ХОЗЯЕВ?

на статью в газете Telegraph, авторы которой просили откликнуться хозяев собак, которые, как им кажется, заранее предчувствуют их возвращение домой. И хозяев, и собак приглашали принять участие в исследовании доктора Шелдрейка – выпускника Кембриджского и профессора Гарвардского университета, одного из ведущих специалистов в области биохимии. В тот период он занимался исследованием необъяснимого поведения животных и телепатии в самых разных проявлениях.

Шелдрейк провёл около ста экспериментов с участием Джейти. В результате ему удалось исключить множество самых разных «разумных объяснений» странному поведению собаки. Пэм приезжала домой на своей машине, на такси и



пешком, на машине своих друзей и тд. Таким образом они выяснили, к примеру, что Джейти реагирует не на знакомый звук машины хозяйки, который слышит издалека.

Аналогичные результаты получил другой исследователь — доктор Ричард Вайзман после проведения своих четырёх экспериментов, правда он истолковал эти результаты иначе, чем Шелдрейк.

Как в экспериментах Шелдрейка, так и в экспериментах Вайзмана, Джейти в течение дня несколько раз ненадолго подходил к окну. Однако только когда его хозяйка была на пути домой, он оставался у окна достаточно долго. Когда Шелдрейк объединил свои результаты и результаты коллеги в единый график, то оказалось, что, когда Пэм возвращалась домой, её пёс проводил у окна 80 процентов времени, а в течение остального дня — всего 5 процентов.

Вайзман согласился, что оба эксперимента дали схожие результаты, однако отнёсся к их оценке более скептически. Он допустил, что, чем больше времени проходит с момента ухода хозяйки, тем беспокойней становится собака и тем чаще подбегает к окну.

На это Шелдрейк ответил, что «В ходе серии контрольных тестов Пэм не возвращалась домой в обычное время, но никакие признаки «беспокойства» у Джейти при этом не наблюдались, и он не подходил к окну чаще с течением времени».

В 2000 году Шелдрейк провёл ещё одну серию экспериментов с собакой по кличке Кейн, результаты которых опубликованы в журнале Anthrozoos. Во вступлении Шелдрейк написал:

**«По статистике примерно 48 процентов собачников считают, что их питомцы предчувствуют возвращение домой членов семей, в которых живут. Пятая часть этих людей утверждает, что собаки ощущают близость встречи с хозяином больше, чем за десять минут. Многие из них также уверяют, что собаки предчувствуют возвращение хозяев даже в необычное время и даже если хозяева возвращаются каким-нибудь необычным способом».**

## ЗАЧЕМ БЕРЕМЕННОЙ ЖЕНЩИНЕ ЕСТЬ РЫБУ

Беременные женщины, в чьем рационе много морепродуктов и рыбы, реже рожают детей, у которых развивается синдром дефицита внимания.

Как отмечает The Daily Mail, это открытие сделал Институт всемирного здоровья Барселоны. В целом 8-летние дети, чьи матери во время беременности съедали по четыре порции рыбы в неделю, на 16% лучше справлялись с тестами на внимательность.

А потребление одной порции рыбы в день давало улучшение показателей на 24% по сравнению



с потреблением одной порции в неделю. Риск синдрома гиперактивности был на 16% ниже при регулярном потреблении рыбы. Жирная рыба вроде лосося и скумбрии работает лучше всего из-за

высокой концентрации жирных кислот омега-3. Эти соединения крайне важны для развития мозга, поэтому рекомендовано включить рыбу в рацион максимально рано. За одну порцию рыбы ученые принимают 115 граммов.

Из нежирной рыбы ученые советуют обратить внимание на треску или пикшу. А вот консервированный тунец и различные моллюски, показало исследование, влияли в меньшей степени. Также ученые напоминают: не стоит съедать более двух стейков тунца или более четырех банок тунца в неделю из-за повышенного риска содержания в рыбе ртути. Данное вещество токсично.

## КАК ПРИВЫЧНЫЕ ДЛЯ НАС ВЕЩИ СНИЖАЮТ УРОВЕНЬ IQ ДЕТЕЙ

Воздействие химических веществ из потребительских товаров и пластиковых пищевых контейнеров во время беременности приводит к снижению IQ у детей к 7 годам, предупреждают медики. Как передает The Deccan Herald, речь идет о соединениях, нарушающих эндокринный фон.

Эксперты проанализировали уровень 26 соединений в крови и моче 718 матерей в первый триместр беременности. Среди со-

единений был бисфенол А, бисфенол F (более безопасный заменитель первого) пестициды, фталаты. Оказалось, дети, чьи матери имели повышенный уровень опасных соединений во время беременности, хуже справлялись с тестами на IQ.

Это особенно актуально для мальчиков, чьи показатели оказались на 2 пункта ниже. Кстати, было доказано, что бисфенол F не безопаснее бисфенола А. И



он сильнее всего влиял на риск снижения IQ. Среди других вызывающих вопросы соединений были пестицид хлорпирифос, полифторалкильные вещества, которые содержат

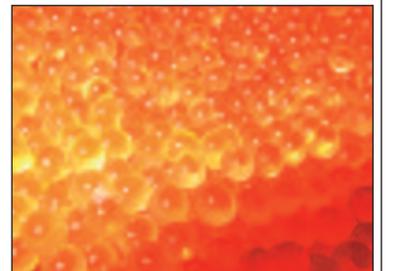
ся в чистящих средствах, триклозан из антибактериального мыла, фталаты (присутствуют в мягких поливинилхлоридных пластике и косметике). Химические вещества вмешиваются в активность гормонов даже в малой концентрации, ведь они способны легко проникать через плаценту прямо в плод.

## ПОЧЕМУ КРАСНАЯ ИКРА ПОЛЕЗНЫЙ ПРОДУКТ?

Как передает РИА "Новости" со ссылкой на врача-гастроэнтеролога Гузель Евстигнееву, в красной икре содержится целый набор жирорастворимых витаминов (А, D, Е, К), а также йод, фосфор, калий и кальций.

В свою очередь, ведущий научный сотрудник лаборатории спортивной антропологии и нутрициологии ФГБУН "ФИЦ питания и биотехнологии" Ирина Кобелькова напоминает: красная икра - высокобелковый продукт, который имеет немало полиненасыщенных и мононенасыщенных жирных кислот.

В ней много жирных кислот омега-3. На фоне нехватки омега-3 возможно развитие сердеч-



но-сосудистых заболеваний, гипертонии, депрессии, диабета и отклонений репродуктивной системы. Однако избыточное потребление красной икры грозит рядом проблем. В частности, эксперты говорят о повышенном риске ослабления иммунитета, ускоренного старения, гипертонии и инсульта вследствие высокого содержания соли в продукте. Так, в банке красной икры весом 140 граммов содержится суточная норма соли.

## ПОЧЕМУ ЖЕНСКИЙ МОЗГ НЕ ХУЖЕ МУЖСКОГО

Принято считать, что мальчики осваивают точные науки, математику в частности, лучше девочек. Но последние исследования Университета Карнеги Меллон на примере мозговой активности детей показали: это не так.

Как отмечает The Daily Mail, мозг мальчиков и девочек обрабатывал информацию одинаково. Согласно статистике, женщин меньше в сфере точных наук. И ученые уверены: это результат действия стереотипов.

В рамках исследования ученые анализировали показатели мальчиков и девочек 3-10 лет. Мозговая активность фиксировалась с помощью функциональной МРТ, когда дети смот-



рели видео, обучавшее основным математическим понятиям. Была и группа разнополых взрослых, смотревшая аналогичные видео. И активность мозга детей сравнивалась не только между собой, но и со взрослой группой.

Оказалось, мальчики и девочки обрабатывали математическую информацию одинаково. Притом, половые различия не проявлялись даже с возрастом. Кстати, ранее Университет Чикаго доказал: у девочек возникали проблемы с математикой только после того, как им говорили, что мальчики лучше справляются с точными науками.

## ПОЧЕМУ ЭТИ ДЕТИ РЕЖЕ ИМЕЮТ ПРОБЛЕМЫ С ПОВЕДЕНИЕМ

Как отмечает The Daily Mail, ученые установили: дети более взрослых матерей и отцов менее агрессивны. Был проведен анализ поведения 32800 голландских детей в возрасте 10-12 лет. Также учитывался возраст их родителей. Возраст матерей колебался в пределах 16-48 лет, а возраст отцов - 17-68 лет.

Оказалось, с детьми, рожден-

ными у более взрослых родителей, было меньше проблем в плане поведения. По словам ученых, данный факт нельзя объяснить более высоким уровнем образованности взрослых родителей. В чем именно причина данной закономерности, исследователи сказать не могут.

К слову сказать, ранее проводившиеся исследования гово-

рили о повышенном риске рождения детей с аутизмом и шизофренией у более взрослых родителей. Но последние исследования это не подтверждают. Правда, медики также предупреждают: женщины, решившие отложить беременность, должны быть готовы к осложнениям. Это выкидыши, преэклампсия, необходимость в кесаревом сечении.

Раббай

**ЯКОВ НАСИРОВ**

CONGREGATION BET EL

Проводит свадьбы по бухарским и сефардийским обычаям, шлом-байт, поможет в создании счастливой семейной жизни, дает уроки к бар-мицве.

180-01 Union Turnpike  
Fresh Meadows, NY 11366

Tel: (718) 217-2437



**БЕСПЛАТНО  
ПРОВОДИТ ОБРЕЗАНИЕ**

**RABBI  
C.ZAFIR, D.D.**

Certified Mohel

1215 45th Street  
Brooklyn, NY 11219  
**718-436-5137**

**РАВВИН АВРАХАМ ТАБИБОВ**

Проводит похороны, поминки. Услуги Хевра Кадиша, содействие и помощь в транспортировке усопших в Израиль.

Читает лекции Торы.

Проводит свадьбы и другие религиозные мероприятия.

**(917) 862-8233, (718) 268-5085**

**БЕСПЛАТНО  
ПРОВОДИТ ОБРЕЗАНИЕ**

**RABBI  
IZRAEL HELLER**

Certified Mohel

31 BALFOUR PLASE,  
BROOKLYN, NY 11225  
**718-594-2046**

**СИМХА  
ШАЛОМОВ**

**ПРОВОЖУ  
ШАББАТ-  
ХАТАН, ШАБИ  
ШАББОТ И РУЗИ  
ШАББОТ.**

**НА ПОМИНКАХ И ВО ВРЕМЯ  
ПОХОРОН ПОЮ ХАККОНИ**

**718-699-1699**

Автор и составитель пяти популярных книг по иудаизму  
**Раввин Мишаэль Аронбаев**  
проводит поминальные вечера (юшув) **Тел. 917-482-4417**

**Раббай общины грузинских евреев  
рав АНАРОН ЧЕН**

Проводит Хупу-кидушим, Брит-милу (обрезание), шлом-байт, поможет в создании счастливой семейной жизни, дает уроки к бар-мицве **FREE**

Congregation of Georgian Jews  
6304 Yellowstone Blvd, Forest Hills

Tel.: (212) 767-9377

**РУБЕН ШАЛАМОВ  
ТОМАДА И ПЕВЕЦ**

**Провожу  
вечеринки!**

Пою без  
музыкального  
сопровождения,

оплата

по договорённости!

**917-232 8159****СРОЧНО  
ПРОДАЁТСЯ  
BARBER  
SHOP**

**В НИЖНЕМ  
МАНХЭТТЕНЕ  
917-617-2774**

**CONGREGATION  
OHR ELIYAHU, INC.**

Раввин Давид Акилов проводит траурные митинги по случаю потери Ваших родных и близких, поминальные вечера и все

обряды и мероприятия по еврейским традициям, а также поможет с услугами Хевра Кадиша, посещает больных для чтения благословения и видуей.

**718-614-3267 – ДАВИД АКИЛОВ**

**ЮМОР**

**ИЗ-ЗА ОДНОГО ЧУВСТВА ЮМОРА НЕ ЖЕНЯТСЯ!**

**Высшая степень смущения:**  
– Два взгляда, встретившиеся в замочной скважине.

**Судья:**  
– Итак, гражданка Аронова, в чем причина развода?  
– Ваша честь, задета моя честь! – заявляет истица.  
– Ваша честь? – переспрашивает судья.  
– Да, ваша честь, моя честь!  
– Что моя честь?  
– Да нет, ваша честь, не ваша честь, а моя честь!  
– Я не понял, то есть моя честь это ваша честь? – недоуменно спрашивает судья.  
– Вашу мать, ваша честь! Все, передумала я разводиться!

**Хозяйка гостям:**  
– Угощайтесь, не стесняйтесь.  
**И вдруг маленькая дочка выдаёт:**  
– Мама, ты неправильно говоришь.

**Надо говорить, как у нас в детском саду:**  
– Дома будете есть что хотите, а тут жрите что дают.

Заходит студент на экзамен. Без разговоров ставит на стол пузырек коньяка. Экзаменатор смотрит и произносит:  
– Удовлетворительно.  
Студент вытаскивает коробку шоколадных конфет.  
Экзаменатор:  
– Хорошо.

Студент кладет сверху шикарную авторучку.

**Экзаменатор:**  
– Отлично, – и пишет в зачетке.  
Студент забирает зачетку, сгребает все со стола и говорит:  
– Теперь еще физику надо сдать.

**Сегодня я расскажу вам две новости.**

**Хорошую и плохую!**  
**Хорошая – это то, что я не скажу вам плохую, а плохая, что не скажу хорошую!**

Умирает жена у старого еврея.  
– Абрам, ты женишься после моей смерти?  
– Нет, Сарочка, что ты, не жемчужина хоть куда?  
– Но почему, ты же еще мужчина хоть куда?  
– Потому что лучше тебя мне не найти. А такую же я не хочу.

**Муж говорит со своим другом:**

– Мне кажется, жена хочет со мной развестись.  
– Почему ты так думаешь?  
– Вчера она привела домой свою подружку!  
– Ну и что?  
– Ты не представляешь, какая она красавица!

– Доктор, у меня муж заикается!  
– Что, все время?  
– Да нет! Только когда говорит!

Заходит мужик в туалет.



Садится и слышит голос из соседней кабинки:

– Привет!  
Мужик удивленно:  
– Ну, здравствуй! Как дела?  
Мужик:  
– Нормально, а у тебя?  
Голос:  
– Я тебе позже перезвоню. Со мной какой-то дурень в туалете разговаривает.

– Алло! Я туда попал?  
– Нет, вы попали не туда.  
– Вас послать куда надо?

Стук в дверь к соседу:  
– Эй, сосед, выключай свою музыку, у меня гости!  
– А вы что, там с гостями спать ложитесь?  
– Дурак ты, сосед. Они к тебе на танцы собрались.

**Во дворе гуляет с собакой огромный качок.**  
**К нему подходит старушка:**  
– Простите ради Бога! Моя кошка только что убила вашего бульдоговладельца!

– Ты че лепишь, пенсия?

**Как это кошка смогла бульдоговладельца убить?**

– Он ею подавился.

– Какие у вас есть причины для развода?  
– Жена обозвала меня дурачком!  
– При каких обстоятельствах?  
– Прихожу я домой, а жена в постели с любовником. Говорит мне: «Учись дурачок, как надо жену любить! Представляете?».

**Хронический неудачник приходит к психотерапевту:**

– Доктор, дело тронулось! Сегодня я уронил бутерброд, и он упал маслом вверх! Доктор берет из рук пациента бутерброд, долго его изучает и говорит:  
– Да нет, батенька, просто вы его не с той стороны намазали.

Молодой человек с девушкой сидят в кинотеатре.

Девушка настроена игриво:  
– Ой, а у меня щечка болит.  
Парень целует ее в щечку:  
– Теперь не болит?  
Нет.  
Ой, теперь шейка болит!  
Он целует ее в шейку:  
– А как теперь?  
Теперь не болит.  
Сидящий рядом пенсионер вдруг спрашивает:  
– Молодой человек, а вы случайно геморрой не лечите?

Милый, ты испытываешь ко

мне чувство?  
– Конечно!  
– Тогда, почему же ты не сделаешь мне предложение?  
– Потому что из-за одного чувства юмора не женятся!

В кафе заходит мужик.  
– Можно мне кофе?  
– Пожалуйста, ваш кофе.  
– Извините, я передумал, а можно кофе поменять на пиво?  
– Нет проблем, вот вам пиво. Выпивает пиво, идет на выход.

– Мужчина, за пиво заплатите!  
– Я же за него вам кофе отдал.  
– Ну, тогда заплатите за кофе?  
– А кофе я не пил.

**Приходит бабушка к врачу. Говорит:**  
– Доктор, очень болит нога!  
**Доктор отвечает:**  
– Ну, что вы хотите, все-таки восемьдесят лет.  
**А бабушка отвечает:**  
– Другой ноге тоже восемьдесят, а она не болит!

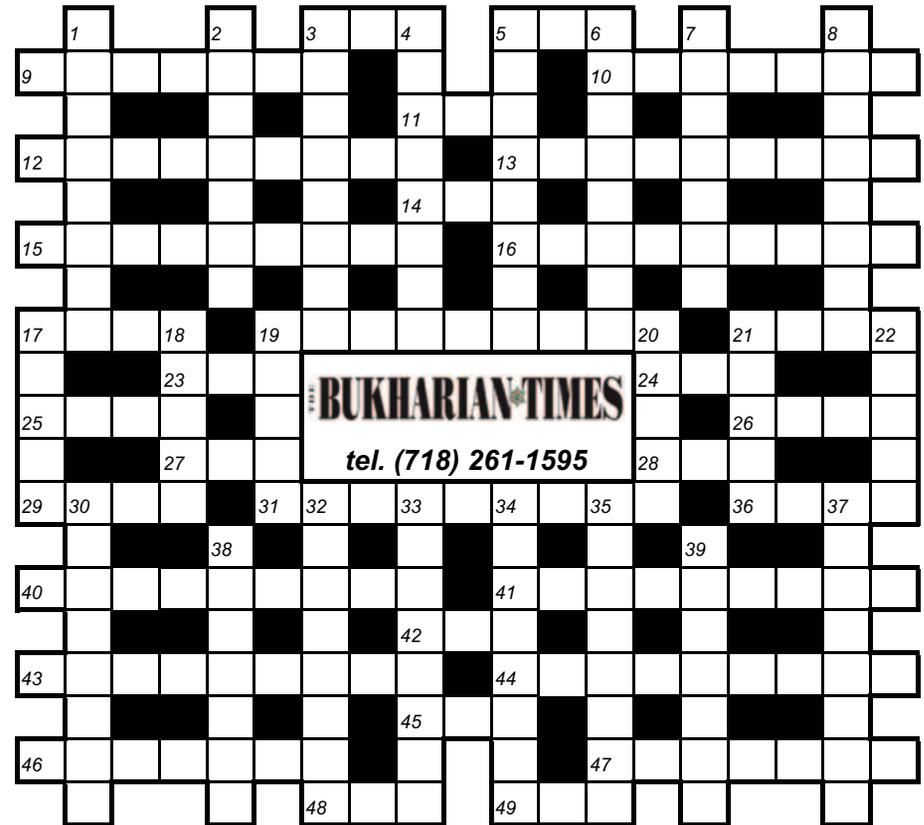
Встретились два деда:  
– Ну что, вспомним молодость, пойдём по девкам?  
– Пошли.  
– А если откажут?  
– Ну, это не беда! Беда будет, если согласятся.

**Прохожий говорит нищему:**  
– Я никогда не даю деньги тем, кто попрошайничает на улице.  
**Тот ему отвечает:**  
– Но мы можем зайти в кафе.

**КРОССВОРД от МИХАИЛА ШИМОНОВА**

**По горизонтали:** 3. Подземное царство мёртвых, преисподняя (миф.). 5. Картина И. Айвазовского «Девятый ...». 9. Заслуженный артист Узбекистана, поэт, драматург, музыкант, автор поэтической музыкальной драмы «Певец Его превосходительства». 10. Один из приёмов морского боя в эпоху гребного и парусного флота. 11. Сверлильное устройство. 12. Чтение морали. 13. Цирковой актёр, клоун-мим, народный артист Армянской ССР. 14. Австрийский писатель, автор романа «Иов». 15. «Сроцент» от центнера. 16. Российский поэт, автор «Бабьего яра». 17. Злак, из которого делают «Геркулес». 19. Стоматолог (устар.). 21. Вирусное заболевание животных и человека. 23. Польский писатель, автор романа «Солярис». 24. Прежнее название Евросоюза (аббр.). 25. Город в Ульяновской области. 26. Большое лиственное дерево с ценной прочной древесиной. 27. Последователь индийского религиозно-философского учения. 28. Река в Европе, правый приток Дуная. 29. Ослабление хозяйственной деятельности или общественной активности. 31. Скульптурное украшение, располагаемое над углами или на вершине фронтона здания. 36. Вокальная партия в опере. 40. Шереметевская вотчина, ставшая телевизионной. 41. Должностное лицо, занимающееся снабжением войск. 42. Пьеса А. Островского. 43. Человек, скрывающий не лицо, а имя. 44. Младшая дочь Петра I, взшедшая на престол в 1741 году. 45. Самый популярный в мире напиток. 46. Человек,

живущий светской жизнью, в противоположность монастырской жизни, церкви (устар.). 47. Доктор исторических наук, профессор, завкафедрой истории народов Узбекистана Самаркандского университета (1982-1997), один из основоположников изучения истории бухарских евреев. 48. Ныряльщица за жемчугом. 49. Место, куда целются на городошной площадке.  
**По вертикали:** 1. Актёр и певец, народный артист Таджикистана, художественный руководитель и главный режиссёр Израильского бухарско-еврейского музыкально-драматического театра. 2. Подгорелый слой субботного блюда бухарских евреев. 3. Передовая часть подразделения. 4. Короткошёрстный пес, носящий имя немецкого собаководы. 5. Принадлежность для прядения. 6. Музыкальный темп. 7. Промысловая дальневосточная рыба из семейства лососевых. 8. Пластмассовый шарик с линзой, дающий объёмное изображение находящегося внутри него диапозитива. 17. Поделочный камень, разновидность агата. 18. То же, что и диапозитив. 19. В кириллице - ижица, а в греческом алфавите - ... . 20. Высшая степень творческой одарённости, талантливости. 21. Дерево против нечистой силы. 22. Вооружённые силы государства. 30. Сборник песен. 32. Изогнутость. 33. Плёнка, кожара плода. 34. Город в Красноярском крае, пристань на р. Енисей. 35. Человек, строящий козни, склочник. 37. Одноанодный ртутный вентиль, применяемый в мощных ртутных выпрямителях. 38. Жена князя. 39. Мускусная крыса.



**Ответы на кроссворд:**

**По горизонтали:** 1. Наматив (Борис). 2. Тапдеги. 3. Авангард. 4. Доберман. 5. Веретено. 6. Пьяса. 7. Горбуша. 8. Шаркопан. 9. Оникс. 10. Слайд. 11. Омега. 12. Гений. 13. Осна. 14. Елизавета. 15. Най. 16. Мирянов. 17. Абрамов (Манаше). 18. Ама. 19. Кон. 20. Останкин. 21. Ария. 22. Останкин. 23. Лем (Станислав). 24. ЕЭС. 25. Инза. 26. Илья. 27. Ин. 28. Ин. 29. Спид. 30. Останкин. 31. Инта. 32. Инта. 33. Инта. 34. Инта. 35. Инта. 36. Инта. 37. Инта. 38. Инта. 39. Инта.

## ПОЧЕМУ БУЛЬВАР АБРАМОВСКИЙ?

Перенос со стр. 19

Школа была укомплектована 20-30 детьми и в ней предполагалось обучение ремеслам и сельхозработам, для чего школе был отведен участок земли и была устроена ферма. Через 5 лет в ней обучалось уже 111 детей узбеков, таджиков, евреев и индусов.

В том же 1870 году в Самарканде появляется первая больница. Не осталась в стороне и деятельность по охране старинных архитектурных памятников города, которые разрушались и расхищались. Стараниями генерала Абрамова строится капитальная ограда вокруг старинной мечети города Биби-Ханым. В 1874 году им отдается распоряжение по проведению пробных раскопок на древнем городище Афросиаба, с которых началось археологическое изучение истории города.

С 1870 года А. К. Абрамов становится действительным членом Императорского Русского географического общества, и не только содействует военно-научным экспедициям по исследованию края, но и сам вместе с учеными принимает в них участие. Самой известной из них стала Искандеркульская, направленная к верховьям бассейна реки Зеравшан и озеру Искандеркуль.

В 1872 году от цитадели к западу был заложен довольно большой бульвар, от которого брали начало улицы нового города. Он пролегал разделительной чертой между азиатским и новым городом. Весь участок бульвара, на манер столичных европейских городов, был засажен деревьями акаций и айлантусов в четыре ряда, которые в 1920-е годы были заменены посадками новых деревьев, стоящих и поныне. Бульвар со своим особым микроклиматом сразу же стал излюбленным местом для вечерних прогулок го-



рожан и гостей Самарканда после дневной жары. Недаром особняк городского губернатора был построен именно вдоль него.

Руководил благоустройством в Самарканде А. К. Абрамов с июля 1868 года по 17 марта 1877 года, затем его, уже как опытного администратора, назначают начальником Ферганской области, где, используя свой накопленный опыт работы, он так же занимается вопросами строительства нового города.

По возвращении в Россию А. К. Абрамов назначается командиром 13-й пехотной дивизии, дислоцирующейся в Крыму, а 25 октября того же года он скончался в Симферополе и был похоронен на особом кладбище среди героев, павших в Крымской войне. Говорят, что на надгробном обелиске генерала была памятная доска с надписью: «От ферганцев». Со временем именем генерала Абрамова был назван крупный горный ледник, расположенный на южных склонах Алайского хребта на Памире.

Во время советской власти могила генерала Абрамова была разрушена вандалами и опустошена, а к сентябрю 2000 года силами энтузиастов и историков памятник над могилой был восстановлен.

**Александр ГАЛАК,**  
художник;  
**Зарина ЭГАМБЕРДИЕВА**

## GOLDEN GLOBE – 2020

В воскресенье вечером состоялась очередная церемония «Golden Globe», которая прошла бы совершенно незамеченной, если бы не ведущий Рики Жерве (Ricky Gervais), который, довольно неожиданно для этих антитрамповских суперлиберальных тусовок, размазал весь Голливуд по стенке. Рики начал с того, что ему теперь ничего не страшно, потому что это его последнее выступление в роли ведущего Золотого Глобуса, и его больше ничего не волнует. Правда, уточнил Рики, раньше его тоже ничего не волновало.

После этого он перешел на личности, сказав, что все кино- и тв-продюсеры сидят и боятся, что о них напишет Ронан Фэрроу (сын Мии Фэрроу и Вуди Аллена от Фрэнка Синатры, благодаря которому Харви Вайнштейн был изгнан из одноименной кинокомпании, и сегодня над ним начался суд в Нью-Йорке). Разобравшись с любителями девушек, он тут же перешел на голливудских педофилов, по дороге ловко вставив фразу «Jeffrey Epstein did not kill himself», а когда зал недовольно забурлил, добавил «Ша! Я знаю, что он – ваш друг». Разобравшись с Эпштейном, он накинулся на Эпл, Амазон и Дисней, подчеркнув их принципиальную ультралиберальную позицию в Америке и некоторую неразборчивость за рубежом и добавив, что если бы ИГИЛ, запрещенный, возможно, на территории



Российской Федерации, решил начать стриминг сервис, то все они тут же бы ему позвонили и предложили свои услуги. Обиженные артисты, режиссеры, продюсеры и Тим Кук не успели перевести дух, как Рики им объяснил, что они не имеют никакого морального права учить людей жить, потому что они не знают реальной жизни, а у большинства из них образования меньше, чем у Греты. Поэтому, закончил свое выступление Рики, если вы выиграли, получите свою награду, поблагодарите Б-га и своего агента, и отваливайте (так и сказал – f\*\*k off).

Голливудская Ассоциация Иностранной Прессы посчитала достойным одной из главных премий в индустрии, рассказываемом материале.

## 26 ЯНВАРЯ, В ВОСКРЕСЕНЬЕ В 6.30 ВЕЧЕРА

в Зале торжеств Конгресса бухарских евреев  
США и Канады состоится

# КОНЦЕРТ ЮНЫХ ПИАНИСТОВ КЛАССА АРИЭЛЯ ДАВЫДОВА

106-16 70th Avenue, 3rd floor,  
Forest Hills NY 11375  
**Вход свободный**



Лучший фильм на иностранном языке: «Паразиты» (Parasite).

Лучший телевизионный сериал (драма): «Наследники».

Лучший телевизионный сериал (комедия или мюзикл): «Дрянью».

Лучший мини-сериал или телефильм: «Чернобыль».

Лучший актер в драматическом телесериале: Брайан Кокс («Наследники»).

Лучшая актриса в драматическом телесериале: Оливия Колман («Корона»).

Лучший актер в телесериале (комедия или мюзикл): Рами Юссеф («Рами»).

Лучшая актриса в телесериале (комедия или мюзикл): Фиби Уоллер-Бридж («Дрянью»).

Лучший актер в мини-сериале или телефильме: Рассел Кроу («Самый громкий голос»).

Лучшая актриса в мини-сериале или телефильме: Мишель Уильямс («Фосси/Вердон»).

Лучший актер второго плана в телесериале, мини-сериале или телефильме: Стеллан Скарсгард («Чернобыль»).

Лучшая актриса второго плана в телесериале, мини-сериале или телефильме: Патрисия Аркетт («Притворство»).

Помимо давно устоявшихся категорий, ежегодно вручают почетную премию имени Сесилия Б. Де Милля за жизненные достижения в области кинематографа. В 2020 году ее получил актер Том Хэнкс. На 77-й церемонии во второй раз вручили специальную награду за жизненные достижения в области телевидения имени Кэррол Бернетт, обладательницей которой стала Эллен Дедженерес.



Лучший фильм — драма: «1917».

Лучший фильм — комедия или мюзикл: «Однажды в Голливуде».

Лучшая режиссура: Сэм Мендес («1917»).

Лучший актер в драматическом фильме: Хоакин Феникс («Джокер»).

Лучшая актриса в драматическом фильме: Рене Зеллвегер («Джуди»).

*Брэд Питт*

Лучший актер в комедии или мюзикле: Тэрон Эджертон («Рокетмен»).

Лучшая актриса в комедии или мюзикле: Аквафина («Прощание»).

Лучший актер второго плана: Брэд Питт («Однажды в Голливуде»).

Лучшая актриса второго плана: Лора Дерн («Брачная история»).

*Квентин Тарантино*

Лучший сценарий: Квентин Тарантино, «Однажды в Голливуде».

Лучшая музыка к фильму: Хильдур Гуднадоуттир («Джокер»).

Лучшая песня: (I'M Gonna) Love Me Again («Рокетмен»).

Лучший анимационный фильм: «Потерянное звено».

**“ПРАВЫ”**

**“В первую брачную ночь я сказала, что у меня еще нет месячных, спросила, можем ли мы подождать, пока они появятся. Он согласился, но пошутил, что если это затянется, он заведет любовницу”, – вспоминает Жибек.**

Она живет в Кыргызстане. Ее похитили в 14 лет, во время выпускного после 9-го класса. Похитителя звали Тилек, ему было 22 года: “Мои родители приехали сразу же и захотели меня забрать. Но вдруг передумали и начали уговаривать: мол, смотри, это богатый дом, а у них и без меня хватает забот и детей”.

“Месячные пришли почти через год, он и правда меня не тронул. Но шутки с любовницей оказались реальностью – он спал со своей однокурсницей. Но я его не настолько любила, чтобы из-за этого страдать. Меньше будет меня трогать, мне даже лучше”, – рассказывает Жибек.

Она родила двойню, но измены мужа не заканчивались. “На фоне битых жен со злыми свекровями жаловаться мне стыдно – меня муж не бил, одевал. Но походы к однокласснице не закончились и через пять лет. Я поняла, что это просто унижительно перед детьми. Разводиться нам не пришлось, мы официально не женились”.

**БРАК ВНЕ ЗАКОНА**

История Жибек не единична. Правозащитники говорят, что ранние браки для стран Центральной Азии остаются острой проблемой.

Узбекистан стал последней страной региона, поднявшей брачный возраст женщин до 18 лет (изменения вступают в силу 1 сентября 2019 года). Но это не решит проблему, отмечают правозащитники: браки с несовершеннолетними официально не регистрируют, а проводят мусульманский обряд. Поэтому и нет точной статистики.

В Казахстане, Узбекистане и Туркменистане законодательство никак не регулирует заключение религиозных браков.

В Кыргызстане в 2016 году в Уголовный кодекс внесли статью, предусматривающую запрет на проведение религиозных брачных обрядов с несовершеннолетними. Ответственность – лишение свободы на срок от трех до пяти лет – предусмотрена не только для мулл, но и для родителей несовершеннолетней невесты и жениха. На 1 марта 2019 года было зарегистрировано 17 подобных случаев. Возбуждено 10 уголовных дел, вынесено 8 обвинительных приговоров, 22 человека получили условные сроки.

В 2011 году в Семейный кодекс Таджикистана внесли

поправки, которые запрещают проведение обряда без документа о регистрации брака в ЗАГСе. “Если такого документа нет, проведение обряда является уголовным преступлением, особенно в случаях, когда один из супругов или оба являются несовершеннолетними”, – объясняет пресс-секретарь Комитета по делам религий, упорядочений национальных традиций, торжеств и обрядов Афшини Мукум.

# “БУДЕТ УЧИТЬСЯ – СТАНЕТ ПРОСТИТУТКОЙ”.

## КАК ВЫДАЮТ ЗАМУЖ ДЕВОЧЕК-ПОДРОСТКОВ В ЦЕНТРАЛЬНОЙ АЗИИ



ми”, – объясняет пресс-секретарь Комитета по делам религий, упорядочений национальных традиций, торжеств и обрядов Афшини Мукум.

При этом он знает примеры нарушения законодательства: “В сельской местности бывают случаи, когда священнослужители проводят обряды с несовершеннолетними. Это не настоящие священнослужители. Они сами называют себя муллами, не являясь ими, и не состоят на учете в Комитете по делам религии”.

За брак с несовершеннолетней в Таджикистане можно получить лишение свободы на срок до шести месяцев, за принудительный брак – до пяти лет. Но, как отмечается в докладе Госдепартамента США о соблюдении прав человека в мире за 2018 год, в Таджикистане “до 10% мужчин практиковали многоженство, во многих из этих полигинных браков участвовали несовершеннолетние невесты”.

**“ПАТРИАРХАТ СДЕЛАЛ СВОЕ ДЕЛО”**

Правозащитники отмечают, что в большинстве случаев решение о браке принимают родители: “Девушка воспринимается родителями как отрезанный ломоть. Она уйдет в другую семью. Поэтому, считают родители, нет нужды тратить на то, чтобы дать девочкам образование, – и стараются избавиться от них пораньше”, – объясняет правозащитница из Таджикистана Ойнихол Бобоназарова.

“Даже если девушка будет сопротивляться, плакать и умолять, родители сказали – и все. Девушке ничего не оста-

ется, кроме как согласиться, потому что в противном случае она проявит неуважение к старшим”, – говорит основательница движения #НеМолчиКЗ Дина Смаилова.

“К таким женщинам нет уважения в семье. Если они один раз нарушили ее права – ее

“Мне было 14 лет. Мы с родителями, тремя братьями и двумя сестрами жили на окраине Алматы, – говорит Аккыз. – И у нас постоянно жили папины родственники. Папа и его родня к маме относились жестоко, поэтому когда приехал в город работать Бекжан, кузен по ма-

Сейчас ей 35 лет. Ни с кем из своих родственников Аккыз не общается: “Я сама вырастила двоих детей. Мне нечего стыдиться, стыдно должно быть им. Вместо того, чтоб сдать насильника в милицию, они сдали меня ему в жены”.

миной линии, я старалась держаться с ним”.

“Когда мама вновь забеременела, я устроила скандал: зачем это надо, он ее бьет и у нас нет денег, снова все на мне будет. Папа избил меня”, – вспоминает Аккыз.

“В обиде я убежала. За мной прибежал Бекжан. Он обвинял меня долго, начал гладить по голове, шее, плечам, я перестала рыдать. Он начал целовать меня, я не стала противиться, но быстро поняла, о чем говорили родители: мое тело грешное, и оно заморочило голову даже близкому родственнику. Я вырвалась, но Бекжан побежал за мной и сказал, что возбужден и не отпустит меня, пока я не пересплю с ним. Я билась, но он изнасиловал меня. Затем он обнял меня и сказал, что любит и мы должны пожениться”.

По словам Аккыз, она хотела пожаловаться, но было некому: “Папа только что избил меня, мама боится всего на свете. А рассказать о родственнике мамы – это навести на нее еще больший гнев отца и его семейства”.

“Я просто постаралась забыть, но изнасилование повторилось еще раз десять. Причем несколько раз дома, когда родители были в другой комнате”, – говорит она.

Аккыз решила покончить с собой, но ее спасли. “Я рассказала в больнице причину желания покончить с собой, и как ожидалось, все обвинили маму в неправильном воспитании и ее плохой родне. Кузен же заявил, что я с ним кокетничала и спала с кучей разных мужчин”.

Аккыз заставили выйти замуж за кузена, поскольку она была беременна. Ей было 15 лет, поэтому официально брак не регистрировали – провели мусульманский обряд бракосочетания.

“Дочь родилась с инвалидностью, мой муж заявил, что это не его ребенок, но родня заставила его остаться со мной. Он пил и бил меня, а в 16 я снова забеременела. В 18 я родила третьего ребенка, в 19 похоронила первого. В 20 я развелась”, – рассказывает Аккыз.

**“БУДЕТ УЧИТЬСЯ – СТАНЕТ ПРОСТИТУТКОЙ”**

Руё из Душанбе насильно выдали замуж в 17 лет. Сейчас ей 23 года, она разведена и воспитывает двоих детей. “Мою жизнь испоганили тетки по папиной линии. Они папе говорили: “Твоя дочь слишком шустрая, если будет учиться – станет проституткой”.

“Меня с 7-го класса забрали со школы. Они заплатили, принесли фиктивную справку, что я якобы в другом месте учусь. В школе приняли это, хотя прекрасно знали, что я нигде не учусь”, – рассказывает Руё.

“Выдали замуж насильно. Он был старше меня на два года. Но я и трех месяцев не прожила с ним, он меня бросил. Опять тети вмешались, рассорили меня с отцом, а потом еще и оклеветали меня. Умудрились сказать, что “она гулящая была, такой и осталась”.

Через два года Руё вновь вышла замуж и родила двух девочек, но опять развелась.

“Это ошибка родителей, когда они выдают девочку рано замуж, она еще ребенок, – считает Руё. – Я ведь учиться хотела, мечтала стать хирургом. Если бы я сама решала, все было бы по-другому”.

**“ПОЗВАТЬ МУЛЛУ, ОН ПОЖЕНИТ”**

Гулрафтор Аминовой сейчас 25 лет. Она живет в поселке Навбунёд Хуросонского района Таджикистана и одна воспитывает двоих детей – восьми и двух с половиной лет.

Замуж Гулрафтор вышла в 16 лет, жениху было 18. Говорит, что любила его. Из-за того, что невеста была несовершеннолетней, официально зарегистрировать брак они не могли, поэтому был проведен лишь мусульманский обряд.

“В кишлаке это нормально. Необязательно идти в ЗАГС, можно позвать муллу, он поженит. Это же настоящий брак”, – говорит Гулрафтор.

Несколько лет назад ее муж уехал на заработки в Россию, оттуда позвонил ей и три раза произнес “талок” (“развод” по мусульманскому обряду).

**РОЖАТЬ РЕБЕНКОМ**

Брак в патриархальном обществе часто подразумевает, что женщина должна родить в первый год после замужества. Но, по словам гинекологов, рождение ребенка такой юной матерью несет много рисков.

“Согласно ВОЗ, от 15 до 19 лет – это подростковый возраст. В этом возрасте еще нестабильный гормональный фон, девочка еще не до конца выросла, не до конца сформировался ее костный таз. Чем младше девочка, тем больше возникает проблем. Может быть ряд осложнений: преждевременные роды, больше травматизма во время родов, разрешения, высший процент кесарева сечения”, – объясняет гинеколог медицинского центра ON CLINIC в Алматы Гульжан Салыкбаева.

“Сейчас очень часто говорят, что когда-то выдавали замуж и в 12 лет. Но никто не считает женщин, которые в то время погибли. Ссылаться на это неправильно”, – отмечает доктор.

**ЗАМУЖ ЗА НАСИЛЬНИКА**

Аккыз выдали замуж в 15 лет за 26-летнего кузена, который до этого год ее насиловал.

## ЦИКЛ РАССКАЗОВ

Татьяна  
ХОХРИНАОкончание.  
Начало в №931–934

## ВСЕ, ЧТО ОСТАЛОСЬ

— Хозяйка, тут портфель какой-то с фотографиями и бумажками. Его тоже на костер или взглянешь?

О, Господи... Надо было весь сарай облить бензином и подпалить с четырех сторон, а то они мне третий день житья не дают, то одну муть притащат на опознание, то другую. Ну что там может путного лежать, если уже десять лет минимум туда и дверь-то никто не открывал?!

Из маленького рыжего древнего портфельчика словно нехотя выползли обломанные на углах фотографии и слежавшиеся пачки писем, справок и бланков. Ну и кто это?

На нее, как на объектив старинного фотоаппарата в ожидании птички, испуганно и напряженно смотрели странно одетые женщина и мужчина. Мама дорогая! Да это же прабабка и прадед! Она никогда их не видела даже на снимках, но с незнакомого лица смотрели глаза бабушки, мамы и ее собственной дочери. Вот уж правда — кровь не вода... Где они фотоателье-то в местечке нашли? Похоже, это они только поженились, год примерно 1895... Ага, вот еще — с тремя девочками. Ну бабушку она узнала сразу, значит, слева старшая, Фейгл, которую немцы расстреляли, а младшая, Дина, еще совсем маленькая, не узнать.

Какой занятный портфельчик! Не помню такого ни у бабушки, ни у мамы... Откуда он взялся и как попал в их сарай?! Так, это уже Дина одна, лет семнадцати... Совсем не похожа

## ПЕРЕУЛКИ ПАМЯТИ



на сестер. Те — типичные зажатые местечковые девочки, а Дина — словно дочь других родителей, уверенная в себе, совершенно светская барышня, не припечатанная национальными комплексами. Это и понятно, на ее долю не досталось погромов, напротив, она единственная училась в городе и потом окончила университет. Вот тут и копии ее аттестата и диплома, какие-то еще комсомольские и профсоюзные бумажки, грамоты и прочая общественная требуха. Вот, значит, чей это портфельчик! Оооо, а на этой фотографии Дина — просто звезда Голливуда. Понятно теперь, почему все, кто знал ее молодой, заводили глаза и в аффектации вспоминали ее несказанную красоту! Действительно, какая же необыкновенная! Совершенно неотразимая! На обороте написано 1931 г. Это она вернулась после окончания университета, ей здесь лет двадцать пять. Нет, но какая богиня! Конечно, сразу замуж выскочила. Мама рассказывала, что, когда Дина с Павлушей, мужем своим, по улице шли, все шеи сворачивали — такая пара была! Оба высокие, стройные,

она — смуглая, глаза в поллица, аж горячие, каштановые волосы по пояс, а он — герой скандинавских мифов, синеглазый, с роскошной русой шевелюрой... Ну как на них не засмотреться! Жаль, здесь всего две их общие фотографии, 32-го года и 34-го. Ну да, потом-то пошли другие фотографии. Отдельные. Фас и профиль.

Павлуша учился в Америке, как вернулся — сразу назначили главным инженером шахты, Дина не работала и не очень тогда зналась с родней — слишком по-разному они жили. У Дины с Павлушей был свой круг, вся местная знать. Только очень недолго. Один за другим стали исчезать их знакомые, иногда что-то становилось известно. Вот и Дина, беременная их первенцем, услышала, что будет показательный процесс над другим их дома, директором фабрики. Решила пойти послушать, все равно Павлуша с утра до ночи пропадал на шахте. Только часа через три, когда подняли давать показания, Дина поняла, что седой, трясущийся, беззубый дед — это тридцатисемилетний веселый толстяк, певший с ней дуэтом

романсы и не пропускавший ни одного застолья. Он говорил очень тихо, все время кашлял, смотрел на нее, в упор невидящими глазами, но она слышала, что одним из его сообщников-вредителей был ее муж... Она прибежала домой, не дожидаясь окончания суда, начала уговаривать вернувшегося с работы Павлушу немедленно уехать, бежать как можно дальше. Он гладил ее по голове, успокаивал, говорил, что старый приятель, видно, и впрямь враг, раз возводит напраслину на людей, даже прикрикнул на нее. А через час его забрали. Когда она метнулась следом, пытаюсь сунуть мужу узелок с едой и бельем, один из особистов резко отшвырнул ее, она налетела животом на кованный сундук в передней и потеряла сознание. Через два дня у нее случился выкидыш, и домой из больницы она уже не вернулась, — ее забрала к себе бабушка — Динина средняя сестра. Это время не отпечаталось на фотоснимках. О нем были бесконечные письма и ходатайства, заявления и воззвания, которые бесстрашная и неуемная Дина рассылала по всем инстанциям. Даже в этом портфельчике они навечно спаяны заржавевшей скрепкой. Чернила на них выгорели, местами буквы похожи просто на бледно-голубые капли, и кажется, что эти письма заполнены слезами вместо слов. Но Павлуше это не помогло. Десять лет без права переписки.

Следующие фотографии — это 44-й год. В этой хмурой, потяжелевшей, суровой женщине с седой челкой ту Дину уже не узнать. Она только вернулась из эвакуации, узнала, что старшая сестра с семьей и вся не сумевшая выехать родня погибли под немцами, что они были расстреляны и сброшены как раз в ту шахту, где работал когда-то Павлуша. А потом дошли слухи от вернувшихся

после ранений штрафников, что видели Павлушу в лагере под Норильском, в Дудинке, что ему заменили приговор на двадцать пять лет. И она, отряхнув с ботинок песок казахских степей, пустилась в долгий путь на север. Вот и заявление об увольнении с работы, и копии запросов в НКВД, и разрешение на въезд в Дудинку. А вот снимок, где Дина в каком-то огромном черном пальто и мужских ботинках, с вещмешком за плечами и фибровым чемоданом стоит на набережной Енисея, по которому месяц потом добиралась в сторону Норильска. Она прожила в Дудинке почти десять лет и видела мужа целых два раза, когда заключенных гнали в баню через поселок.

Здесь, в портфельчике, лежат ее прошения о встрече с ним, ходатайства перед лагерным начальством разрешить им недельное свидание (она слышала, что иногда такие давали), но во всем ей было отказано. Ей только разрешили забрать его, сактированного, уже лежачего, на саночках в съемную комнату и держать его неделю за руку, пока он не закроет глаза, отмучившись. Там, в Дудинке, Дина и похоронила его, вместо оградки вкопала вокруг холмика ржавые спинки металлических кроватей, подобранные на свалке у казармы НКВД, попросила кого-то сфотографировать ее около Павлушиной могилы, чтоб при оказии можно было найти потом это место, и через пару недель уехала из Дудинки в Москву, к средней сестре и племяннице, чьи письма тоже заботливо хранила в этом портфельчике.

Даже не заметила, как солнце село и начало темнеть. Только сейчас почувствовала, как затекли ноги. Она так и простояла у садового столика над этим архивом весь день. На всю Динину жизнь хватило нескольких часов и маленького облезлого рыжего портфельчика.

Гулрафтор осталась одна с детьми и без денег. Родители мужа, в доме которых жила пара, выгнали молодую женщину вместе с детьми. Она добилась участка земли от администрации района и сама построила там домик.

"Условий никаких здесь нет. В дождь и снег крыша протекала первую зиму. Добрые люди, которые строили свои дома по соседству, делились стройматериалами", — вспоминает Гулрафтор.

Из-за раннего брака она так и не закончила учебу в школе. С неоконченным средним образованием постоянную работу найти не получается: женщина подрабатывает на полях местных фермеров или на стройке.

"23 ГОДА –  
СТАРАЯ ДЕВА"

Сейчас Камиле 23 года. В 19 лет она уехала из Ташкента учиться в одну из стран Евросоюза. Домой возвращаться не хочет: "Если я туда вернусь, то из-за узбекских традиций меня выдадут замуж. Это стыд для моей семьи, что девушка в 23 года еще не замужем. 23 года — это уже старая дева".

По словам Камилы, каждый ее разговор с матерью заканчивается тем, что "пора выходить замуж". "Мы узбеки. Мы мусульмане. Принято, что девушка должна выходить замуж рано, карьера и работа должны выходить на второй план. Первое — это семья и то, что девушка сидит дома, смотрит за детьми и домашним бытом", — рассказывает она.

У Камилы пока другие планы: "Я хочу остаться тут, не хочу возвращаться в то место, откуда еле выбралась. Я не собираюсь выходить замуж за узбека, а потом сидеть дома".

"ЮНАЯ  
И НЕИСПОРЧЕННАЯ"

"Мне было 23 года, ей — 15. Подождали, пока она 9-й класс закончит, и поженились", — вспоминает 56-летний Самат. Он живет в Кыргызстане. "Этот возраст сейчас для меня звучит страшно. Моей младшей дочери 17, она еще ребенок. Я не представляю, чтобы взрослый мир ее поглотил ролью жены".

В юности, закончив университет, Самат хотел остаться в Бишкеке. Но как младший сын, по кыргызской традиции дол-

жен был заботиться о родителях.

"Мои старшие братья со своими семьями жили далеко, но приехали к окончанию моей учебы, чтобы женить меня. Мать, отец и братья окружили меня за ужином и сообщили, что нашли мне девушку помладше: "Она еще юная и не испорченная, можешь как хочешь под себя и под нашу семью воспитать", — рассказывает Самат.

"Юная так юная. Думал, ну 18-20. А когда узнал, что ей 15, был ошарашен. Хотя не думал о законности этого вопроса. Моя бабушка вообще в 13 вышла замуж, мама — в 16, мои братья похищали себе жен — тоже все выпускницами школ были", — продолжает он.

"Я старался относиться к

ней бережно, защищал от моих и даже от ее родственников. Родить ее торопили не только мои и ее родители, но даже троюродные племянники и сваты брата. Мы не заводили детей первые два года, и за это время чего она только не слышала даже от своей матери", — говорит Самат.

Его жена умерла от рака груди. "Если честно, думаю, что она не была счастлива. Но она оставила мне детей, и я хочу помочь им стать счастливыми".

Некоторые имена изменены по просьбе героев.

11 июня 2019 года  
Татьяна Ярмошук,  
Алина Жетигенова,  
Анушервон Арплов  
www.currenttime.tv

## МИЦВА

Дорогие Участники проектов Благотворительного Фонда Самарканд имени Моше Калонтарова. Прежде чем вам сообщить о финансовом состоянии Фонда, хочу поблагодарить Вас всех за те пожертвования, которые Вы сделали для успешного выполнения проектов нашего Фонда.

За период октябрь, ноябрь и декабрь 2019 года нами собрано \$13397 долларов.

Впервые за много лет нами начат сбор денег на поминках которые проводятся нашими земляками. И этот метод даёт свои плоды. Если от доноров официально поступило денежных средств в виде перечислений в банк в сумме \$3000 долларов, то остальная сумма собрана на поминках наших земляков.

Фонд успешно перевёл \$5900 на оплату заработной платы за июль, август, сентябрь, октябрь, ноябрь, декабрь 2019 года.

Взято под жесткий контроль пожертвование денег от прихожан и туристов, которые посещают кладбище. Только за шесть месяцев сего года туда поступило 4185 долларов и это сократило расходы Фонда по зарплате.

Закончено строительство жилья для сторожа, который там проживает более полувека. Это сумма составила 3600 долларов.

Нами принята и утверждена смета расходов на 2020 год. Туда входит заработная плата работникам. Но нет пока конкретной сметы ремонта бесхозных могил. У нас в плане установить



# ОТЧЁТ БЛАГОТВОРИТЕЛЬНОГО ФОНДА "САМАРКАНД" ЗА 4 КВАРТАЛ 2019 ГОДА

крывать банковские счета для пожертвования.

Президент Фонда, его заместители планируют поехать в Самарканд и после инспекции вам доложить о результатах поездки и, конечно, поставить этот вопрос на всенародное обсуждение. И после вашего мнения будут приняты окончательные решения.

На сегодняшний день у нас в банке имеются \$2773.64 и наличными \$1287.

Только за четыре дня сего года мы собрали 885 долларов.

Ещё раз огромное спасибо донорам, волонтерам, всем участникам проекта, которые не жалея времени и сил, помогают этому благородному делу.

Особенно хочется отметить раввинов Имануэля Шимонова и Баруха Бабаева, Марика Калонтарова, Якова Мошеева, Славу Фатахова, Романа Ханимова, Гавроша Юшваева, Славика Мошеева, и конечно, наш рупор средство массовой информации, главного редактора газеты Рафаэля Некталова.

Мы в дальнейшем каждый месяц будем освещать ход выполнения работ и надеемся, все жители нашего города будут участвовать в этом благородном деле.

**Информацию подготовил казначей Благотворительного Фонда "Самарканд" им. Моше Калонтара**

камеры на всей площади кладбища.

Надо закончить в этом году работу по открытию нового веб сайта.

Необходимо произвести нумерацию могил, чтобы посетители могли найти могилы своих предков.

Нам нужно активизировать работу в других штатах нашей страны. Очень слабо налажена работа в Израиле, Австрии, России, и нам необходимо там не только собирать деньги но и от-

Name	Raising money for Charitable fund		
	October -December 2019		
	cash	check	
Abramov Ilya	1100	wake	1100
Abramov Isaak	1000	Israel	1000
Akilov Grisha	200	charity	200
Akilov Iosif	150	wake	150
Akilov Iosif	600	wake	600
Badalbayev Ruben	300	charity	300
Chulpayev David	278	wake	278
Fazilov Yair	136	wake	136
Ilyabayev Salamon	190	wake	190
Iskhakov Nadya	200	charity	200
Israel Ben Efraim	500	charity	500
Kalontarov Misha	428	cdaka	428
Kalontarova Roza	300	wake	300
Khaimov Aron	100	charity	100
Khanimov Artur	300	Israel	300
Khanimov Sveta Shimunov D	300	Israel	300
Kulangiyeva Nina	100	charity	100 Samar
Malayev Yakov	200	wake	200
Normatov Alik	500	charity	500
Normatov Yura	500	charity	500
Rafaelov Ariel	1000	charity	1000
raising for web site in NY	1500		1500
Shimunov Mira	239	wake	239
Shimunov Misha	100	Israel	100 Samar
Shimunov Nerik	305	cdaka	305
Shrman Abramc Inc	1000	charity	1000
Yadgarov Khana	300	wake	300
Yakubov Alik Brest	1000	charity	1000
Zavulunov David	163	wake	163
Daniyarov Avner	408	wake	408
<b>Total amount of money</b>	<b>10,397</b>	<b>3000</b>	<b>13397</b>

Перенос со стр. 26

Поездка была организована при содействии австрийского бизнесмена Давида Кандова, который давно знал Бенджамини и часто встречался у него дома с представителями посольства и генконсульства Узбекистана в США.

Один из лучших переводчиков СССР - Арон Арон в свое время несколько дней находился в обществе конгрессмена Ричарда Никсона, который посетил с визитом Узбекистан, впоследствии - президент США. И он отметил:

- Я могу сравнить харизму и ораторское мастерство Ханана Бенджамини с такого класса лидером, и в этом не будет никакой натяжки. Широта его взглядов, ораторское мастерство, утонченный стиль общения, шарм подтверждали аристократическое происхождение Бенджамини. В Ташкенте справа от президента Узбекистана сидел Ханан Бенджамини, а слева - посол Франции. Ислам Каримов пригласил гостя в Хиву, где праздновали юбилей города, но он должен был первым делом посетить род-

## ВОСПОМИНАНИЯ, ДОСТОЙНЫЕ КОНФЕРЕНЦИИ

ной Шахрисабз.

Как вспоминает Аронов, президент Центра бухарских евреев отправился в Узбекистан с 12-ю чемоданами и постоянно менял там свои костюмы, чтобы выглядеть элегантно. Он привез десятки дорогих подарков для президента, министров и хокимов больших и малых городов. Ханан не мог скрыть своего восхищения от архитектурных шедевров Самарканд и Бухары, а Ташкент произвел на него впечатление своими широкими трассами, фонтанами и обилием зелени.

- Я застал эту прекрасную плеяду лидеров нашей общины - Ханана Бенджамини, Рахмина Борухова, Давида Борухова, богатых людей, - сказал Миерхай Шамаев. - Они всем помогали и научили нас трепетно относиться к тем, у кого появились проблемы в иммиграции.

- Лидерство - это жить так,

как Моше-рабейну, - сказал Майкл Ахаронофф, выходец из семьи бухарских евреев, иммигрировавших в Америку из Кабула в конце 60-х годов. - Значит полностью посвятить себя служению народу. Ханан Бенджамини был именно таким, он и работал, вдохновляя всех нас на бескорыстную, волонтерскую работу, которой были отданы многие годы жизни. Так была построена наша прекрасная община.

- Ханан Бенджамини много сделал доброго. И я рад, что среди тех, кто продолжили его дело, значатся Симха Алишаев и Леон Некталов, - сказал Илюша Назаров.

- Мне было лет 14, когда я впервые встретился с ним, - рассказал президент Центра Леон Некталов. - Мы с моим братом Эдиком всегда с восхищением смотрели на него. Он был очень успешным по тем временам биз-

несменом. Можно сказать, что он был диктатором, так как все должно было быть выполнено так, как он сказал. Но за этим было много пользы, так как он мыслит стратегически и тактически правильно, и результат его работы был налицо. Ханан Бенджамини привлекал для сотрудничества лоеров, находил им выгодные контракты, а те, в благодарность, перечисляли в Центр бухарских евреев значительные суммы.

- Благодаря Центру бухарских евреев, который в те годы возглавлял Ханан Бенджамини, мы смогли почувствовать, что в Америке есть родное место, - сказал Моше Аминов. - Мы приходили сюда по субботам и другим дням, и благодаря этому мягче прошли начальный период иммиграции в новой стране.

- Я многие годы тесно сотрудничал с Хананом Бенджамини, и могу с уверенностью сказать: именно ему удалось создать крепкую и сильную общину, которая стала символом присутствия бухарских евреев в Америке.

P.S.

Меня спрашивают, с чем связан этот порыв обратиться к истории Ханана Бенджамини?

Я был и остаюсь в числе тех, кто с уважением и особым пиететом относился к нему.

Его полная драматизма и трагизма жизнь достойна специальной книги.

Меня поразил этот вечер, который символизировал для меня святое отношение к памяти старших, отцов и предков.

В течение ханукальной недели Борис Кандов молился за упокой своего отца Эфраима Кандова, имя которого встречает нас у входа в зал Канесои Калон - Центральной синагоги. Эти дни, читая поминальный Кадиш, он получил еще одно святое благословение с Небес. Когда к нему обратились оказать содействие в организации поминального вечера, он сразу же согласился. Точно также был накрыт стол во время поминок его отца, с разницей в два дня.

Так могут поступать только сыновья.

**Рафаэль НЕКТАЛОВ**

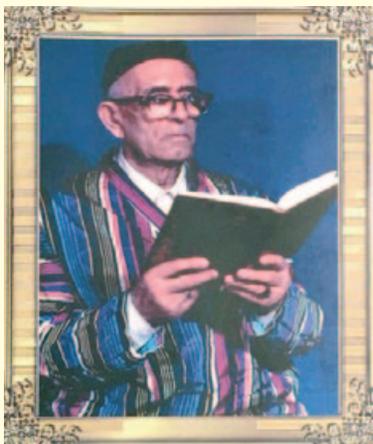
**Фото Бориса Бабаева, из архива КБЕ США и Канады и архива Романа Некталова**

# ПОСВЯЩАЕТСЯ СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ ПУЛАТА БЕН ЗИЛПО ВЕ ХАЙКА КАТАЕВ

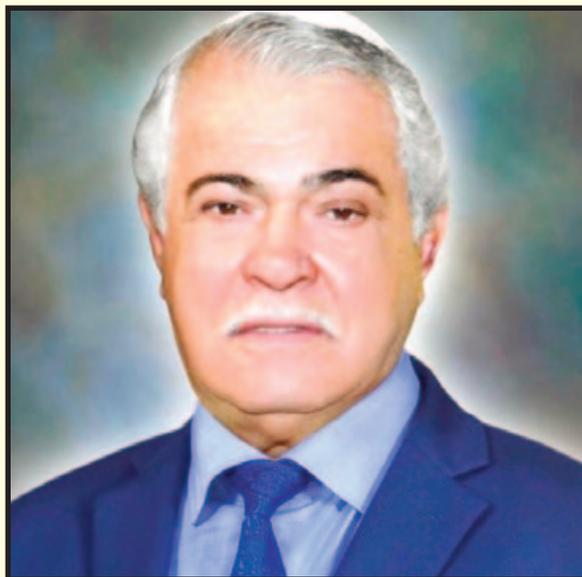
*Нельзя вернуть ушедшие года,  
Они бегут, потери только множа.  
Уходят те, кто нам всего дороже,  
А жизнь течёт, как быстрая река.*

Знойным летом 13 июня 1936 года в семье Хайки Катаева произошло радостное событие: после двух прекрасных дочерей – Раи и Сары, апа Зилпо родила долгожданного сына, которого нарекли именем Пулат, дабы рос здоровым, сильным и крепким как сталь.

Дети войны в Ташкенте большую часть времени проводили на улице, и Пулат, будучи самым сильным и смелым, снискал большой авторитет среди всех ребят



**ХАЙКА КАТАЕВ**



1936  2020

Легендарный тренер боксёров Узбекистана Сидней Джексон, прибывший в Ташкент из США, пророчил ему чемпионское будущее.

В 1954 году Пулата призвали на военную службу на Балтийский флот. Здесь он приобрёл кличку «Пулат-матрос».

В 1960 году он женится на скромной прекрасной девушке родом из города Кармина Мафрат Бараевой. В этом браке рождаются три сына и дочь. Супруга Пулата заботилась не только о детях, она уделяла много внимания и его родителям.

В 1978 году семья репатрируется в Израиль, через год – Вена (Австрия), а в 1980 году семья Пулата прибывает в Америку.

Здесь по-новому раскрылся его талант предпринимателя. Освоив азы английского языка, он успешно развивает свой бизнес.

Вскоре начинается массовый заезд в США евреев из Советского Союза, и Пулат протянул щедрую руку своим соплеменникам. Новоприбывшие не впали в депрессию – рядом с ними всегда был Пулат, который заражал их своим оптимизмом.

После работы он преображался: в нарядной одежде он выглядел как аристократ.



**ЗИЛПО КАТАЕВА**

В последнее время Пулат почувствовал недомогание. Видимо, сказался тот факт, что одна за другой ушли из жизни трое его родных сестёр: Дора, Рая и Сара.

3 января 2020 года (6 Тевета 5780 г.) Пулат Катаев в присутствии родных покинул этот мир. Община бухарских евреев погрузилась в состояние большого горя.

*Но смерть не в силах его разлучить  
И захлопнуть за ним дверцу.  
Разве может уйти человек,  
Если он остаётся в сердце?*

Пулат навсегда останется в нашей памяти и в наших сердцах.

## МЕНУХАТО БЕ ГАН ЭДЕН

*Глубоко скорбящие:  
жена Мафрат, сыновья Роберт, Файзи (Фаза), Лёва, дочь Бэлла, сестра Мафрат и брат Жора с семьями, внуки, правнуки, кудохо, родственники, друзья.  
Нью-Йорк, Майами Бич, Сан-Диего, Атланта, Финикс, Калгари (Канада), Израиль, Ташкент*



махалли «Укчи». Он также справедливо разрешал все спорные вопросы.

После окончания школы Пулат начал заниматься обувным бизнесом. Здесь проявился его талант, и на прилавках появилась красивая модельная обувь.

В юношеские годы Пулат увлёкся боксом. На ринге он чувствовал себя спокойно и уверенно, зачастую мощным ударом посылал своих соперников в нокаунт.



**Поминки 7 дней состоятся 9 января 2020 года в синагоге Jamaica Estates.  
Шаби шаббот и рўзи шаббот – 10 и 11 января 2020 года там же.  
Поминки 30 дней состоятся 2 февраля 2020 года в синагоге Jamaica Estates.  
Контактные тел.: 646-575-0356 – Файзи (Фаза), 646-522-8552 – Бэлла,  
917-902-6950 – Арон Аронов**

# ★ СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ РОМАНА АВРАМОВИЧА ДАВЫДОВА ★

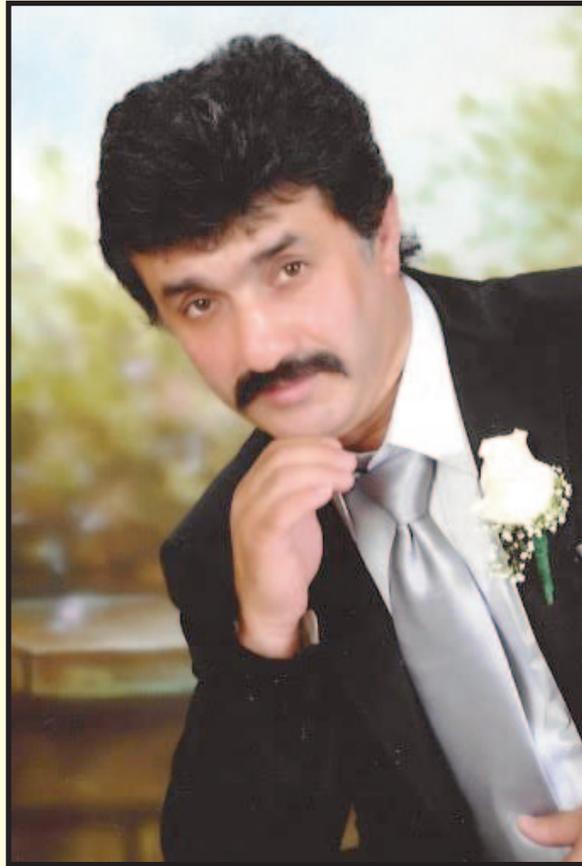
## Посвящается первой годовщине со дня смерти

21 января 2019 года ушёл из жизни всеми нами любимый, жизнерадостный, дорогой отец, муж, брат, дядя, дедушка Роман бен Фрида ве Авраам Давыдов.

Роман Давыдов родился в 1962 году в Ташкенте, в семье Авраама (Торчи) Давыдова и Фриды Назгиновой. Своим появлением он внес столько любви радости и счастья в наши сердца. Семья Давыдовых отличалась дружелюбием, сплочённостью, трудолюбием, истинным гостеприимством, сохранением музыкальных традиций и устоев бухарских евреев.

Роман был красивым, жизнерадостным ребёнком. С малых лет он увлекался музыкой и спортом. Он владел всеми ударными инструментами и мог сыграть и порадовать своим мастерством на любых семейных мероприятиях.

В 1972 году семья Давыдовых репатрировалась в Израиль, обосновавшись в Иерусалиме. Роман добился звания чемпиона Израиля и Европы по боксу в своей весовой категории.



**27 сентября 1962 –  
21 января 2019**

Должен был выступать на Олимпийских играх в Москве, но в связи с международным бойкотом Игр, не участвовал в них.

В 1984 году Роман иммигрировал в Америку вместе с родителями, жил в Квинсе.

Здесь он участвовал в семейном бизнесе и достиг больших успехов.

В 1988 году Роман женился на Алене Юханановой, дочери Романа и Светланы Юханановых. Он создал замечательную семью, и Вс-вышний подарил им троих детей: Викторию, Биньямина, Джесси-Шая, стал дедушкой двух замечательных внуков.

В 1996 году Роман переехал в Майами, и открыл ресторан «Вечерний Восток», который был любимым местом проведения досуга бухарских и русских евреев города.

Роман был преданным сыном, верным мужем, заботливым ласковым отцом и любящим дедушкой.

Рома – любимец нашей семьи!

Невозможно смириться с тем, что мы никогда не увидим его таких жизнерадостных глаз, никогда не услышим его шуток, никогда больше не увидим, как он танцует, веселится, радуется.

Долго и упорно вся семья и родные боролись за жизнь Ромы, но болезнь оказалась сильнее. От него не отходили жена, сёстры, братья и племянники. Не отходили от постели, стараясь вырвать его из цепких лап коварной болезни.

К великому сожалению, болезнь оказалась сильнее!..

Рома ушел только из этой мирской, земной жизни, но не ушел и никогда не уйдет из памяти и сердца.

Его доброе имя и светлый образ навсегда останутся в памяти его родных, близких и всех тех, кто знал нашего незабвенного брата Рому.

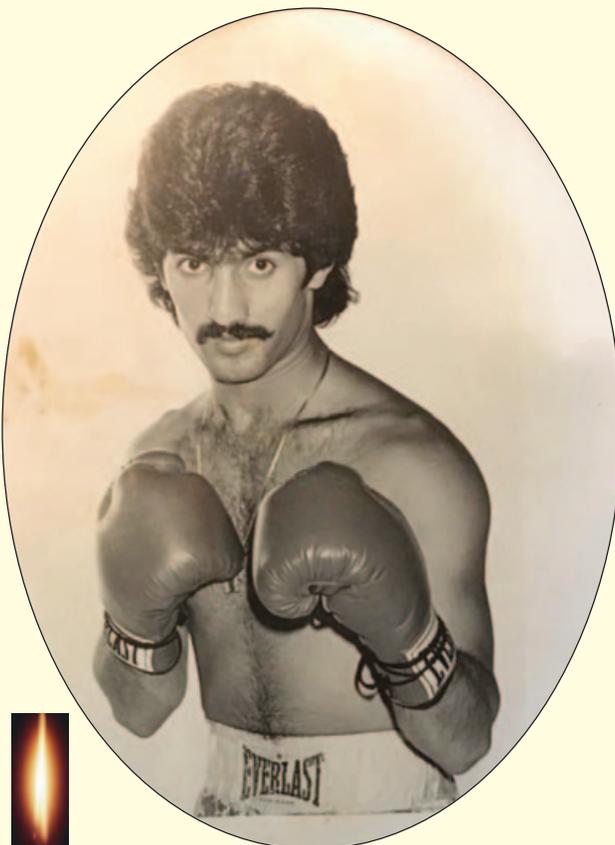
Он навсегда останется в памяти души и сердца!



**МЕНУХАТО БЕ ГАН ЭДЕН**

*Скорбим: супруга Алена Давыдова, дети – Виктория и Нусим Хаимовы, Беньямин, Джесси-Шай; братья Миша и Марина, Алеша и Света, Яша Давыдовы; сестры Роза, Мира и Эдик Бадаловы, племянники и племянницы.*

*Нью-Йорк – Израиль – Майами*



**Поминки первого года состоятся в воскресенье,  
12 января 2020 года, в 6:30 часов вечера,  
в ресторане «Кристалл».**

**Тел.: (786) 422-4651 – Бениамин, (646) 288-5841 – Виктория**

# СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ НАШЕЙ ДОРОГОЙ ЭЛЛОЧКИ КОПТИЕВОЙ-КАЛАНТАРОВОЙ ПОСВЯЩАЕТСЯ

*Жизнь пролетает моментально,  
А мы живём,*

*как будто пишем черновик,  
Не понимая в суете скандальной,  
Что наша жизнь –  
всего лишь только миг.*

20-го декабря 2019 года мы понесли тяжёлую утрату: на 76-м году жизни ушла в мир иной заботливая мать, любимая жена, мудрая бабушка, отзывчивая старшая сестра Элеонора Натановна Калантарова-Коптиева.

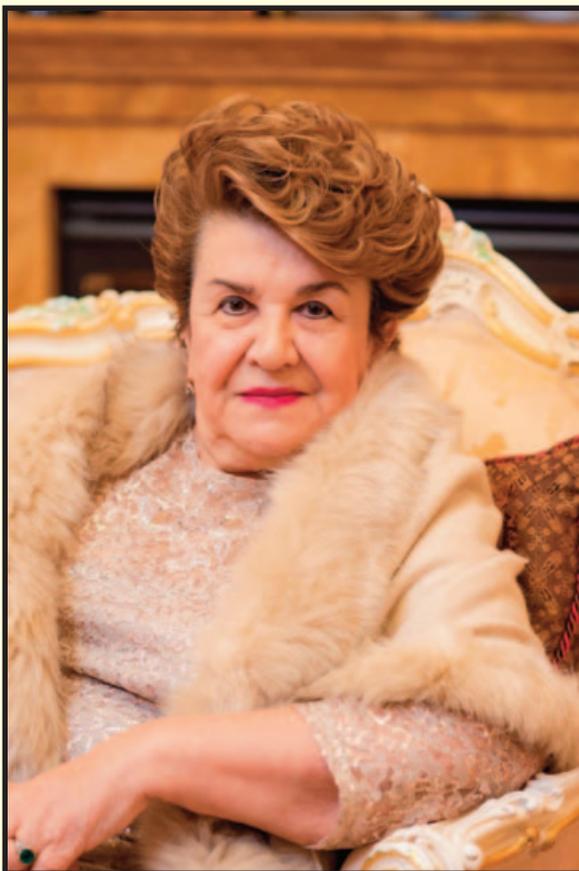
Для меня и моей семьи её смерть стала скоропостижной и неожиданной. Я никогда не думала, что наша Элла уйдёт из жизни так быстро. Я её знаю всю свою сознательную жизнь, так как она была супругой моего старшего брата Иосифа и, конечно же, мы с ней очень часто общались, часто собирались вместе, различные семейные вопросы решали сообща, уважали и ценили друг друга.

Биография Эллы начиналась как история самой обыкновенной девочки.

Она родилась в декабре 1943 года в городе Самарканде. Была старшей дочерью у своих родителей. Красивая, любознательная, активная, любимая всей роднёй, окончила школу, поступила в медучилище, стала медсестрой, но на этом не остановилась: уехала в Москву в Институт медицинской косметологии. Получив диплом косметолога, она вернулась опять в Самарканд и открыла свой кабинет. Слава о ней, как о единственном в городе косметологе, быстро разлетелась; от клиентов не было отбоя.

Она очень любила свою работу и с удовольствием делала всех женщин красивыми и счастливыми.

В 1966 году мой брат Иосиф, сразу после службы в армии, едет в Са-



1943  2019

марканд навестить всех родственников, где и встретил эту красивую, стройную, умную девушку с горящими глазами. Всё произошло очень быстро. Иосиф позвонил родителям и сообщил им, что встретил свою судьбу и хочет жениться.

Элла прожила с моим братом 54 года. В этом браке родились дети – Ира и Гарик.

Всё бывает в жизни человека: и радостные, и грустные дни, но когда семья дружная и сноха умная, все конфликты решаются легко и просто. Элла была замечательной снохой. Любила нашу маму, папу, моих братьев: Илюшу и Рафика и, конечно же, меня.

Мы с ней никогда не ссорились: на это никогда не было никаких причин. Она никогда не старалась отделить от нас нашего брата, а наоборот: пе-

реехала из Самарканды в Душанбе, жила с нами в мире, стала для моих родителей старшей дочерью, а для меня – старшей сестрой.

Наша семья обеднела без её искромётного юмора, заразительного смеха, нескончаемой энергии. Её качества, такие, как активность, жизнерадостность, а также предприимчивость, целеустремлённость были для нас примером.

Элла всегда была готова прийти на помощь в любой ситуации, поддерживала нас, когда ушёл из жизни наш папа Гавриэль Коптиев, когда год назад ушла из жизни наша мама Яффа Коптиева. Мы стали с ней ещё ближе, ежедневно могли звонить друг другу по нескольку раз. Мне будет очень её не хватать.

Смерть – утрата для близких и родных.

*Тот день, когда тебя не стало  
Навеки в памяти моей.*

*Пройдут года, но боль утраты  
С годами станет лишь сильнее.*

*Ты не вернёшься. И напрасны  
Все мои слёзы о тебе,  
С твоим уходом поселились  
Боль и печаль в моей душе.*

*Со смертью спорить невозможно  
И вновь я покорюсь судьбе,  
Но у меня осталась память,  
Святая память о тебе.*

**МЕНУХАТА БЕ ГАН ЭДЕН**

*Скорбим вместе с Вами:  
Лида и Арон,*

*Миша и Стелла Кандхоровы,  
Бэлла и Хески Кучер,  
Джуди и Ёнатан Розен,  
Ники и Ади Кандхоровы*

**30-дневные поминки состоятся вечером, 16 января 2020 года,  
в ресторане «Тройка».**

**Шаби шаббот и рўзи шаббот – 10 и 11 января 2020 года  
в ресторане «Х.О.».**

# СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ НАШЕЙ КУДО ЭЛЛЫ КОПТИЕВОЙ-КАЛАНТАРОВОЙ

20 декабря 2019 года перестало биться сердце одной из прекрасных женщин нашей общины, благородной и красивой, умной, интеллигентной Элеоноры Юнатовны Калантаровой.

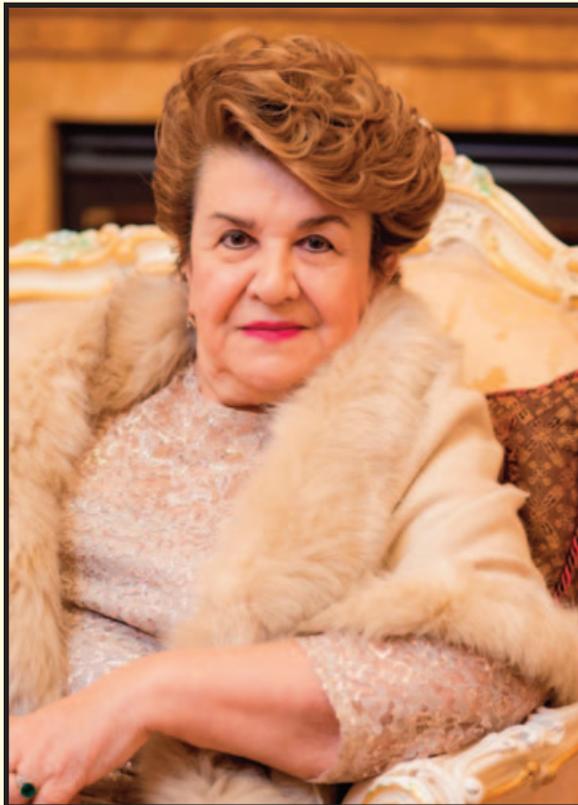
Выражаем искренние и глубокие соболезнования нашим кудо Гарику и Радмиле Коптиевым, супругу покойной Иосифу Коптиеву, дочери Ирине Коптиевой, нашему зятю Джонатану и дочери Эмме в связи с этой невосполнимой утратой.

Элеонора Калантарова родилась в Самарканде, в 1943 году, в интеллигентной семье Юнатана Калантарова, который работал художником-гримером в оперном театре.

Закончив Самаркандское медицинское училище, она продолжила свое образование в Москве, поступив в Институт медицинской косметологии.

К умной, доброжелательной, тактичной, приветливой Элеоноре Юнатовне с первых же дней потянулись пациенты, которые сразу становились ее близкими друзьями. В 1966 году она вышла замуж за Иосифа Коптиева и переехала в Душанбе. В этом браке родились двое замечательных детей - Ирина и Гарик Коптиевы.

Все эти годы, прожив более полувека в браке с любимым мужем, она смогла стать примерной сно-



1943  2019

хой, влившись в семью Коптиевых на правах родной дочери, где ее все уважали и с ней считались.

Благодаря ее стараниям, в 90-е годы в Америку из Самарканда иммигрировали родители, ее брат Юрий, сестра Люда с семьями. Она всегда уделяла им всем большое внимание, поддерживала их, радуясь тому, что теперь все они вместе живут в одном городе. Это особенно чувствовалось по ней: выйдя замуж, она переехала в Таджикистан, затем иммигрировала в 1979 году в США, все годы испытывая сильную тоску по своим родителям, сестрам и брату.

В 2016 году наши семьи породнились: Эмма Некталова вышла замуж за Джонатана Коптиева, и с тех пор мы имели возможность ближе узнать бабушку нашего дома, которая очень любила своего внука и сноху. Она радовалась рождению милой правнучки Леи...

Но 20 декабря ее жизнь оборвалась. Она вернула свою прекрасную душу Хашему, оставив всех нас в безутешном горе.

Память о ней навсегда сохранится в наших сердцах.

*Скорбим, ваши кудо:  
Эдуард и Фрида Некталовы, Тамара Исхакбаева, Борис и Майя Некталовы, Яша и Стелла Мататовы, Джозеф и Светлана Абрамовы, Гарри и Оксана Ильевы*

# СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ ЭЛЛЫ КАЛАНТАРОВОЙ

Выражаем наши искренние и глубокие соболезнования семье нашего кудо Юрия и Светланы Калантаровых, нашей снохе Еве и Борису Некталовым, семье Иосифа Коптиева, сестрам Люде и Мире Калантаровым в связи со скоропостижной смертью жены, мамы, бабушки, сестры Элеоноры Юнатовны Калантаровой-Коптиевой.

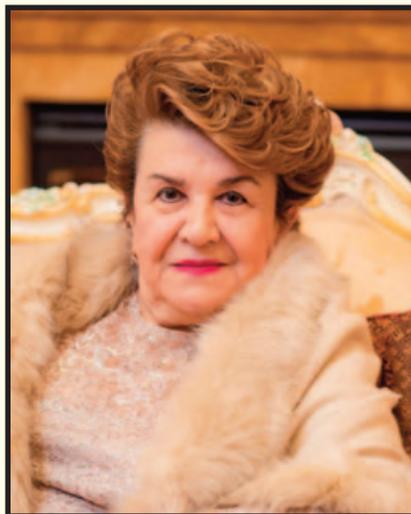
Элеонора Калантарова родилась в Самарканде в 1943 году, в уважаемой семье Юнатана и Шушаны Калантаровых. Врач-косметолог, она пользовалась большим авторитетом среди своих коллег и пациентов. Выйдя замуж за Иосифа Коптиева, она переехала в Душанбе, а в 1979 году иммигрировала вместе с семьей в США.

Она прекрасно воспитала двух детей – Гавриэля и Ирину, которые получили хорошее образование, создали крепкие семьи.

Память о ней сохранится в наших сердцах.

*Скорбим с вами:  
ваши кудо Гавриэль и Зоя, Лора и Борис Плиштиевы, Неля и Мерик Ягудаевы, Ольга и Михаил Аронбаевы, Иосиф, Мара и Якуб Некталовы, Нерик Некталов, Неля и Игорь Гадаевы, Лиля и Рафаэль Хавасовы, родные и близкие.*

*Нью-Йорк – Майами – Израиль*



1943  2019

# СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ ЛЕВИЕВОЙ ТАМАРЫ БАТ БУРХО ВЕ МОРДУХАЙ

Уважаемые Фрида, Михаил, Авнер, Лариса, Амнун и Марина!

Выражаем Вам наши сердечные соболезнования в связи с кончиной Вашей прекрасной, дорогой и любимой Вами матери, бабушки и прабабушки Тамары Левиевой.

Ваша мама прожила трудную и достойную жизнь. Б-г одарил её внешней и внутренней душевной красотой.

Несмотря на все невзгоды, трудности и лишения, она сумела сохранить свои природные качества: доброту, ум, трудолюбие, искренность и человечность.

И все эти божественные качества она генетически передала своим детям, внукам и правнукам.

Память о ней будет вечно в сердцах всех, кто имел счастье знать её.



1926  2019  
(25 Кислев)

МЕНУХАТА БЕ ГАН ЭДЕН

*Скорбящие: рав Амнун Хаимов и Эстер, Иосиф и Мира Ибрагимовы, Борис и Зоя Юсуповы, Юсуф и Роза Юсуповы, прихожане синагоги Congregation of Tefilah Israel*



## С глубоким прискорбием сообщаем, что 24 декабря 2019 года (26 кислев – 2 вечер Хануки) на 90-м году жизни скончалась наша дорогая и любимая мама, сестра, тётя **АБРАМОВА СОНЯ (СОФЬЯ) бат Фрехо ве Пинхос**

Абрамова Соня Пинхасовна – личность гармоничная, неординарная. Она была композитором, членом Союза композиторов СССР с 1963 года, членом творческой комиссии детской музыки этого Союза. Педагог – старший преподаватель кафедры теории и истории музыки Ташкентского государственного педагогического института (1961–1976 гг.), “Отличник просвещения Узбекистана” (1980 г.). Много лет, начиная с 1961 г., С.П. Абрамова была учёным секретарем и заместителем декана музыкально-педагогического факультета Ташкентского государственного педагогического института.

Абрамова Соня родилась в 1930 году в г. Ташкенте. Она дочь известного в Таджикистане педагога, Заслуженного учителя Таджикской ССР Пинхасовой Фриды Матвеевны и журналиста, переводчика - Абрамова Пинхаса Яировича.

Любовь к музыке проявилась у Сони с раннего детства. В 1946 г. после окончания музыкальной школы она поступила в Душанбинское музыкальное училище, где обучалась одновременно на вокальном, дирижёрско-хоровом и композиторском отделениях. Её занятия по композиции вёл



1930 ✨ 2019

Александр Степанович Ленский. Именно эти занятия определили её профессиональное будущее.

В 1949 г. она поступила в Ташкентскую государственную консерваторию на кафедру композиции, где её педагогом был известный узбекский композитор Георгий Александрович Мушель. Обучаясь в консерватории, Соня Абрамова пишет произведения преимущественно камерных жанров: лирические песни, романсы, пьесы для фортепиано, скрипки, сочинения для хора.

Еще на первом курсе она приняла участие в конкурсе студентов на лучшее музыкальное произведение и заняла II место. На этом конкурсе были представлены и её две пьесы для гобоя и фортепиано. Через два года эти произведения были изданы в Москве. На третьем курсе Соня

написала концерт для кларнета с оркестром. Годы учёбы в консерватории для Абрамовой были временем поиска собственного почерка, своих тем в музыке. Дипломной работой была опера “Тамара” по М.Ю. Лермонтову.

После окончания консерватории в 1954 г. Соня Абрамова активно включилась в творческую музыкальную, общественную и педагогическую жизнь Ташкента.

Произведения для детей составляли значительную часть её творчества. Она плодотворно работала над созданием романсов, пьес, песен для детей и юношества. Многие её произведения заслуженно вошли в учебно-педагогический репертуар музыкальных учебных заведений Узбекистана и Таджикистана.

Перу Сони Абрамовой принадлежат два музыкальных спектакля для детей: “Дустлик яхши” (“Дружба хороша”) и “Бури ва куён” (“Волк и заяц”), первый из которых был поставлен в Болгарии, в детском театре города Толбухино. А её два авторских сборника для детей: “Бувижоним, бувижон” (“Бабуленька, бабуля”) и “Шагайте смелее, танцуйте веселее” и сегодня пользуются большой популярностью.

Её композиторское мастерство ярко проявилось в целом ряде полифонических пьес для фортепиано, музыкальных игр и хорождений. Многие сделано композитором и для эстетического воспитания молодежи и детей. Она часто посещала детские сады, музыкальные и общеобразовательные школы, дворцы культуры, коллективы художественной самодеятельности, дома пионеров.

Её вклад в развитие музыкальной культуры Узбекистана и Таджикистана, профессионализм, основанный на постоянном совершенствовании, высокая культура композитора определили творческое долголетие Сони Абрамовой.

Личная жизнь Сони Абрамовой сложилась по-разному. Её первый брак был недолгим, родился сын Миша. По-настоящему счастлива она была во втором браке с Михаилом Якубовым, прожив с ним 29 лет.

В 1990 г. Соня Абрамова с семьей репатрировалась в Израиль, где, при всех трудностях жизни на новом месте, полностью посвятила себя заботам о сыне, матери и сестре.

**МЕНУХАТА БЕ ГАН ЭДЕН**

*Глубоко скорбящие:  
сын Михаил, сестра Роза,  
племянница Инна, родные, близкие*

**30-ти дневные поминки состоятся в Тель-Авиве 22 января 2020 г.  
в 17:00 в ресторане “Панорама”.  
Контактный тел.: + 972 3 651 77 34 – Михаил**

## ПАМЯТЬ

Рафаэль  
НЕКТАЛОВ

Как описать эту потерю? Как утешить внуков, для которых она была символом вечности и жизнеутверждающего оптимизма на земле?

Она была самой счастливой женщиной в мире. Хевсигуль не обещала внукам ни золота, ни бриллиантов, ни роскошных домов, ни славы. Она мечтала о другом: чтобы они выросли хорошими и добрыми людьми, пронесли в своем сердце любовь к родному языку и древней культуре бухарских евреев.

Ей это удалось.

Милая, скромная, умная и образованная женщина обещала одно: если вы выучите родной язык, почувствуете перемены и красоту бухарско-еврейской речи, проникнетесь фольклором своего народа, и если еще и распространите его по всему миру, где живут соплеменники, то, в благодарность за эту великую мицву, в зависимости от того, сколько труда и таланта вы в это вложите, Хашем позаботится о вас и сделает вас уважаемыми, почетными, любимыми, и, возможно, богатыми. Но богатство – не самое главное в жизни.

Все свершилось: любовь передана, речь схвачена, народ поверил, молодежь потянулась к своим истокам, и стала с гордостью говорить на родном языке своих родителей и предков. А внукам Б-г подарил прекрасных жен, детей и парнаса.

И она не осталась в стороне. Именно с ней произошла метаморфоза, которая и не снилась ни одной созанда, сказительнице из Бухары.

В 90-е годы, благодаря наплыву новых репатриантов из Узбекистана и Таджикистана, в израильском бухарско-еврейском сообществе и в целом по стране, возникла потребность в родной речи, без которой не может быть национальной идентичности двухсоттысячной общины. Исаак Ягудаев, уроженец Бухары, в Израиле стал примером успеха, который воодушевил семью Давыдовых, и, благодаря бабушке Хевсигуль, маленький Хай Давыдов начинает выступать на семейных вечеринках, торжествах, подражая своему кумиру, с каждым годом понимая, что постарается достичь его высот.

# УШЛА ИЗ ЖИЗНИ УДИВИТЕЛЬНАЯ И НЕПОВТОРИМАЯ ХЕВСИГУЛЬ УШЯРОВА-ШМУЭЛОВА

Бабушка Хевсигуль первая учительница, первый зритель, наставник, критик, который активно помогает внуку постичь ее родную речь, обогатив ее русскими, ивритскими словами. Далее этот опыт расширится с английскими, немецкими, узбекскими фразами и шутками.

Именно бабушка Хевсигуль поддержала желание внуков профессионально обучаться актерскому мастерству, благословляя Хайя и Ронена Давыдовых на творческую работу в качестве основателей, режиссеров и актеров единственного в мире профессионального бухарско-еврейского театра юмора и сатиры «Ханда-ханда», который уже 15 лет радует наших соплеменников в Израиле, США, Австрии, Германии, Ав-

стралии, Узбекистане, России, Канаде и Таджикистане.

Счастливая бабушка, окрыленная успехами талантливых внуков, стала работать в их проектах, вдохновляя своим участием в ряде их пьес, радиопостановках, многосерийных фильмах как автор, исполнительница ролей, как бабушка, без благословения которой не было ни одного творческого начинания братьев Давыдовых.

В 2019 году Хевсигуль Ушярова вошла в историю нашего народа как первая бухарско-еврейская женщина, благословившая премьер-министра Израиля во время его предвыборного марафона.

Ее речь на родном языке обошла многие телеканалы, социальные сайты набрали сотни тысяч просмотров. Хевсигуль Ушяровой особенно

восхищались земляки в родной Бухаре, в Узбекистане, Таджикистане, США, Канаде, Австрии.

Через три месяца её не стало.

Ушла из жизни самая счастливая, талантливая, красивая, умная, образованная женщина, актриса, знаток языка бухарских евреев, вековых обрядов и традиций своего народа – Зани занон. Великая женщина, Хевсигуль Ушярова продлила свою жизнь творческим общением с внуками, ярко заявив о себе в большом искусстве театра, кино, радио и телевидения Израиля!

Никому до этого преодолеть эту высокую планку в ее годы не удалось.

Она была первой и единственной.



1929 – 2019

24 декабря 2019 года, в 90 лет, она завершила свой жизненный путь.

- Бабушка пролежала всего два дня в госпитале. Со всеми простилась, простила и ушла на Небеса, - не скрывая своих слез, сообщил мне Хай Давыдов. Она никогда не болела, находилась в движении и творческом поиске.

Жаль, что не смог приехать и проводить ее в последний путь. Но со всей своей семьей, вместе с супругой Мирой, детьми Борисом и Майклом, мы были с нашими друзьями и коллегами в Израиле, следя по социальным сетям за траурной церемонией, превратившейся в прощание народа со своей любимцей Хевсигуль Ушяровой-Шмуэловой.

Удивительная и неповторимая Хевсигуль родилась в 1929 году в овеянной легендами сказочно красивой Бухаре, в семье Хай Эшона ха Коэна и Мазаль Ушяровых – семейства великих раввинов Рабин, к которому принадлежал главный раввин бухарских евреев Израиля рав Пинхас Агадол, а также глава Бейт Дина бухарских евреев США и Канады рав Шмуэль Рабин.

Член Союза бухарско-еврейских писателей и поэтов Израиля, наставница молодых женщин, она посвятила себя просвещению, мудрости, мицве и доброте.

Хочется надеяться, что предстоящие гастроли театра «Ханда-ханда», которые пройдут в Нью-Йорке с 29 февраля по 3 марта, будут начинаться просветленным обращением и сердечным посвящением памяти Хевсигуль Ушяровой-Шмуэловой. А вы, дорогие наши зрители, проникнитесь постигшей нас потерей и поддержите ее внуков – талантливых и непревзойденных основателей театра Хая и Ронена Давыдовых.

Худо рахматашона кунад!

## "ההצגה חייבת להמשך.."

לאור הפניות הרבות, אנו מבהירים שההצגות הקרובות של תיאטרון 'חנדה חנדה' יתקיימו כמתוכנן, כולל ההצגה במוצ"ש הקרוב באור יהודה שתוקדש לזכרה של סבתא חפסיגול בת מזל ז"ל



# СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ АРКАДИЯ МАВАШЕВА

16 декабря 2019 года в 16:00 перестало биться сердце нашего дорогого и любимого мужа, отца, дедушки, дяди Мавашева Аркадия Яковлевича.

Мавашев Аркадий родился 19 февраля 1949 года в Москве в семье Якова Мавашева и Мазол Ароновой. В семье было шестеро детей. Наш папа был вторым ребёнком.

С детства он был очень умным и начитанным ребёнком. Занимался техникой, работал телемастером. Его главной чертой была безотказность. Доброта его не знала границ.

В 1971 году он соединяет свою судьбу с Шурой Каршигиевой из Бухары. В этом браке у них рождаются двое детей: Игорь и Марина.

По обстоятельствам судьбы он переезжает в Ташкент и работает в ТашМИ техником по оборудованию и инженером-электронщиком. Затем заведует книжным магазином. Он очень любил читать и старался приобщить к чтению и своих детей.

В 1995 году он репатрируется в Израиль, обосновался в г. Кирьят-Гате, где покупает квартиру. С нашей мамой он прожил в любви и согласии почти полвека.

Папа был очень добрым и порядочным. Любил помогать своим родственникам и друзьям. До последних дней он работал и трудился, всегда был оптимистом.



1949  2019

К сожалению, последние два года папа болел и, несмотря на все наши усилия, нам не удалось победить неизлечимую болезнь.

Память о нём сохранится в наших сердцах.

*Любимый нами человек,  
Ты смертью скорою своей  
Нам ранил душу.  
Надеемся, пером своим,  
Покой твой не нарушим...  
Неизмеримой паутиной,  
Тебе извила путь судьба.  
Дорога твоей жизни  
Трудна была и тяжела.  
И если мир был тесен для тебя,  
И твёрдый как гранит,  
То пусть душа твоя теперь  
В обители божественной парит.*

МЕНУХАТО БЕ ГАН ЭДЕН

*Соболезнующие: жена Шура Каршигиева, сын Игорь с женой Ширин и детьми – Яков, Лизель, Катрин, Ким; дочь Марина с мужем Сашей и детьми – Ави, Мики и Лиран; дочь Эти с детьми: братья Гриша, Петя, Бенья, Анвар, сестра Рена, племянники, родные и близкие*

Израиль, Нью-Йорк

**30-дневные поминки состоятся во вторник, 14 января 2020 года, вечером в ресторане «Gabriel's». Тел.: 718-764-3087 - Марина, 347-591-8994 - Авнер**

## ХЕВРА КИДУША СООБЩАЕТ

На территории  
**WELWOOD CEMETERY,**  
недалеко от главного офиса,  
рядом с участком бухарско-еврейского  
кладбища (49 exit)  
**ПРОДАЮТСЯ МЕСТА  
ДЛЯ ЗАХОРОНЕНИЙ**  
**ВНИМАНИЕ**

Всем, кто имеют контракты, приобретенные у  
председателя Хевра Кидуша Рахмина Некталова  
(Bukharian Jewish Community Center)  
на бухарско-еврейских кладбищах Нью-Йорка:  
**Mount Carmel** (Купер Авеню), **Welwood, Beith Moses**  
(49 exit, Лонг-Айленд), просим срочно обратиться  
по адресу **Lion Diamond (74 West 47 Street, Manhattan)**  
ежедневно, кроме субботы, с 1 до 5 часов дня  
и получить взамен контракта **пермит.**

**Рахмин Некталов**  
**(917) 653-1114**

## СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ ПАКАНАЕВА ИЛЬЯХУ /ИЛЬИ/ БЕН АЛЛА

### СОБОЛЕЗНОВАНИЕ

Уважаемые Рома и Ваша супруга Алла!

Выражаем Вам наши глубокие и сердечные соболезнования в связи с безвременной кончиной Вашего дорогого и любимого сына – Ильяху Паканаева.

Очень и очень жаль, что Ваш сын Ильяху так рано ушёл из жизни. Но, несмотря на этот короткий отрезок, данный ему судьбой, он оставил в памяти всех его родных, близких и друзей яркую и добрую память.

Его лучезарная улыбка, преданность и любовь к родителям будут служить маяком в воспоминаниях о нём. Он любил путешествовать, любил играть в баскетбол, плавать, бывать на природе.

Вместе с супругой он создал фонд помощи детям-сиротам. Низко склоняем головы перед светлой памятью Ильяху Паканаева.

МЕНУХАТО БЕ ГАН ЭДЕН

*Скорбим вместе с Вами:  
рав Амнун Хаимов, габай Иосиф Устаев,  
а также прихожане синагоги Congregation of Tefilah Israel*



1987  2019

# СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ АРОНОВОЙ ЛИЗЫ /УШУА/ БАТ ТОВО

Прошел тяжелый траурный год. Мы продолжаем молиться и поминать дорогого нам человека. Тяжело осознавать, что мамы больше нет на этом свете. Мама прожила достойную жизнь и до конца своих дней была окружена заботой. С каждым днём мы убеждаемся в том, как нам не хватает ее.

Аронова Лиза (Ушуа) родилась 28 июля 1937 года в городе Андижане в религиозной семье Арона Ягудаева и Товы Ильяевой. В семье было 5 детей, Лиза была 4-ым ребенком. В 1960 году она вышла замуж за Аронова Илью и переехала в Москву. Там она проработала дамским мастером в салоне красоты.

В 1979 году после продолжительной болезни умер мой папа, ему еще



В 1995 году мама вместе с дочкой и её семьей иммигрировала в Америку. Здесь она активно помогала в воспитании внуков, участвовала в жизни еврейского центра в Бруклине. У неё было много друзей и знакомых. Помочь, поддержать, выручить, отдать последнее ближнему - это ее человеческая позиция.

В памяти каждого из нас мама оставила частичку участия, внимания и добра. Её сердце всегда было открыто для всех, люди тянулись к ней. Нам всем осталось вспоминать то время, когда мама была рядом. Всегда помнить её слова и стараться быть похожими на неё. Каждый из нас испытывает боль, которая никогда не утихнет. Но мы точно знаем, что над землей появилась ещё одна звезда с именем Лиза, которая будет оберегать нас всегда.

## МЕНУХАТА БЕ ГАН ЭДЕН

*Помнящие и любящие:  
дети Марина – Сергей,  
внуки: Ольга, Илья,  
родные и близкие*

*Нью-Йорк, Израиль, Москва*

1931 ✪ 2019

не было 40 лет. Мама тяжело перенесла потерю мужа. Боль не проходит, к ней привыкаешь.



*Она не скажет нам больше хорошего слова,  
Не украсит присутствием нашу семью,  
Пожелать нам не сможет любви и здоровья  
И, как прежде, не скажет, что Вас всех люблю!  
Уходит человек не по желанию  
И не уносит ничего с собой.  
Он оставляет лишь воспоминания  
И близких со скорбящею душой.*

**Годовые поминки в Нью-Йорке состоятся в воскресенье,  
9 февраля 2020 г. в 2 часа дня в ресторане «Prestige»  
(бывшая «Баба») по адресу: 91-33 63 Drive, Rego Park.  
Контактные тел: 718-490-8810 – Сергей,  
718-490-9670 - Марина**

# СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ ИОСИФА АКИЛОВА БЕН ТОВЬЁ

*Догорел яркой жизни огонь,  
Успокоилось сердце навеки,  
И осталась в душе только боль  
Об ушедшем родном человеке.*

Выражаем наши самые искренние и глубокие соболезнования семье нашего друга Иосифа Акилова: жене, детям, братьям и сёстрам в связи с кончиной нашего дорогого одноклассника.

Иосиф Акилов был очень добрым, внимательным, гостеприимным, интеллигентным человеком. Всегда дарил людям улыбку и тепло. Он был оптимистом, никогда не жаловался, вдохновлял всех.

Иосиф был надёжной опорой семьи Акиловых. Девизом всей его жизни была забота о семье и родственниках.

Иосиф Акилов оставил в нашей памяти своё доброе имя, что является бесценным богатством для всех нас.

Пока мы все живы, всегда будем с гордостью вспоминать Иосифа.



1951 ✨ 2019

Мы низко склоняем головы и благодарим Б-га за то, что имели счастье идти по жизни рядом с таким необыкновенно благородным человеком. А также хотим поблагодарить его жену Зину, сына Артура, дочерей – Анжелу и Жанночку, братьев и сестёр за заботу и борьбу с такой тяжёлой болезнью.

## МЕНУХАТО БЕ ГАН ЭДЕН

*Скорбящие и помнящие одноклассники:*

*Уриэль Абаев, Абохай Аминов,  
Рахмин Хафизов,  
Уриэль Муллокандов,  
Борис Шимунов, Алик Исхаков,  
Ада Шимунова, Фрида Фатахова,  
Рафик Гавриэлов,  
Саламон Мирзакандов,  
Давид Шимунов, Вера Алишаева,  
Алик Фузайлов, Алик Хаимов,  
Яша Завулунов*

## ПАМЯТНИКИ



*Гагик Карагезян  
Заслуженный художник Армении*

*David's*  
STONE DECOR

(718) 437-1895 • (877) 437-1895

*Новая виртуальная галерея наших  
памятников на интернете  
www.davidstonedecor.com*



*Любые дизайны из гранита разных цветов и с надписями на всех языках. Портретные изображения и дизайн в исполнении талантливого художника. Имеем образцы памятников всех форм и цветов. Спросите о нашем качестве у ваших знакомых.*

1035 McDONALD AVENUE • BROOKLYN, NY 11230  
(718)437-1895 • (877)437-1895  
WWW.DAVIDSTONEDECOR.COM

## NISAN & SONS MONUMENTS



- ⊕ ВЫСОКИЙ ПРОФЕССИОНАЛИЗМ,
- ⊕ КАЧЕСТВО, ОПЕРАТИВНОСТЬ,
- ⊕ ПОЛНЫЙ СПЕКТР УСЛУГ И
- ⊕ УДИВИТЕЛЬНО НИЗКИЕ ЦЕНЫ!



2156 Flatbush Ave, Brooklyn NY 11234

Tel: 718 258 5811



email: nisanmonuments@gmail.com www.nisanandsonsmonuments.com

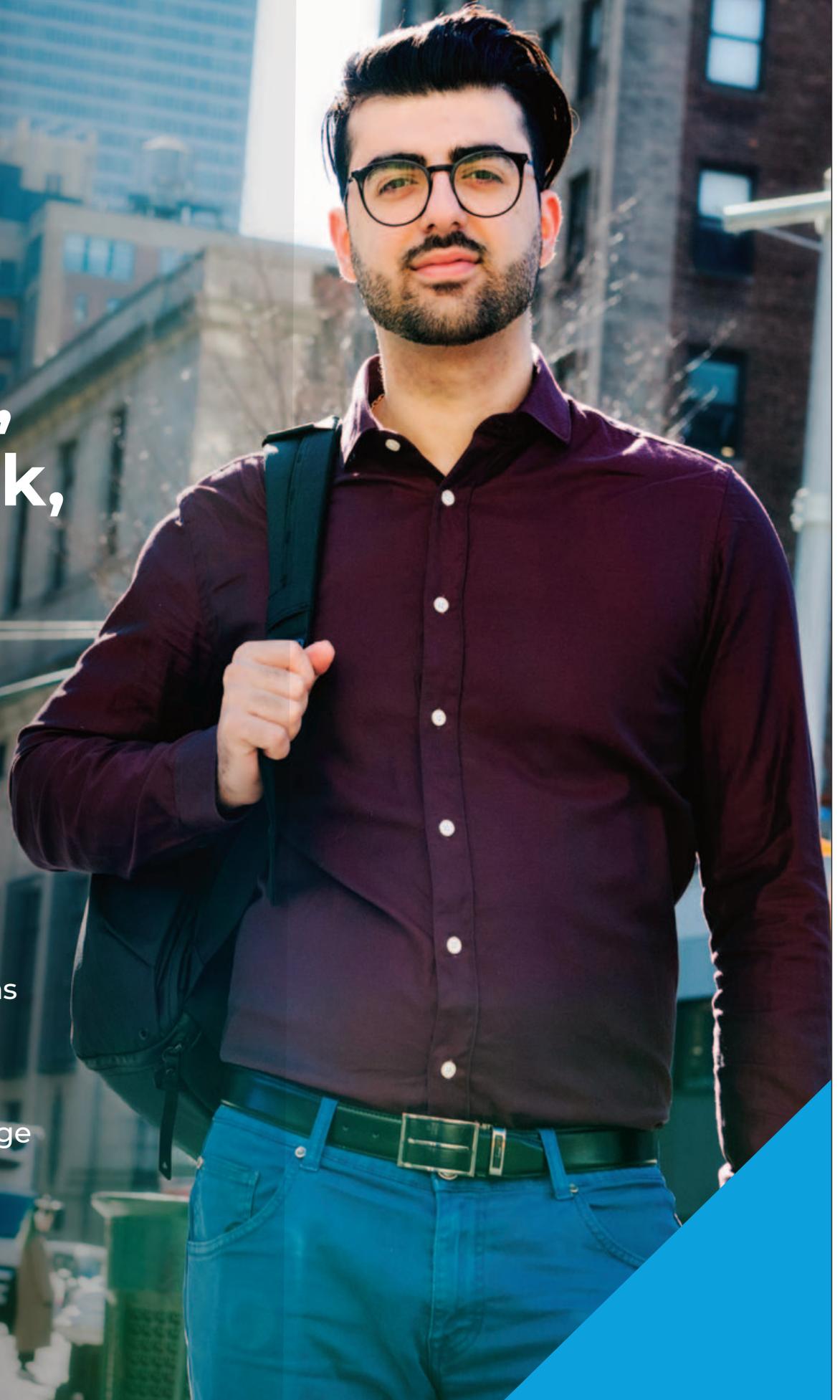


**TOURO COLLEGE**  
NEW YORK SCHOOL OF  
CAREER & APPLIED STUDIES  
*Where Knowledge and Values Meet*

**Nothing  
should stand  
in your way.  
Not finances,  
full-time work,  
or location.**

At Touro NYSCAS, we'll give you the support and flexibility you need to turn your goals into real achievements.

Choose from more than 45 associate and bachelor's programs and 7 locations throughout the metro area—and expect to graduate with the exact knowledge you need to balance a successful career with a happy life.

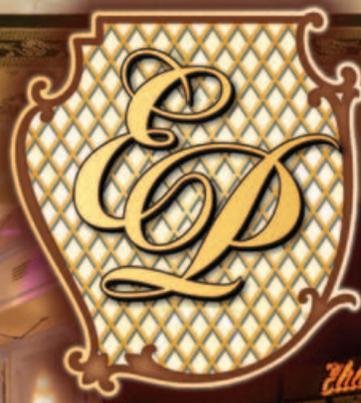


Learn more at [NYSCAS.Touro.edu](https://www.nyscas.touro.edu)

718.520.5107 x102 | 71-02 113th Street, Forest Hills

877.962.7330 Manhattan, Brooklyn

Touro is an equal opportunity institution. For Touro's complete Non-Discrimination Statement, visit [www.touro.edu](https://www.touro.edu)



**ROYAL**

*Elite Palace*

ЭЛЕГАНТНОСТЬ, ВКУС, СТИЛЬ!

917-559-9522 Шалом

69-02 Garfield Ave.

917-502-3980 Ави Коэн

Woodside, NY 11377

[www.elitepalaceny.com](http://www.elitepalaceny.com)

**V V A A D  
H HARABONIM  
Q of QUEENS**



**NEW COMEDY SHOW!**

Ронен и Хай Давидовы, Театр «Ханда Ханда» представляют новую сатирическую стенд-ап программу  
 HANDA HANDA THEATER PRESENTS THE NEW STAND UP COMEDY SHOW:

**БУХАРИАН БЛВД  
 ХАНДА ХАНДА**

**БУХАРСКИЙ КВАРТАЛ  
 ХАНДА ХАНДА  
 КОУШ П'ШУ**

**ROMENOV DAVIDOV**

**TATIANA MACHLINOVSKI**

**HAAY DAVIDOV**

English Subtitles Available

Aloni Mor photography Galilov photography Ronen & Hay Davidov

**NEW YORK**

**QUEENS THEATRE**  
 14 United Nations Ave S, Corona, NY 11368

**MARCH 1 8:00PM**

**FEBRUARY 29 8:30PM**

**MARCH 3 8:00PM**

**MARCH 2 8:00PM**

MIRA: 347-257-8879 • TAMARA: 718-526-0791  
 BORIS PRODUCTION: 718-997-8237  
 KING DAVID BAKERY: 718-969-6165 • MIRA: 347-350-3836